don balon

AÑO X - N.° 438 - Del 28 de febrero al 5 de marzo de 1984 - 150 ptas.

HISTORIA DEL FUTBOL ESPAÑOL: ZARAGOZA (1er. capítulo)

LOS VIEJOS ARIETES NUNCA MUEREN

Kevin Keegan

UNA DECISION INTELIGENTE

El número uno de Inglaterra anuncia su retirada en pleno triunfo

LOS dirigentes del Newcastle United quieren que reconsidere su decisión. Pero parece irrevocable. Y conociendo la forma de ser, de actuar, de obrar del gran ídolo del fútbol inglés de los últimos años difícilmente algo y/o alguien motivará un cambio en su firme decisión: **Kevin Keegan** no quiere arrastrarse por los campos de fútbol y quiere una retirada digna, gloriosa y, si es posible, conduciendo a su club, el Newcastle, al ascenso a la Primera División. De momento va camino de conseguirlo y, además, él es el máximo goleador de Segunda.

Keagan ha sido, sin ningún género de dudas, uno de los genios más grandes no sólo del fútbol inglés, sino europeo en los últimos años. Quizá le ha faltado **venderse más y mejor,** levantar más polémicas, buscar conflictos, participar en multinacionales y posiblemente se hubiera vertido todavía más tinta sobre su figura.

Pero a Keegan le bastaba el fútbol. Nunca ha pretendido ser una **vedette** fuera de la cancha, todo lo contrario. Ni ha sido el típico ídolo que mira por encima del hombro al resto de compañeros y a la prensa. Keegan se ha granjeado

Liverpool (1971/1977)

Hamburger SV (197

2)

Newcastle (1982...)

Inglaterra (1973/1982)

una simpatía general por su sencillez, alegría y sentido común.

Keegan, además, al revés de muchos ídolos se va a retirar sin problemas económicos. Todo lo contrario. Es un hombre que ha sabido guardar «lo que ha ganado y algo más, según expresión de quienes bien le conocen, por mucho que algunos en determinados momentos pretendieran identificarlo con hombres **tipo-Best,** al que la realidad y su trayectoria han determinado una notoria diferenciación.

Keegan ha sido uno de los delanteros más pretendidos por el fútbol europeo. Desde la mayoría de clubes ingleses (sin olvidar el contrato astronómico que le ofreció el cantante Elton John, presidente del Watford, para que pusiera la cantidad que quisiera), pasando por la mayoría de sociedades italianas y sin descartar el Barcelona y sobre todo el Real Madrid que por medio de Miljanic estuvo muy decidido a contratarle, pero en ningún caso con éxito.

Los éxitos de Keegan se centran fundamentalmente en el Liverpool, donde, durante unas temporadas arrollaron todo: Ligas (*), Copa inglesa, Copa UEFA (2), Copa de Europa e indiscutible en la Selección británica, aunque la duradera crisis del seleccionado no permitiera la brillantez de Keegan al igual que con su club...

Keegan estuvo también una corta temporada en el fútbol alemán, coincidiendo su presencia con la obtención de la Bundesliga por parte del Hamburgo, su club, Keegan, a sus treinta y dos años, dos veces mejor jugador europeo, cree que su etapa como futbolista ha llegado a su final, en contra de lo que opinan dirigentes, técnicos, compañeros y aficionados del Newcastle que ven en su figura no sólo el elemento clave para lograr el ascenso, sino para realizar una buena campaña en la máxima categoría inglesa. Pero Keegan ha manifestado: **«Ni soy Best, ni soy Matthews; soy Keegan y determino yo mi retirada antes de ofrecer una pobre imagen...».**

Kevin Keegan, que estuvo cerca, cerca, muy cerca del fútbol español, tiene un futuro garantizado. Sus inversiones, sus ahorros, su talante no le obligarán a ir mendigando como otros ídolos para subsistir. Se le considera, uno de los jugadores con mejor situación económica.

Un ídolo que ha sabido triunfar en la cancha y fuera de ella. **C.S.**

Solicitado control O.J.D.

AÑO X

Gráficas Deportivas, S.A. GRADESA
Director: Juan Manuel Martínez
Redactor Jefe: Gil Carrasco
Redactores y colaboradores: J.J. Paradinas, M.C. Cánovas, Guillermo Blanco, Julián Gómez, José Luis Carazo, Lorenzo Milá, Juan-Pablo G. de Quijano, Federico Sáinz, Jaume Rius, Carlos Semprún, Diego Valor, Tomás Bueno, Eloy C. García, Enrique Ortego, José Antonio Lorén, José Luis Marco, Vicente Sobrino, O. Paradela
Colaboración especial: Juan José Castillo, Josép María Casanovas, Antonio Hernáez
Fotógrafo: M. Moreno
CORRESPONSALES EN TODA ESPAÑA
EXTRANJERO: Inglaterra: «SHoot», Brian Glanville. Italia: «Guerin Sportivo». Francia: «Mondial». URSS: «Novosti»
Coordinación en Hispanoamérica: Hans Henningsen
Bélgica: «La Vie sportive». Holanda: J. Valdés, J. J. Campillo. Suiza: Doménico Rizzo. Checoslovaquia: «Stadion». Hungría: «Kepes Sport». Portugal: «A Bola», «Récord». Alemania Occ.: Antonio Valenti: «Kicker», «Fussball Woche». Argentina: «El Gráfico». Chile: Hernán Solís V. «Deporte total», Darío Rojas. Uruguay: R.C. Medina, A. Garrido. Perú: C. Jiménez. Venezuela: E. Valladares. Ecuador: «Estadio». Colombia: «Ratón». EE.UU.: «Soccer Matcha, Almir Santre. Brasil: «Placar». Méjico: Adolfo Kirri
Diseño: Federico Pallás
Archivo y documentación: José Queroi, Amadeo Castillo
Redacción: Rocafort, 241, 5.º, 3.ª BARCELONA (29)
Teléfonos: 250 84 94 y 250 84 42
Administración: 250 19 02
SERVICIO SUSCRIPCIONES Rocafort, 241, 5.º, 3.ª BARCELONA (29)
PUBLICIDAD: José GALAN, C/. Huelva, 104, Tel. 303 10 22 - 308 83 03, BARCELONA (20)
Distribuidor: COEDIS, S.A. Valencia, 245, 3.º, pl. BARCELONA (7)
Impresión: GISA, Consejo de Ciento, 425, BARCELONA (9)
Depósito legal, B. 38752 - 1975
Precio especial para Canarias: Sobretasa envío aéreo 5 ptas.

aquí estamos

LOS VIEJOS ARIETES NUNCA MUEREN

La portada de este número, como han visto, la ilustra **Quini** *con ese título. Las páginas centrales las comparte el azulgrana con* **Santillana** *y* **Satrústegui.**

¿Qué sucede...?

No queremos analizar aquí sus actuaciones individuales, con mayor o menor fortuna en un reciente partido, queremos, sencillamente, analizar una cuestión que está en la calle: los tres mejores arietes que ha dado el fútbol español en los últimos años se están aproximando a esa fecha fatídica para unos y maravillosa para otros que es el 30 de junio. Y a medida de la cercanía de la fecha, la tozudez de algún técnico, el capricho injustificado, en algún caso, un alineamiento entre técnico y dirigentes están provocando un desaliento entre estos indiscutibles.

(Satrústegui, quizá, es otro, caso debido a esa mala suerte que le lleva apartado de la titularidad por culpa de una lesión que arrastra hace más de un año).

Hace un tiempo eran tres hombres que peleaban deportivamente por la indiscutibilidad de la selección y que hoy, como decimos, se ven amenazados por un futuro incierto. ¿Quiere decir que ya están acabados...?

La respuesta de los que formamos la redacción de DON BALON es rotunda, como lo indica el título de la portada inspirada y con acento rockero: **los viejos arietes no sólo nunca mueren** *sino que están vivos, aunque existan propósitos por parte de algunos de enterrarlos.*

Quini ha demostrado a lo largo de toda una historia, ser el mejor artillero, y sigue demostrando en el Barça —cuando le dejan— que todavía puede jugar, aunque Menotti sólo lo alinee en los momentos difíciles. Santillana sigue siendo el mismo, aunque el **síndrome - Butragueño** *pretenda por parte de algunos ser una espada de Damocles sobre una carrera modélica. Y Satrústegui, es otro problema, no víctima de técnicos ni dirigentes, sino de un proceso de lesión que sólo la ciencia médica y su recuperación determinarán si todavía es recuperable o no.*

Pero para nosotros, cualquiera de los tres, han sido/son/y seguirán siendo, historia real, viva, de la mejor exposición de arietes que ha dado el fútbol español. Hombres, además, adornados de una deportividad, honradez y profesionalidad como pocos ejemplos ha dado este fútbol repleto de pelotas, rateros o como dice José María García «lameculos».

Nosotros, los de DON BALON, nos negamos a admitir la muerte de unos arietes que todavía están vivos para el fútbol. Para enterrarles, todavía deben nacer en la realidad quienes les sustituyan, digan lo que digan algunos técnicos **pasajeros** *o algunos dirigentes torpes, caprichosos y malintencionados.*

Si los viejos rockeros nunca mueren, ahí está el ejemplo de Miguel Ríos, para nosotros estos arietes no han muerto...

D.B.

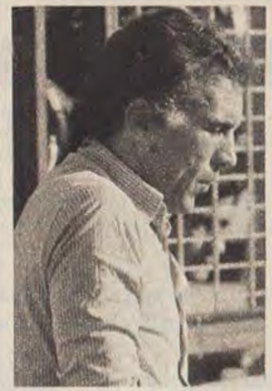
SUMARIO: LA SEMANA

SISQUES

Desde 1978 asume la presidencia del Real Zaragoza tras sustituir a Ricardo de Felipe. Recientemente fue reelegido para ocupar la poltrona durante cuatro años más tras imponerse en las elecciones al ex jugador Francisco Santamaría. En una amplia entrevista analiza el brillante presente maño y los proyectos de cara a un futuro promisario si la plantilla no se descompone. En materia económica afirma que la contabilidad del club está llevada de manera escrupulosa y sobre la oposición admite ignorarla.

(Páginas 7, 8, 9, 10 y 11)

AMANCIO



Como jugador lo consiguió todo y ahora, en esta segunda etapa que está empezando a vivir de entrenador también está aplicando sus conocimientos habiendo conseguido que su equipo, el Castilla, sea el conjunto de moda en España. El calificativo que en su día le pusieron de «Brujo» lo mantiene vigente asimismo en el banquillo. El Castilla está siendo su prueba de fuego, pero este gallego ambicioso y triunfador mantiene la esperanza de entrenar algún día al primer equipo del Real Madrid.

(Páginas 30, 31, 32 y 33)

TRES ERAN TRES

Los tres grandes arietes españoles de esta última década Santillana, Quini y Satrústegui, parecen cada vez más próximos a su óbito futbolístico. El madridista no está en su mejor momento y tiene en Butragueño una alternativa amenazadora. Quini está marginado en el Barcelona y sobre Satrústegui se cierne una incógnita para cuando vuelva, tras más de un año en el dique seco. El vacío es preocupante pues no parece haber relevos de garantía.

(Páginas —color— 37, 38, 39 40, 41, 42, 43 y 44)

VALLADOLID

El presidente del Valladolid, Gonzalo Alonso, con la aquiescencia de su Junta Directiva, está proyectando un plan ambicioso: un equipo de la cantera reforzado por dos cracks foráneos. La aguda crisis económica generalizada en el fútbol español obliga a las entidades a tomar decisiones sensatas mirándose en el espejo de los clubs vascos. Evidentemente los frutos a recoger se plantean a largo plazo, pero de momento las semillas ya están sembradas.

(Páginas 46, 47, 48 y 49)

MANCHESTER U.

El próximo día 7 de los corrientes el histórico equipo británico visitará el «Nou Camp» en un duelo que se adivina apasionante y competidísimo. La igualdad de fuerzas es absoluta y si los barcelonistas disponen de varias figuras, el United tampoco le va a la zaga: Bailey, McQueen, Duxbury, Muhren, Wilkins, Robson, Stapleton, Whiteside, etc... que configuran una alineación de tremendo poderío. En cualquier caso, el vencedor de esta eliminatoria se decidirá el día 21 en Old Trafford. El ganador, junto a la Juventus y el Aberdeen, se perfilan como los favoritos para alzarse con la Recopa del 84.

(Páginas 60, 61, 62 y 63)

EPI

Juan Antonio San Epifanio, «Super-Epi», es junto a Antonello Riva, el mejor alero de Europa. Su porcentaje de anotación es elevadísimo y por eso tanto la afición catalana cuando defiende los colores del Barça como la española cuando se enfunda la camiseta nacional sabe que en el momento en que Epi se alza y suelta su muñeca son dos puntos casi seguros. Desde las distancias más inverosímiles el portentoso tirador del Barcelona conoce todos los secretos de la canasta.

(Páginas color- 76, 77, 78 y 79)

INDICE

Portada - Quini

2 a 4 - Keegan

5 - Aquí estamos

6 - Sumario

7 a 11 - Sisques

13 - Casos y Cosas

14 a 19 - Liga, 25.ª jornada

20 y 21 - Crónicas

2 a 25 - ¿Qué fue de aquellos pibes?

28 y 29 - Arbitros

30 a 33 - Amancio

34 a 36 - Sarajevo'84

37 a 44 - Tres eran tres: Santillana, Quini y Satrústegui

45 - Humor

46 a 49 - Valladolid

52 y 53 - Casos y Cosas

54 y 55 - Diario de la Eurocopa

56 a 59 - Los Zamora: Ramallets

60 a 63 - Manchester United

64 y 65 - Ligas en Europa

66 - Ligas en América

68 y 69 - Club: Standard

70 y 71 - Cartas

72 a 75 - Olimpiadas

76 a 79 - Epi

SISQUES MUESTRA SUS CARTAS

«Llevamos la contabilidad con ordenador, con exactitud y diariamente.»

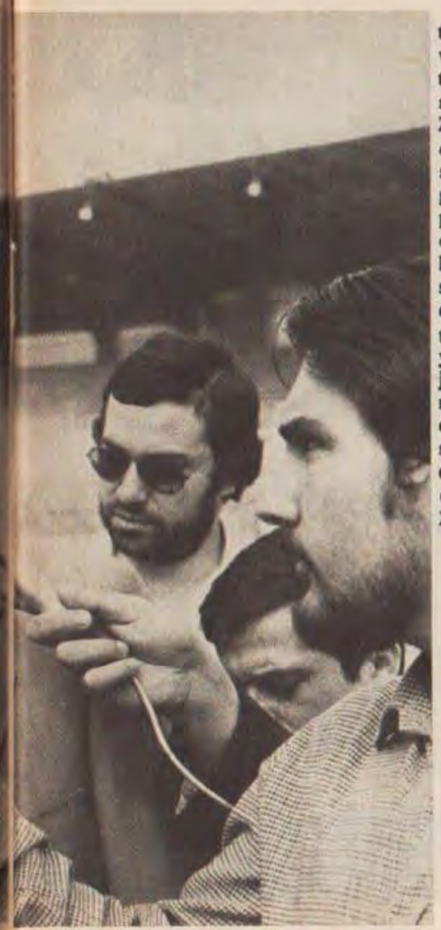
ARMANDO Sisqués vive la época dolorosa, en alto grado, del fallecimiento de su querida madre. Hecho irreversible, irreparable, la muerte es el golpe más fuerte de la vida, al que pone acento una convivencia sólo entre ambos de más de treinta años y la soltería del presidente. Es un hombre con otro espíritu, muy sobrecogido, claramente situado en el sentido de aquella frase de una obra de Benavente, «es tan grande lo que me pasa, que parece que no me pasa nada». Armando Sisqués no oculta que «pensé en dejarlo...» pero es consciente de que la vida, aunque le haya quitado lo más preciado y ahora tenga que seguirla en solitario, continúa. Con su peculiar amabilidad, pero también con más sequedad, acepta este diálogo...

—Sitúe el momento actual del Real Zaragoza...

—Está consolidándose poco a poco; la situación económica va mejorando,

«Dirigir un club es mucho más difícil que una empresa.

«Si Valdano se va algún día, lo sentiré mucho pero...»



estos cinco años han sido de mucho trabajo, de mucho equilibrio en todos los sentidos y hemos logrado hacer un gran equipo con jugadores que tiene mérito encontrar y por los que suspiran muchos clubs tanto españoles como extranjeros. Uniendo ambos aspectos, podríamos decir que el Zaragoza está en una línea ascendente. ¿Cuándo llegará a alcanzar su meta máxima? Vamos a esperar que se vaya consolidando económicamente el club, no hemos hecho gastos innecesarios, no hemos aumentado la deuda, sino que lo vamos centrando, lo vamos consolidando y, deportivamente, hemos logrado un gran conjunto con inmejorable perspectiva.

—¿Qué tema le gusta más, el económico o el deportivo?

—Según los balances la situación económica era dura, quebrosa, pero tengo que aceptarla porque la tengo a mis espaldas, pero lo que me gusta es el fútbol y hablar de fútbol.

—Pero usted fue un año directivo antes de estos cinco de presidencia; sabía que había esa quiebra...

—Sí, claro, había sido un año directivo y me metí para saber lo que había y a sabiendas de que tendríamos que luchar mucho porque había y habría muchos problemas. Los problemas se han ido solventando, ha habido respuestas favorables, el Zaragoza ha devuelto ya la anualidad adelantada, este año, e inició la temporada con unos logros económicos, que no son determinantes todavía, pero poco a poco, en un par o tres de años, el club estará consolidado totalmente.

—En ese año de directivo ya debía saber cuál era la situación...

—La real no porque no quise levantar ninguna auditoría. Por muchas razones. Sabía que el problema era grave pero no del todo, con exactitud, porque la contabilidad que entonces se llevaba en el club era de droguería e ignoraba el valor exacto. Después vinieron otras deudas, otros pagos; a Obrascon hubo que pagarle veintiocho millones por una revisión de precios que había pendiente y que estaba en los tribunales. Hacienda pasó la factura de los cinco años anteriores a mi mandato...

—¿Cómo es que un directivo no sabe, con exactitud, la situación del club?

—Se sabía a nivel un poco «a peso», no exactamente.

—¿Sospechaba que se llevaba una contabilidad «de droguería»?

—Bueno, perdone, al decir droguería me refiero a no estar de acuerdo con la que se llevaba entonces: Entre las contabilidades de antes, comparadas a las de ahora, hay un abismo. Ahora el Zaragoza lleva su contabilidad con ordenador. Al decir droguería quiero decir que se llevaba una contabilidad de antes, había un señor que lo llevaba todo, un contable, con una voluntad tremenda, una gran persona, serio, formal, honesto, pero los papeles se amontonan en una contabilidad. Y no es de extrañar que los directivos no lo conozcan porque quizás es lo que menos quieren saber, pero es un problema latente que procuro tener al día, a pleno conocimiento. Todos los meses hago un balance. Realmente no era fácil saberlo antes; ahora sí porque los ordenadores lo marcan diariamente con exactitud. No es que se quisiera ocultar, pero era como una costumbre; se sabía que la cosa estaba mal pero no si se debían diez o quince millones...

—Usted lo sospechaba pero, a la vez, lo aceptaba...

—Lo iba sospechando porque iba viendo lo que hacía falta tuve que poner dinero, como varios directivos, tuve que firmar unos avales... Lo sabía más o menos a peso pero luego la realidad es que hubo más porque siempre salen cosas que había pendientes como por ejemplo estos dos cargos, el de Hacienda y el de Obrascon, la sociedad constructora por la ampliación de La Romareda con cargo al Zaragoza que estuvo cinco años en litigio y al final se perdió aparte de algunas cosas atrasadas y de otros pagos pendientes. Pero ya le digo que se ha trabajado a fondo, con mucho empeño, yo diría que con sumo acierto y el panorama es más sobrecogedor. Según algunos todo se debe a la suerte pero yo siempre digo que la suerte hay que buscarla. Dirigir un club de fútbol es mucho más difícil que tiene que seguir con la política de trasvase, que no es mala para el club. El trasvase de los jugadores es interesante siempre que se sepa hacer y acertar. El Zaragoza necesita dinero para ir pagando deudas e ir amortizando el déficit, siempre que podamos ir adquiriendo jugadores y que quede un esquema que permita seguir en línea ascendente la vida deportiva del club. Y que podamos hacer, poquito a poco, lo que realmente sea necesario. El trasvase es bueno porque eliminas jugadores que pueden entrar en una línea de ascensismo porque ya no tienen más metas; para algunos jugadores, para determinados jugadores, el Zaragoza es un equipo de transición. Y tenemos que tener suficiente visión e inteligencia para saber qué jugadores, por sus características diría yo, estén mejor en otro equipo que en el Zaragoza.

—Efectuar traspasos con las elevadas cifras que se rumorean, resolverían la situación del club...

—Si el Zaragoza traspasara a todos los jugadores de los que se habla por ahí, cuando no ha venido nadie...

—¿Nadie por Amarilla?

—No hemos hablado con nadie. Ni de Amarilla ni de nadie.

—¿Valdano tampoco?

—Ningún club se ha dirigido al Zaragoza.

—¿Por qué tanto rumor, entonces?

—Bueno, porque ustedes los periodistas se encargan de inventarios.

—¿Hasta cuándo tienen contrato estos chicos?

—El único que acaba este año es Valdano.

—¿Se ha hablado algo ya?

—Se hará al final y si Valdano llega a irse algún día lo sentiré mucho por-

dirigir una empresa. Es dificilísimo. Cuentas con unos ingresos que consideras casi seguros y que se rompen por circunstancias, de una forma tremenda. El año pasado, no jugar la final de la Copa de la Liga con el Barcelona nos representó unos treinta millones de pesetas; en la Copa del Rey nos eliminó el Sabadell y haber jugado luego contra el Madrid hubieran sido veinte millones y la compra infructuosa de Corchado por veintisiete millones... Le estoy citando, en unas frases, casi ochenta millones de pesetas... La dirección ha de ser dura para que no se escape el timón de la nave.

—¿Cuál es el pasivo actual?

—Sobre los trescientos treinta millones a corto, medio y largo plazo.

—¿El corto es agobiante?

—No, no, no... Se va solventando con algún crédito. En las inversiones del año pasado nos pasamos un poquito para tener un gran equipo y hemos acertado. Lo tenemos. Pero es evidente que nos vamos estabilizando y que confío en una consolidación para dentro de muy poco tiempo. El Zaragoza

«Tengo un muy bajo nivel de oposición que no me preocupa nada.»

que es un gran jugador pero el Zaragoza no puede pagar más de lo que puede pagar. Yo siempre seré un presidente a lo mejor con mala imagen para los socios-forofos porque no juego de cara a la galería; juego de cara a logros prácticos.

—¿Valdano está entre esos jugadores que por sus características estarían mejor en otro club?

—No, pero lo que el Zaragoza no puede pagar son esas características.

—Ha habido conflictos con Amarilla...

—No, no... Amarilla es una gran persona, muy buen chico pero quizá por lo joven que es todavía no ha asimilado la gran categoría de futbolista que tiene. Cuando asimile la gran categoría de futbolista que tiene en otros aspectos, será un hombre con gran personalidad. Es un chico que lleva buena vida de hogar y que se comporta admirablemente.

—Pero es el que salta más a la palestra; apartado del equipo, declaraciones...

—Tiene una personalidad distinta a otros, pero es un buen profesional del fútbol.

—¿Pueden ser, ambos, transferibles en junio?

—Bueno, ya veremos. El Zaragoza se reserva su derecho porque para eso son propiedad del ambiente de fichajes y el club hará lo que crea necesario para el puesto que ocupan. Pero ya le digo que no hay ninguna oferta ni gestión.

—¿Y qué le parecen esas cifras que ya se han publicado...?

—Sonrío...

—Son como para traspasar a la primera, ya...

—Soy muy analítico de todas las situaciones. La vida me ha enseñado a serlo. En el mundo del fútbol, si quieres, puedes sobresalir mucho buscando fotografías, haciendo declaraciones y apareciendo muchas veces en la prensa, pero a mí me gustaría ser un hombre que consiguiera los grandes objetivos del Zaragoza sin que mi nombre se hiciera famoso. Valga el ejemplo de hacerlo como ese árbitro que arbitra tan bien un partido que nadie se acuerda de él.

—Se ha comentado y publicado que el Madrid se interesa por Leo Beenhakker...

—No sé absolutamente nada.

—¿Cuándo finaliza su contrato?

—A final de temporada, en junio.

—¿Ha pensado en este tema?

—En este sentido soy neutro; quedan cuatro meses, mucha segunda vuelta de Liga y la Copa de la Liga. Hay tiempo para pensar.

—¿Están contentos de él?

—Creo que es un buen entrenador.

—Puede serlo y no satisfacer su trabajo...

—Es un buen técnico, un hombre que ha hecho un fútbol ofensivo, un fútbol espectáculo y que ha dado muchas tardes de gran juego por todos los campos de España pero también es cierto, aunque en este momento no me acaba de gustar mencionarlo, que el Zaragoza ha puesto a su disposición unos mimbres con los que se puede hacer un gran cesto.

—Y sigue sin contestarme si están contentos...

—Lo prueba el hecho de que renovó el año pasado; las relaciones con él, son buenas.

—Se quedaron sin UEFA, este año pensaban en la Liga...

Sólo una expresión enigmática es su respuesta. Musita...

—Queda parte de la Liga y la Copa de la Liga para profundizar en lo que usted me dice.

—Parece que el Zaragoza tiene mucha «vida interna»; parece problemático, conflictivo, que pasa algo ahí dentro...

—El Zaragoza es el club más tranquilo de España. Tenemos unos jugadores que son unas personas excelentes, grandes profesionales, hombres que viven el mundo del fútbol; quizás el único defecto que tengan los jugadores del Zaragoza es que son demasiado buenas personas.

—¿Cómo se explica entonces que este equipo tenga altibajos, que no acabe de rendir con regularidad en la medida de sus posibilidades?

—Porque a alguno de sus jugadores les falta más personalidad.

—Pues algo ocurre...

—Son cuestiones propias de cada individuo. Yo me acuerdo que me empecé a afeitar a los veinte años. A veces un futbolista es joven y estará más formado cuando tenga veinticinco.

—No es normal que se hayan ido siete puntos de La Romareda...

—No, no es normal.

—En cambio se va haciendo buena campaña en desplazamientos...

—En las reuniones que tiene los martes la Comisión Ejecutiva se analizan todos los tesultados y sus circunstancias; es acta que se queda en el archivo y que junto con los informes técnicos nos dan la valoración exacta del rendimiento del equipo para analizarlo detenida y conjuntamente a final de temporada para que, en la próxima, el equipo se acerque más a lo que quiero.

«Por su juventud, Amarilla todavía que no ha asimilado la gran categoría de futbolista que tiene.»

—¿Me está diciendo que, sin llegar al látigo, habrá mayor severidad?

—Cada hijo de vecino está parido por distinta madre y es a final de temporada cuando se ha de hacer el análisis profundo que permita establecer conclusiones y consiguientes perspectivas. A través de esos informes y análisis de todos los partidos y ya es cuestión de acertar, cada temporada, en el trasvase de que le hablaba; saber acertar en los hombres necesarios que compensen totalmente al equipo en todas sus líneas.

—Déme un avance...

—Tengo unos grandes jugadores, unos buenos técnicos, unas grandes personas... ¿Qué pasa para que el Madrid esté arriba? Pues son pequeños problemas. Por ejemplo las lesiones de Valdano, de Barbas, de Vitaller... Hubo un estado psíquico al principio, en Amarilla, que estuvo pendiente de un contrato de un equipo italiano; creyó que venían a ficharlo, pensó que se le escapaba la oportunidad de su vida... Ha tardado en razonar y ver las cosas de otra forma. Ha habido alternativas que también hay que reconocer... Se nos ha negado el gol en partidos como el del Madrid, el del Athletic de Bilbao, el del Sevilla, en los que se perdió increíblemente. El Zaragoza podría tener siete puntos más, fácilmente. El día del Español, en La Romareda, se podía ir ganando por 4-0 en el primer tiempo; el otro día entraron con el Betis pero ante el Español no entraron. Y el fútbol es así. La grandeza del fútbol es ésa. Por eso las quinielas tienen tanto éxito. Pero tampoco hay que olvidar que llevamos cuatro o cinco años siendo eliminados de la Copa de España por equipos a los que podíamos haber superado, que este año esperábamos estar luchando entre los tres de arriba, que ha habido partidos en los que la afición ha estado molesto porque han venido equipos a jugar antifútbol y no se ha sabido romper esa barrera y los resultados no han sido buenos aunque espero, que en lo que queda de temporada, el Zaragoza demuestre su verdadera valía.

—Las elecciones de su reelección fueron polémicas y usted mismo dice que el presidente del Zaragoza tiene mala imagen. Todo esto también puede influir...

—Mala imagen no la tiene pero no es el hombre que sonríe como un anuncio de pasta dentífrica. Con esto quiero decir que soy serio pero no aburrido; quienes me conocen bien saben que soy socarrón y de fácil charla... Pero no juego de cara a la galería. Lo que me importa son los resultados prácticos, de decisión, severa disciplina, todo el entorno del club. Siempre se impone la sensatez de los socios que razonan y piensan con la cabeza y votaron al que creyeron más conveniente para el club. Afronté dirigir a un club de fútbol sin dinero y sin jugadores, era empezar a «menos cero» tanto económica como deportivamente y estos cinco años están, expresivamente, en los balances. El Zaragoza se mantuvo difícilmente los tres primeros años pero luego comenzó la escalada; ha habido una gestión seria, una gestión práctica, real, postitiva.

—¿Qué nivel de oposición tiene?

—No me preocupa nada.

—Pero, ¿cuál es?

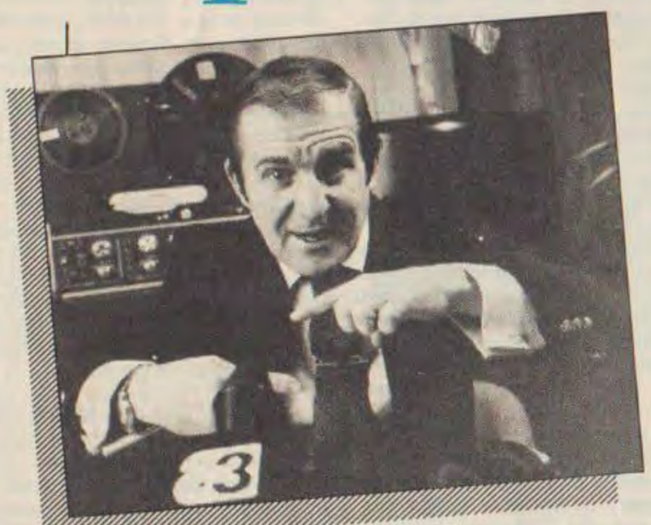
—Creo que muy bajo. No hago caso. Sé a quién tengo que escuchar para ponerme en el punto medio de una crítica. Quiero decir claramente, y le ruego que lo resalte, que soy un hombre que procuro tener y busco resultados prácticos; soy un hombre práctico, que no me quiero casar porque en ningún momento estaré condicionado por nada; que tengo mis directivos que son consecuentes, muy serios para razonar y hallar buenos caminos a recorrer. Que al Zaragoza le ha costado muchísimo salir del bache tan grande, que lo hemos estabilizado y que lo empezamos a consolidar y que si el equipo tiene suerte ha de estar entre los cuatro o cinco primeros y algún día poder dar el salto y alcanzar el título. Una ciudad como Zaragoza no puede ni debe permitir que el equipo pueda estar subiendo o bajando entre Primera y Segunda División; ha de estar arriba y un año, lo más próximo posible, poder optar al título.

Más que soñar, Armando Sisqués busca el buen despertar...

JOSE ANTONIO LOREN

antena3 FM

SuperGarcía: para ver el fútbol por la radio.



Fútbol en Antena 3.

El fútbol tiene otra dimensión con Antena 3.

Porque el fútbol llega en la voz de Supergarcía y su super equipo.

Un equipo humano, creado por José María García, para darle exactamente lo que usted espera: emoción, goles, conexiones con todos los estadios, las incidencias del juego segundo a segundo, reportajes y, naturalmente la quiniela.

Todo lo que Supergarcía ha convertido en super espectáculo.

YA ESTAMOS EMITIENDO: SEVILLA 101.5 ■ CADIZ 93.2 ■ ALMERIA 87.9 ■ CORDOBA 88.3 ■ MADRID 104.3 ALCALA DE HENARES 103.1 ■ PALMA DE MALLORCA 98.8 y 103.2 ■ VALENCIA 100.4 ■ CIUDAD REAL 96.2 AVILA 94.2 ■ BURGOS 94.3 ■ ALICANTE 91.6 ■ SORIA 96.2 ■ TOLEDO 96.3 ■ VALLADOLID 100.4 ■ CASTELLON 91.2 SEGOVIA 94.8 ■ ALBACETE 98.2 ■ PALENCIA 94.7 ■ LEON 102.0 ■ SANTANDER 101.1 ■ ZAMORA 104.0 ZARAGOZA 91.9 ■ BARCELONA 104.3 ■ LAS PALMAS 94.4 ■ LA CORUÑA 93.4 ■ Y MUY PRONTO EN TODA ESPAÑA ANTENA 3, LA PRIMERA CADENA DE EMISORAS TOTALMENTE PRIVADA EN ESPAÑA.

DEPORTES EN ANTENA-3 ZARAGOZA

Lunes a viernes

14'05 ANTENA DEPORTIVA
20'15 SPRINT
14'00 SUPERGARCIA EN LA HORA O

ESPECIALES DEPORTIVOS

Lunes

21'00 a 22'00 ANTENA DEPORTIVA REGIONAL

Sábados

13'30 a 14'30 ANTENA DEPORTIVA FIN DE SEMANA

Domingos

13'30 a 14'00 ACIERTE EL RESULTADO
22'00 a 23'00 ANTENA DEPORTIVA DOMINICAL

antena3 FM

La Radio Comercial Bien Hecha

casos & cosas

MINISTRO E HINCHA

El ministro rumano de Asuntos Exteriores, Stefan Andrei, ha visitado recientemente España para tratar asuntos propios de su cargo. Aficionado al fútbol y seguidor del Real Madrid, el señor Andrei no desaprovechó su estancia en la capital del Estado para visitar el estadio **Bernabeu** y la sala de trofeos del club blanco. Antes de ocupar el puesto de ministro en el Gobierno de Rumania, Stefan Andrei estuvo muy ligado al Universitatea Craiova. Es decir, que su afición por el fútbol no es nueva. Javier Gil de Biedma, uno de los vicepresidentes madridistas, ejerció de anfitrión del señor Andrei durante su vista a las instalaciones **merengues.** El ilustre visitante recibió un pequeño regalo de la entidad, aunque no el carné de simpatizante, práctica iniciada recientemente por el Barcelona.

SALUDOS DE BICAN

Cuatro monstruos del fútbol checoslovaco de hace cincuenta años. De izquierda a derecha: Nejedly, BICAN, Zenisek y Puc. (Foto: *Stadion.)*

Nuestro hombre en Praga, Josef Volarik, nos ha dicho lo siguiente: **«Al leer el número 432 de D.B. vi la entrevista con Kubala y en seguida llamé a "Pepi" Bican, gran amigo suyo. Bican se emocionó y recordó viejos tiempos, cuando le enseñaba a Laszi cómo tirar los golpes francos».**

En efecto, Kubala siente verdadera devoción por Bican, a quien considera el mejor jugador de todos los tiempos. Bican tiene ahora 71 años y en su época fue un verdadero ídolo en el Slavia de Praga.

PORTERO PARA EL SEVILLA

El Sevilla Fútbol Club se ha hecho con los servicios de un nuevo portero. Se trata de Francisco Javier Otero Fernández, diecisiete años, guardameta titular del Portuense y de la selección juvenil española. De Otero se dice que posee unas condiciones extraordinarias, fuera de lo normal. En suma, que tiene por delante un espléndido porvenir. Su incorporación al equipo del **Sánchez Pizjuán** no será inmediata, pues continuará hasta final de temporada en el Portuense, si bien entrenará diariamente a las órdenes de Manolo Cardo. En la próxima campaña es muy posible que pase a jugar en el Sevilla Atlético, aunque teniendo en cuenta la retirada del veterano Paco, no sería de extrañar que figurase en la plantilla del primer equipo sevillista.

EL CELTA, OTRA VEZ A MAGISTRATURA

Antonio Martínez, más conocido por *Mori*, ha sido uno de esos grandes jugadores que se quedan a mitad de camino y no siempre por propia culpa. Amén de notable futbolista, Mori es una persona que gusta de llamar a las cosas por su nombre (he ahí una posible causa de no haber llegado más lejos...) y ejerciendo dicha virtud/defecto manifestó un día a una emisora de Vigo que el presidente Rivadulla era un mentiroso. Rivadulla tomó la represalia inmediata y ordenó su separación de la plantilla. Casualmente, el Celta le debe a Mori cinco millones de pesetas por fichas atrasadas.

Mori llevará al Celta a Magistratura de Trabajo alegando despido improcedente. El club celeste ya ha perdido dos juicios esta temporada, uno contra su ex masajista y otro contra una empresa de publicidad. Dicen que no hay dos sin tres...

banderines

MIMCAR

Muntaner-15,

CEPSA
PATROCINADOR OFICIAL
TEMPORADA 83-84
RFEF

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA: Primera división

(25.ª JORNADA, 26 DE FEBRERO DE 1984)

SARRIA

Español, 2
Miguel Angel (11'), Giménez (58').

Real Sociedad, 2
Bakero (33', 60').

ARBITRO: Alvarez Margüenda, del Colegio Andaluz. Deficiente.

INCIDENCIAS: 25.000 espectadores. Tarde fría. Tarjetas amarillas a Miguel Angel, Orejuela I y Lauridsen. En el minuto 44, N'Kono rechazó un penalty lanzado por López Ufarte. Azkargorta siguió el partido desde el palco y con un teléfono con el que daba las órdenes al banquillo, al hallarse sancionado.

ESPAÑOL: N'Kono (2); Job (2), Miguel Angel (2), Maldonado (2), Arabi (2); Molinos (0), Orejuela II (1), Lauridsen (1); Orejuela I (1), Giménez (2), Soler (0).

SUSTITUCIONES: Mauri (0) por Soler (45') y Márquez (1) por Job (25').

REAL SOCIEDAD: Arconada (2); Celayeta (2), Górriz (2), Gajate (1), Sagarzazu (2); Orbegozo (3), Larrañaga (2), Zamora (1), Beguiristain (1); Bakero (2), López Ufarte (0).

SUSTITUCIONES: Uralde (1) por Bakero (66') y Murillo (—) por Orbegozo (87').

DISPUTADO: La Real Sociedad ha vuelto a colocar al Español con un negativo, a la vez que el equipo donostiarra inicia su cuenta de positivos. El encuentro fue muy competido y el resultado final cabe considerarlo como justo a tenor de los méritos y de las ocasiones de ambos contendientes. El dominio territorial correspondió a los locales, pero la Real acertó en los contragolpes. El partido pudo tener un resultado distinto si López Ufarte, en los últimos instantes del primer tiempo, hubiera atinado a transformar el penalty con que el árbitro sancionó al Español.

Por dos veces batió *Bakero* a *N'Kono*.

L. CASANOVA

Valencia, 1
Roberto (85').

Cádiz, 1
González (61).

ARBITRO: Merino González, del Colegio Canario. Discreto.

INCIDENCIAS: Más de media entrada en tarde fría. Tarjetas amarillas a Chano y Arias. Fuertes protestas a los jugadores valencianistas y al palco presidencial al término del partido por la pobre exhibición del equipo.

VALENCIA: Sempere (1); Granero (1), Tendillo (1), Arias (1), Botubot (1); Ribes (0), Castellanos (1), Roberto (1); Saura (0), Iglesias (0), García Pitarch (1).

SUSTITUCIONES: Urruti (1) y Fernando (1) por Castellanos y García Pitarch, ambas en el minuto 67.

CADIZ: Cedrún (2); Chano (1), Vojinovic (2), Padilla (1), Amarillo (1); Vilches (2), Benito (1), Mejías I (2), Dieguito (2); Mejías II (2), González (2).

SUSTITUCIONES: Escobar (—) por González (68') y Casajús (—) por Vilches (86').

INJUSTO: La desgracia —una vez más, y van...— volvió a cebarse con el Cádiz. El equipo andaluz realizó un magnífico encuentro en el «Luis Casanova», fue muy superior a su adversario y mereció sin lugar a dudas la victoria. Sin embargo, al final, los discípulos de Benito Joanet tuvieron que conformarse con el empate, que poco les supone para sus escasas posibilidades de mantener la categoría. El Valencia, por su parte, volvió a las andadas o quizás haya que decir que continuó en su línea habitual, es decir, decepcionó por completo. Sus hombres apenas hilvanaron una jugada de mérito.

Cuando quiere, «*Mágico*» *González* es imparable.

LA ROSALEDA

Málaga, 0

Zaragoza, 1
Señor (41').

ARBITRO: Gutiérrez Fernández, del Colegio Asturiano. Bien.

INCIDENCIAS: 35.000 espectadores. Tarde fría y desapacible. Tarjeta amarilla a García Cortés.

MALAGA: Fernando (2); Popo (1), Regenhardt (1), Brescia (1), Muñoz Pérez (1); Hierro I (1), Canillas (0), Recio (1); Rodríguez (0), Mané (0), Jose (1).

SUSTITUCIONES: Toto (0) por Canillas (57').

ZARAGOZA: Vitaller (1); Casuco (1), Salva (1), Juan Carlos (2), García Cortés (2); Señor (2), Barbas (2), Güerri (1), Herrera (2); Amarilla (0), Valdano (2).

SUSTITUCIONES: Ayneto (—) por Amarilla (89').

MERECIDO: El Zaragoza ganó el partido merecidamente, ya que a lo largo y ancho de los noventa minutos de juego fue en todo superior a un Málaga que en ningún momento dio la talla. Aunque el equipo aragonés era el visitante y el andaluz el local, por el planteamiento táctico de uno y otro conjunto, parecía que en realidad las tornas se habían cambiado, por cuanto el cuadro de Leo Beenhakker, pese a contar con sólo dos hombres punta —al menos en teoría— actuó con más capacidad ofensiva que el conjunto de Antonio Benítez, absurdamente replegado en su parcela, como temiendo los ataques zaragocistas. El gol fue una espléndida acción de Señor, que arrebató un balón a un rival en el medio campo blanquiazul. El internacional se deshizo de varios contrarios que le salieron al paso y superó a Fernando en su salida.

***Señor* decidió un partido que tuvo color zaragocista.**

B. VILLAMARIN

Betis, 1
Suárez (53').

Salamanca, 0

ARBITRO: El internacional Sánchez Arminio, del Colegio Cántabro. Regular.

INCIDENCIAS: 30.000 espectadores. Tarde fría. No se mostraron tarjetas de amonestación.

BETIS: Esnaola (1); Diego (2), Alex (1), Canito (1), Gordillo (2); Ortega (2), Parra (2), Casado (1), Suárez (1); Paco (1), Calderón (1).

SUSTITUCIONES: Rincón (—) por Paco (80') y Gabino (—) por Suárez (88').

SALAMANCA: Lozano (3); Serafín (1), Benedé (1), Bezares (1), Pedraza (1); Enrique (1), Pérez Aguirre (1), Orejuela (0), Abajo (0); Cabrero (0), Angel (0).

SUSTITUCIONES: Tapia (1) por Cabrero (45') y Miguel Angel (1) por Pedraza (55').

MALO: Betis y Salamanca depararon a los espectadores del «Benito Villamarín» el peor encuentro de la temporada. La calidad del partido fue nula, salvo en una acción personal de Calderón. El portero salmantino Lozano fue el mejor hombre sobre el césped, atajando todo el trabajo que le llegaba. En el gol de Suárez poco pudo hacer, pues fueron sus defensas los que no acertaron a despejar el balón, que quedó muerto a merced del mediapunta gallego. Se esperaba, por su clasificación, el mal juego de los charros, pero nadie creía que el Betis rayara a tan baja altura. Sin duda, la ausencia de Cardeñosa pesó en el equipo, pues éste careció de orden y de ideas en el centro del campo. Asimismo, los jugadores parecían acusar la goleada de la semana anterior ante el Zaragoza.

El *Betis* volvió a ganar con un gol de *Suárez*.

BERNABEU

Real Madrid, 2
Juanito (16'), Santillana (80').

Barcelona, 1
Maradona (56').

ARBITRO: Ramos Marcos, del Colegio Oeste. Mal.

INCIDENCIAS: Partido televisado en directo. Noche muy fría. Césped en buenas condiciones. Tres cuartos de entrada. Tarjetas amarillas para Angel, Bernardo, Maradona, Sánchez y Santillana.

REAL MADRID: Miguel Angel (1), Juan José (0), Stielike (1), San José (2), Isidro (1), Angel (1), Gallego (1), Sanchis (0), Martín Vázquez (0); Juanito (2), Butragueño (1).

SUSTITUCIONES: Bernardo (1) por Sanchis (38') y Santillana (1) por Butragueño (64').

BARCELONA: Urruti (0); Sánchez (1), Alexanko (1), Moratalla (0), Julio Alberto (1); Alonso (0), Víctor (1), Schuster (0); Carrasco (0), Maradona (1), Marcos (0).

SUSTITUCIONES: Rojo (—) por Carrasco (75').

INDIGNO: Los dos colosos del fútbol español ofrecieron un espectáculo (?) indigno de su categoría, de su historial y de su condición de aspirantes al título. Fue una mascarada carnavalesca en la que hubo errores en abundancia, miedo mutuo y, en definitiva, una alarmante ausencia de talento e imaginación en la mayoría de los contendientes. Ganó el Real Madrid porque tuvo más suerte y porque al Barcelona, en un partido en el que debía dar el do de pecho, le salió gallo tras gallo. Schuster no existió y Maradona, bien marcado por San José, apenas hizo tres cositas, una de ellas el gol. Juanito sí estuvo inspirado, y Alonso y Santillana fallaron sendas ocasiones bastante claras. El arbitraje también fue malo. Lo dicho, un fraude.

Salió *Santillana* y marcó... de «churro».

ZORRILLA

Valladolid, 1
Yáñez (46' de p.)

At. Madrid, 2
Marina (56', 81')

ARBITRO: Pes Pérez, del Colegio Aragonés. Discreto.

INCIDENCIAS: Casi lleno. Tarde muy fría y ventosa. Tarjetas amarillas a Santos, Sánchez Valles y Da Silva.

VALLADOLID: Fenoy (0); Aracil (0), Moré (0), Santos (0), Sánchez Valles (0); Pepín (0), Javi (0), Minguel (1), Jorge (0); Da Silva (0), Yáñez (1).

SUSTITUCIONES: Forres (—) por Jorge (77') y Gail (—) por Javi (80').

ATLETICO DE MADRID: Pereira (1); Votava (0), Arteche (1), Balbino (1), Clemente (0); Julio Prieto (1), Landáburu (1), Quique (1), Marina (2); Pedraza (1), Hugo Sánchez (1).

SUSTITUCIONES: Rubio (1) por Pedraza (45') y Mínguez (1) por Quique (65').

REACCION: Cuando más cuesta arriba tenía el encuentro, el Atlético supo reaccionar y alzarse con el triunfo. Pocos podían pensar que cuando al minuto del segundo tiempo Yáñez abría el marcador, y el Valladolid parecía haberle tomado la medida al partido y al rival, los «colchoneros», sacando fuerzas de flaqueza y sabiendo aprovechar las deficiencias de los locales, con un portero y una zaga impropias para un equipo de Primera División, primero igualó la contienda y luego apuntilló. El Atlético, por mediación de un inspirado Marina, logró dos puntos que le permiten seguir manteniendo esperanzas para el título en la recta final del Campeonato. Su contragolpe superó siempre a la zaga vallisoletana en la segunda parte. Pes Pérez pasó por alto un derribo dentro del área a Yáñez, por empujón de Balbino, en el minuto 76.

***Marina* dio el triunfo al *Atlético* en *Valladolid*.**

EL MOLINON

Sporting, 1
Joaquín (2')

Sevilla, 0

ARBITRO: Enríquez Negreira, del Colegio Catalán. Mal.

INCIDENCIAS: 25.000 espectadores. Tarde muy fría y terreno impracticable. Tarjetas a amarillas a Juan Carlos, Redondo, Moisés, Blanco. Tarjeta roja directa, por agresión, a Espinosa y Alvarez II. Tarjeta roja por doble amonestación a Tino.

SPORTING DE GIJON: Rivero (1); Redondo (1), Espinosa (1), Maceda (1), Esteban (2); Joaquín (2), Tino (1), Mesa (2); Cunningham (1), Abel (1), Ferrero (2).

SUSTITUCIONES: Nacho (—) por Abel (65') y Pereda (—) por Joaquín (67').

SEVILLA: Buyo (1); Curro (1), Serna (1), Alvares I (1), Sanjosé (0); Francisco (2), Blanco (0), Juan Carlos (1), Montero (0); Alvarez II (0), Moisés (1).

SUSTITUCIONES: Magdaleno (—) por Montero (66') y López (—) por Juan Carlos (73').

ASPERO: Sporting y Sevilla lucharon a brazo partido sobre una cancha en malas condiciones debido a la lluvia. No hubo un juego de gran calidad pero ambos equipo entretuvieron al público empleándose con generosidad y ardor, a veces excediéndose para desembocar en continuas asperezas. El rápido gol de Joaquín, aprovechando un descuido de la defensa sevillista, dio tranquilidad al once gijonés y obligó a los andaluces a irse al ataque en busca de un empate que a punto estuvo de conseguir Moisés. En la segunda parte volvió a la carga el Sporting y tras un tiro de Mesa que repelió el poste izquierdo, Ferrero fue objeto de un claro penalty que Enríquez Negreira no señaló,

A los dos minutos, *Joaquín* estableció el resultado final.

LA CONDOMINA

Murcia, 4
Husillos (29, 54' de p., 89'), López (49')

Osasuna, 0

ARBITRO: Ceballos Borrego, del Colegio Extremeño. Malísimo.

INCIDENCIAS: 20.000 espectadores. Tarde muy fría. Tarjetas amarillas a Higinio, Núñez, Husillos y tarjeta roja a Ripodas, por doble amonestación.

MURCIA: Cervantes (1); Núñez (1), Higinio (2), Vidaña (2), Sierra (1); López (2), Guina (3), Santi (1); Ramírez (1), Husillos (3), Moyano (1).

SUSTITUCIONES: Pelegrín (—) por Moyano (71') y Del Barrio (—) por Santi (82').

OSASUNA: Vicuña (0); Macua (0), Castañeda (0), Lekumberri (0), Gratacós (0); Ripodas (1), Lumbreras (1), Cándido (0), Etxeberría (0), Iriguibel (0), Martín (1).

SUSTITUCIONES: Bayona (0) por Lumbreras (62') y Arechavaleta (1) por Cándido (67').

FESTIVAL: El Murcia, con un Husillos espléndido en el remate, cuajó en «La Condomina» una de las mejores actuaciones de la temporada. El partido careció de historia, dada la superioridad murcianista. A destacar la pésima labor del colegiado quien, pese a la contundente victoria del conjunto local, el público recriminó en muchas fases de la confrontación, por sus numerosos errores en la señalización de las faltas y por su falta de personalidad. El partido sólo tuvo historia hasta poco antes de cumplirse la media hora, el tiempo que tardó el Murcia en abrir el marcador. A partir de ahí, las diferencias entre unos y otros fueron «in crescendo». El Osasuna ha sido el peor once que se ha visto esta campaña en el campo murciano.

***Husillos* estuvo espléndida tarde goleadora.**

SAN MAMES

Athletic, 4
Sola (21'), Sarabia (28'), Urtubi (41'), Liceranzu (82').

Mallorca, 0

ARBITRO: El internacional Soriano Aladrén, del Colegio Castellano. Muy bien.

INCIDENCIAS: 35.000 espectadores. Tarde muy fría. No se mostraron cartulinas de amonestación.

ATHLETIC DE BILBAO: Zubizarreta (1); Urkiaga (2), Liceranzu (2), Goikoetxea (2), De la Fuente (2); Sola (3), De Andrés (1), Urtubi (1); Noriega (1), Sarabia (2), Argote (1).

SUSTITUCIONES: Dani (1) por Argote (45') y Gallego (1) por Sola (55').

MALLORCA: Zubeldia (1), Amer (1), Dacosta (1), Gallardo (0), Juanito (0); Delgado (1), Riado (0), Martínez (1), Estella (1); Armstrong (0), Verón (0).

SUSTITUCIONES: Juani (0) por Estella (62') y Orellana (—) por Armstrong (76').

ENTRENAMIENTO: Como se esperaba, el Athletic de Bilbao no tuvo ningún problema para batir al Mallorca. Las numerosas bajas mallorquinistas, centradas prácticamente en la línea defensiva, pusieron más fácil aún el trabajo del campeón. Dada la diferencia entre uno y otro contendiente, el choque se convirtió pronto en algo así como un entrenamiento para los locales, quienes, antes de que el reloj llegase a la media hora de juego ya habían conseguido dos goles. Aflojaron un tanto el ritmo, aunque antes del descando marcaron otro tanto. No queriendo gastar fuerzas inútilmente, el Athletic se relajó tras el intermedio, sin que el Mallorca inquietara en ningún momento a Zubizarreta. Pese a todo, aún marcó otro gol el conjunto vizcaíno, por mediación del defensa Liceranzu,

El mejor en «*San Mamés*» fue *Sola*.

UNO MENOS

La derrota del Barcelona en el Bernabeu reduce a tres los candidatos al título. El Real Madrid mantiene dos puntos de ventaja sobre el Athletic de Bilbao y depende exclusivamente de sus fuerzas (muchas), de su calidad (escasa) y de su potra (bastante) para alcanzar el objetivo. Y queda todavía la opción del Atlético de Madrid que el próximo domingo, en el derby, tendrá la ocasión de despejar dudas.

Importante triunfo del Zaragoza con vistas a la UEFA y prosigue la racha de la Real Sociedad, aún imbatida en lo que va de año y que tiene, por primera vez en la temporada, un positivo. El Cádiz mereció ganar en Valencia —pronto vienen las fallas— y sólo la mala suerte le privó de una victoria que habría hecho felices a los quinielistas audaces.

El héroe de la jornada fue Armando Mario Husillos, autor de tres de los cuatro goles del Murcia sobre un Osasuna que si en Pamplona es lobo en campo contrario es dócil ovejita.

Y seguimos pidiendo socorro...

CEPSA
PATROCINADOR OFICIAL
TEMPORADA 83-84
RFEF

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA:

MINI ESTADI

Barcelona At., 3
Carlos (7', 75'), Pedraza (62' de p.)

Oviedo, 0

ARBITRO: Taboada Soto, del Colegio Gallego. Regular.

INCIDENCIAS: 5.000 espectadores y tarde muy fría. Tarjetas amarillas a Uría y Merayo. Tarjeta roja para Quique, por doble amonestación.

BARCELONA ATLETICO: Covelo (1), Comás (2), Guitart (2), Fradera (2), Iriarte (2), Marcelino (1), Pedraza (2), Lleiva (2), López (2), Carlos (2), Calderé (2).
SUSTITUCIONES: Manolo (—) por Leiva (76') y Albesa (—) por Claderé (82').

OVIEDO: Balán (1), Segundo (1), Vili (1), García Siani (1), Prados (1), Uría (2), Quique (1), Merayo (1), Pantoja (1), Villacreces (2), Salamanca (1).
SUSTITUCIONES: Braojos (1) por Villacreces (65') y Boro (—) por Salamanca (72').

ACEPTABLE: Un resultado engañoso, no por los méritos del Barcelona Atlético, sino por la actuación del cuadro asturiano, enmarcó un partido más que aceptable, disputado con ardor y con acciones interesantes. El delantero Carlos fue el gran triunfador, con dos goles y una acción sancionada con penalty, que distanció a su equipo en el marcador. El Oviedo mostró sus buenas maneras pero se vio sorprendido por la excelente tarde del «9» azulgrana.

V. CALDERON

At. Madrileño, 2
Muñoz (33'), Trigueros (34')

R. Vallecano, 0

ARBITRO: Falero Pérez, del Colegio Extremeño. Discreto.

INCIDENCIAS: 15.000 espectadores. Matinal fría y ventosa. Tarjetas amarillas a Acosta, Morón, Madriñán, Veloso y Salva. Tarjeta roja, por doble amonestación, para Mate.

ATLETICO MADRILEÑO: Braojos (2), Vilches (1), Tomás II (2), Torres (1), Veloso (1), Arjol (1), Paquito (1), Trigueros (2), González (1), Cuevas (1), Muñoz (2).
SUSTITUCIONES: Salva (—) por González (61') y Peiró (—) por Vilches (75').

RAYO VALLECANO: Alcázar (1), Madriñán (1), Uceda (1), Camarón (2), Morón (1), Acosta (0), Pacorro (2), Juan (1), Rocha (1), Mate (1), Lorén (1).
SUSTITUCIONES: Emiliano (—) por Lorén (66') y Favret (—) por Pacorro (86').

MUY FLOJO: Inconsistente el juego de los dos cuadros madrileños. El menos malo se llevó los puntos y el peor de los dos, o sea, el Rayo, se despidió prácticamente de la Segunda División A. Sólo la inoperancia del cuadro vallecano permitió a un flojísimo Atlético Madrileño ganar el partido. Al final, hasta conformismo por las dos partes. La verdad es que poco más podían dar de sí.

H. RODRIGUEZ

Tenerife, 1
Torres (37')

Cartagena, 0

ARBITRO: Yébenes López, del Colegio Castellano, bien.

INCIDENCIAS: No se llegó a la media entrada en el estadio tinerfeño. A pesar de la victoria, disgusto en la grada por el mal juego del juego. Tarjetas amarillas para Manolo, Alberto, Emilio, Huertas y Rivero.

TENERIFE: Aguirreoa (2), Mini (1), Alberto (2), Paco (1), Manolo (1), Gilberto (1), Torres (1), Maradiaga (1), Andrés (1), Rubén Cano (1), Juan Manuel (1).
SUSTITUCIONES: Abad (1) por Rubén Cano (37'), Noli (—) por Paco (78').

CARTAGENA: López (2), Valle (1), Huertas (1), Barrera (1), Casimiro Torres (1), Huezo (1), Sagarduy (1), Emilio (0), García Murcia (1), C. López (0), Soto (1).
SUSTITUCIONES: Rivero (1) por Casimiro (46') y Abad (1) por Emilio (46').

MALO: A pesar de la victoria, providencial, pues caso contrario los tinerfeños se hundían en el pozo del descenso, los aficionados despidieron a su equipo con una sonora pita. El choque careció de las mínimas virtudes exigibles a dos equipos que militan en esta categoría. El juego transcurrió con dominio alterno pero sin darse apenas ocasiones de gol en uno y otro marco. El Cartagena no supo resolver un solitario gol en contra y el Tenerife bastante hizo con asegurar el triunfo.

RIAZOR

Deportivo, 1
Pablo Alonso (41')

Bilbao Ath., 0

ARBITRO: Paz García, del Colegio Navarro. Regular.

INCIDENCIAS: 9.000 espectadores. Tarde fría y terreno pesado. Tarjetas amarillas a José Luis, Vicente, Silvi, Cano y Elguezábal. Tarjeta roja, directa, a Murúa.

DEPORTIVO: Jorge (2), Carreras (1), Ballesta (2), Carlos (2), Silvi (1), Moreno (2), José Luis (2), Cano (3), Vicente (1), Traba (2), Pablo Alonso (2).
SUSTITUCIONES: Agulló (2) por Moreno (45') y Muñoz (—) por Vicente (76').

BILBAO ATHLETIC: Iru (2), Murúa (1), Echeverría (1), Chirri (1), Andrianúa (1), Azpiazu (1), Gómez (2), Luis Fernando (1), Julio Salinas (1), Oscar (1), Arteaga (2).
SUSTITUCIONES: Elguezábal (2) por Oscar (35') y Aguirre (—) por Gómez (78').

BUENO: Hubo calidad, emoción y un líder que confirmó su condición sobre el terreno de juego, aunque acabara cediendo ante un Deportivo que se labró la victoria, alcanzándola merecidamente. La emoción predominó a lo largo de todo el partido, pero también hubo acciones brillantes por ambos lados. El filial vasco con la confianza que le otorga su condición, jugó muy buen fútbol, tranquilo y reposado. Hubo quizá más vibración en el bando gallego y ello le dio la chispa necesaria para hacerse merecedor a la victoria.

EL SARDINERO

Racing, 1
Quique (89')

Hércules, 0

ARBITRO: Mazorra Freire, del Colegio Catalán. Discreto.

INCIDENCIAS: 10.000 espectadores. Tarde fría y terreno pesado. Tarjetas amarillas a Bernal, Parra, Sanabria, Espinosa, Maguregui y al masajista del Hércules.

RACING: Alba (2), Chiri (1), Roncal (1), Villita (1), Tino (1), Bernal (3), Piru (2), Quique (2), Mario (2), Berga (1), Murúa (1).
SUSTITUCIONES: Cidón (1) por Mario (67').

HERCULES: Espinosa (2), Fabregat (1), Ernesto (1), Cartagena (1), Rocamora (1), Parra (1), Carreño (2), Alvarez (2), Baquero (1), Reces (1), Sanabria (2).
SUSTITUCIONES: Latorre (2) por Baquero (45') y Herbera (—) por Sanabria (71').

INFARTICO: Mejoró el Racing la calidad de su juego respecto a anteriores partidos pero su capacidad goleadora volvió a darse con cuentagotas, máxime, teniendo delante a una defensa que encerrada en su caparazón le creó mil problemas, así como el meta Espinosa, con una gran labor entre las maderas. El Racing se volcó y puso todo el empeño imaginable en la consecución del gol, encontrando su premio cuando las manecillas del reloj señalaban el minuto 89 de partido. Estalló El Sardinero y estalló Maguregui, que fue amonestado por saltar al campo cuando el volante de su equipo desniveló el marcador.

PRIMERA DIVISION
Resultados

R. Español-R. Sociedad	2—2
Valencia-Cádiz	1—1
Málaga-Zaragoza	0—1
Betis-Salamanca	1—0
R. Madrid-Barcelona	2—1
R. Vallad.-At. Madrid	1—2
S. Gijón-Sevilla	1—0
Murcia-Osasuna	4—0
Ath. Bilbao-Mallorca	4—0

Clasificación

		Casa			Fuera					
		J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Puntos
1	Real Madrid	25	10	2	1	7	1	4	44	26	37+11
2	Athletic	25	10	1	1	4	6	3	42	23	35+11
3	At. de Madrid	25	9	2	1	4	4	5	38	33	32+ 8
4	Barcelona	25	8	3	1	4	4	5	43	23	31+ 7
5	Zaragoza	25	8	3	2	3	4	5	39	27	29+ 3
6	Betis	25	11	2	0	1	2	9	35	33	28+ 2
7	Real Sociedad	25	8	2	3	2	5	5	32	27	27+ 1
8	Sporting	25	6	5	1	4	2	7	34	33	27+ 3
9	Málaga	25	7	4	2	1	6	5	35	28	26
10	Murcia	25	7	4	1	1	5	7	31	26	25+ 1
11	Español	25	7	4	2	1	5	6	33	33	25— 1
12	Valencia	25	5	5	3	3	1	8	32	37	22— 4
13	Sevilla	25	7	3	2	1	3	9	28	33	22— 2
14	Osasuna	25	8	3	1	1	0	12	26	33	21— 3
15	Valladolid	25	8	2	2	0	2	11	36	53	20— 4
16	Mallorca	25	2	7	3	0	5	8	20	45	16— 8
17	Salamanca	25	4	4	5	0	3	9	23	44	15—11
18	Cádiz	25	3	4	6	0	2	10	24	40	12—14

GOLEADORES
Primera División

Con 14: JUANITO (Real Madrid).

Con 13: Da Silva (Valladolid).

Con 12: González (Cádiz).

Con 10: Maradona (Barcelona), Figueroa (Murcia), Santillana (Real Madrid) y López Ufarte (Real Sociedad).

Con 9: Paco (Betis) y Uralde (Real Sociedad).

Con 8: Sarabia (Ath. Bilbao), Hugo Sánchez (At. Madrid), Giménez (Español), Iriguibel (Osasuna), Amarilla y Valdano (Zaragoza).

Segunda división "A" (25.ª JORNADA, 26 DE FEBRERO DE 1984)

LOS CARMENES

Granada, 0

Palencia, 0

ARBITRO: Aparicio González, del Colegio Catalán. Discreto.

INCIDENCIAS: 7.000 espectadores. Tarde muy fría. Tarjetas amarillas a Llangostera, Goñi y Carlos.

GRANADA: Verdejo (1), Gerardo (1), Peruena (1), Pastor (2), Ramón (11), López (1), Castroverde (0), Vitoria (2), Kostic (1), Tello (0), Carrasco (0).
SUSTITUCIONES: Macanás (—) y Robert (—) por Gerardo y Ramón, ambas en el minuto 78.

PALENCIA: Llangostera (2), Castro (2), Gómez (2), Ferrero (3), Ondina (3), Vega (3), Goñi (2), Tocornal (2), Carlos (1), Oscar Ferrero (1), Camuel (1).
SUSTITUCIONES: Cortina (—) por Oscar Ferrero (64') y Ruisánchez (—) por Vega (71').

A PULSO: Merecido empate del Palencia, ganado a pulso, ante un Granada netamente favorito pero sorprendido por un rival que actuó con humildad y sacrificándose al máximo para obtener esta importante renta. El partido fue malo de calidad y el público perdió los nervios en determinadas fases del mismo, como cuando Mesones sustituyó a Ramón. No se aceptó el cambio en la grada y el abucheo fue general. Un partido, en definitiva, para olvidar... por los granadinos.

CASTALIA

Castellón, 2
García Hernández (45'), Fontana (81').

Celta, 0

ARBITRO: Sánchez Moreno, del Colegio Castellano. Bien.

INCIDENCIAS: 15.00 espectadores. Tarde fría. Tarjetas amarillas a García Hernández, Lafita, Lemos, Atilano, Pulleri y tarjeta roja, por doble amonestación, a Gelo.

CASTELLON: González (2), Verdú (1), Javi (2), J. Beltrán (1), Alfredo (2), Beltrán (1), García Hernández (2), Lafita (1), Viña (1), Mestres (2), Fontana (2).
SUSTITUCIONES: Alcañiz (1) por Viña (46').

CELTA: Mate (1), Lemos (1), Gelo (1), Gómez (1), Javi (2), Vicente (2), Albelo (1), Andrés (2), Amorós (1), Lucas (1), Mercader (2).
SUSTITUCIONES: Bulleri (1) por Vicente (56') y Atilano (—) por Mercader (77').

DISCRETO: Defraudó el Celta en Castalia y el Castellón, sin hacer un gran partido, venció por méritos de un rival que no estuvo a la altura de sus posibilidades. Los goles llegaron en momentos clave, ya que rompieron toda posibilidad de reacción por parte viguesa. Todo fue gris en este encuentro, salvo esporádicas acciones individuales. La cosa no pasó de discreta, permitiendo al Castellón un respiro, mientras el Celta debe replantearse la forma de buscar el ascenso a Primera.

NOU ESTADI

Elche, 0

Castilla, 0

ARBITRO: Caetano Bueno, del Colegio Andaluz. Mal.

INCIDENCIAS: 14.000 espectadores. Tarde fría pero con sol. Tarjetas amarillas para Cholo y López Miró.

ELCHE: Miguel (2), López Pérez (2), Juanín (2), Quesada (1), Pérez García (1), Ruiz (2), Leguía (2), Belanche (2), López Murga (1), Boria (1), Neri (1).
SUSTITUCIONES: Lorenzo (1), por Leguia (65'), López Miró (—) por Boria (73').

CASTILLA: Ochotorena (2), Juanito (1), Francis (2), José Manuel (1), Martín (1), Sánchez Candil (1), Michel (2), Blanco Vila (1), Hugo Blanco (1), Jualia (2), Cholo (1).
SUSTITUCIONES: De las Heras (—) por Juliá (80') y Ortiz (—) por Cholo (88').

TRASPIES: Otro paso atrás del Elche. Ante un Castilla que parecía «deshinchado» por la pérdida de sus mejores elementos, el cuadro ilicitano actuó sin mordiente, con un Neri totalmente apagado y acusando la falta de partidos del peruano Leguía, reapareciendo tras unas jornadas ausente, por lesión. El Castilla, luchando lo indecible, sorprendió, sumiendo al Elche de nuevo en la incertidumbre de alcanzar o no el tren del ascenso.

EL MIRADOR

Algeciras, 2
Alonso (17'), Joaquín (83').

Huelva, 1
Zambrano (8' de p.).

ARBITRO: Garagorri Lángara, del Colegio Vizcaíno. Discreto.

INCIDENCIAS: 6.000 espectadores. Tarde muy fría. Tarjetas amarillas a Bocoya, Cumbreño, Melo, Romo y tarjeta roja, por doble amonestación, a Linares.

ALGECIRAS: Bocoya (2), Benito (2), Asián (1), Capa (0), Quintero (1), Ocaña (1), Luis Jiménez (1), García Montes (1), Joaquín (1), Miguel (1), Luis Alonso (1).
SUSTITUCIONES: Gallego (1) por Luis Alonso (61') y Quico (—) por García Montes (76').

HUELVA: Castel (1), De la Riva (1), Cumbreño (1), Carmelo (1), Maraver (1), Linares (1), Crespo (1), Zambrano (1), Melo (1), Agustín (1), Ramos (1).
SUSTITUCIONES: José Mari (1) por De la Riva (31').

MUY MALO: Los dos equipos ofrecieron a los espectadores uno de los peores partidos, si no el que más, de cuantos se llevan presenciado sen El Mirador. No hubo fútbol, el tiempo tampoco acompañó para que se intentara practicarlo, se encadenaron errores y al final, el Algeciras se hizo con la victoria merced a una mayor esfuerzo por hilvanar acciones ofensivas. Hacía siete jornadas que los algecereños no sumaban un triunfo.

LINAREJOS

Linares, 1
Omar (67').

Las Palmas, 0

ARBITRO: Pascual Segura, del Colegio Balear. Bien.

INCIDENCIAS: 3.000 espectadores en tarde muy fría. Tarjetas amarillas a Adriano, Víctor, Yiyi, Julio y al entrenador local Yosu. Nicetic detuvo un penalty lanzado por Contreras.

LINARES: Nicetic (2), Diosdado (1), Preciados (2), Pulido (1), Adriano (2), Alvarez (2), Víctor (1), Omar (2), Torres (1), Yiyi (2), De la Hoz (1).
SUSTITUCIONES: (—) por Diosdado (67') y Del Castillo (—) por De la (88').

LAS PALMAS: Pérez (1), Sergio (2), Javier (1), Felipe (2), Julio (1), Maye (1), Maschiarelli (1), Sigfrido (1), Contreras (1), Pepe Juan (1), Saavedra (1).
SUSTITUCIONES: Sin cambios.

TENSO: El Linares se sacó la espina de su eliminación copera, a manos del Las Palmas, infringiéndole una derrota importante de cara a las aspiraciones de ascenso del cuadro canario. Empezó nervioso el Linares, sin encontrar el sitio en el campo y jugando sin orden, pero Las Palmas no supo aprovecharse de ello. Tras el gol, los canarios se diluyeron por completo. El penalty que Nizetc le detuvo a Contreras es un reflejo de cómo acabó estrechándose el cuadro visitante ante el tesón del Linares.

SEGUNDA «A»
Resultados

Tenerife - Cartagena	1—0
Coruña - Bilbao At.	1—0
Santander - Hércules	1—0
At. Madrileño - Rayo V.	2—0
Barcelona At. - Oviedo	3—0
Granada - Palencia	0—0
Linares - Las Palmas	1—0
Elche - Castilla	0—0
Algeciras - Huelva	2—1
Castellón - Celta	2—0

Clasificación

		Casa				Fuera					
		J.	G.	E.	P.	G.	E.	P.	GF.	GC.	Puntos
1.	Bilbao At.	25	9	4	0	4	3	5	43	26	33+ 7
2.	Castilla	25	10	0	2	2	6	5	43	31	30+ 6
3.	Racing	25	8	4	1	2	5	5	33	28	29+ 3
4.	Hércules	25	6	5	2	4	4	4	25	23	29+ 3
5.	Celta	25	9	2	1	2	4	7	30	24	28+ 4
6.	Granada	25	7	5	0	3	3	7	26	22	28+ 4
7.	Oviedo	25	9	1	3	2	5	5	34	30	28+ 2
8.	Elche	25	7	3	2	2	5	6	39	26	26+ 2
9.	Las Palmas	25	6	4	2	2	5	6	31	32	25+ 1
10.	Huelva	25	5	5	2	2	6	5	21	27	25+ 1
11.	Deportivo	25	7	3	3	1	5	6	21	24	24— 2
12.	Barcelona At.	25	6	3	3	2	4	7	33	32	23— 1
13.	At. Madrileño	25	7	4	2	1	3	8	46	46	23— 3
14.	Palencia	25	6	4	3	2	3	7	26	31	23— 3
15.	Castellón	25	6	4	2	3	1	9	34	41	23— 1
16.	Tenerife	25	5	7	1	1	3	8	28	32	22— 4
17.	Algeciras	25	5	6	1	2	2	9	23	27	22— 2
18.	Cartagena	25	5	7	1	1	3	8	25	32	22— 4
19.	Linares	25	7	3	2	0	4	9	21	33	21— 8
20.	Rayo Vallecano	25	3	4	6	1	4	7	19	34	16—10

GOLEADORES
Segunda División

Con 21: BUTRAGUEÑO (Castilla).

Con 16: Julio Salinas (Bilbao Ath.).

Con 11: Cuevas, González (At. Madrileño), Mestre (Castellón).

Con 10: Mercader (Celta).

Con 8: Boria, Neri (Elche), Contreras (Las Palmas), Salamanca (Oviedo).

Con 7: Muñoz (At. Madrileño), Torres (Hércules), Benito (Las Palmas), Víctor (Linares), Camuel (Palencia), Rubén Cano (Tenerife).

lo que pasa en la liga

LA ASCENSION DE LA REAL

Comenzó el campeonato mal, francamente mal, situado en una posición dramática, sin embargo, poco a poco, paso a paso, la Real de Ormaetxea ha ido iniciando un paso ascendente para abandonar aquella difícil posición y colocarse poco a poco camino del puesto que le corresponde.

El regreso de algunas de sus figuras, la ascensión del fútbol de algunos de sus nuevos elementos, la nueva estabilidad del juego de López Ufarte (pese a fallar un penalty en la última jornada) y la buena coordinación de toda una nueva alineación están colocando de nuevo a la Real camino de ser quien fue no hace mucho.

De momento, el cuadro que dirige Ormaetxea lleva inactivo todo lo que va de año, pasando de una situación angustiosa a una esperanzadora. La Real está cambiando paso a paso de una forma clara, rotunda y manifiesta.

ADIOS DEL BARÇA

Faltan dieciocho puntos. Es ya el sprint final. Y las interrogantes van despejándose. El Barça, aunque Menotti diga que «matemáticamente no están descartados» —y ciertamente es así— quedó prácticamente descolgado de esta batalla por la conquista liguera. Todo queda reducido a una lucha entre el once de Di Stéfano y el de Clemente, con tímidas esperanzas por parte del conjunto de Luis Aragonés que todavía tiene chance, fundamentalmente después de lo que pueda suceder en la jornada inmediata.

Pero el Barça, a seis puntos reales más uno que le proporciona su desventaja en el goal average, queda descolgado por mucho que Menotti se resiste a reconocerlo.

El Barça, un año más, pese a la calidad de los jugadores de su plantilla no puede proporcionar a sus seguidores lo que tanto anhelan y tanto se le resiste: un sólo título liguero (el de Cruyff) en veinticinco años es un balance pobre, triste, para un club de la grandeza de la entidad blau i grana.

Uno de los fallos que más ha perjudicado al conjunto barcelonista en la presente campaña ha sido la manifiesta tozudez de su técnico, empeñado en alinear sistemáticamente una formación que no proporcionaba los resultados que se esperaban. La constante ausencia de Quini ha sido uno de los graves pecados de Menotti, incapaz de reconocerlo.

La lucha por el título se centra fundamentalmente entre madridistas y vascos. Di Stéfano ha hecho gala de esa flexibilidad que le ha faltado a Menotti: cuando el madridista vio que el equipo fallaba no se acobardó de revolucionar la formación, todo lo contrario, inyectando gente joven, con otro espíritu, con otro ritmo para variar la personalidad del equipo titular. Y su resultado le está dando.

El Athletic, por su parte, mantiene la tónica de la campaña anterior y sigue colocado en esa privilegiadísima posición que le permite aspirar al título caso de producirse un tropiezo blanco.

La Liga, pues, a medida que pasa va dejando aspirantes en la cuneta, y uno de ellos ha sido el Barça que pretendió jugarse en Madrid lo que había sido incapaz de jugarse en otros terrenos.

Entre Di Stéfano y Clemente, y con Luis Aragonés a la zaga, queda reducida la lucha por la corona liguera.

El Barça ha caído víctima de los errores, de los muchos errores de su técnico Menotti.

LA REVALORIZACION DE JUANITO

Dentro de las muchas novedades que vienen produciéndose en el once madridista sólo Juanito mantiene su estabilidad y progresión en su titularidad. Curiosamente, antes de comenzar la campaña era uno de los elementos más cuestionados por parte de algunos técnicos, directivos e incluso compañeros.

No se puede olvidar que el Madrid fichó al canario Julio con el propósito de sentar en el banquillo al polémico extremo, sin embargo, Juanito va camino de realizar una de sus campañas más regulares y más eficaces en el orden individual cara al marco contrario. De momento, ahí están esos goles suyos que están proporcionando puntos a su equipo amén de situarle ya en la primera posición de la tabla de máximos goleadores.

Con catorce dianas, Juanito se ha colocado al frente de los goleadores de la Primera División, justo en una campaña en la que muchos desconfiaban de su regularidad, a excepción de Di Stéfano que es de los pocos hombres que no ha sido movido a lo largo de una competición donde Di Stéfano ha empleado toda su plantilla amén de los cuatro incorporados del Castilla.

A Juanito, para redondear su campaña, sólo le faltaba la confianza de Miguel Muñoz para la selección, pero ésta le es negada desde la llegada del ex madridista a la formación nacional.

Juanito, que además está menos agresivo y polémico que nunca, está dispuesto a conquistar el campeonato y ser el pichichi del fútbol español, y después, que le discutan su renovación...

Aquí hay sabor.

Aquí hay Fundador

DOMECQ Cosecha de la Tierra

CRONICAS DE PALACIO

Escribe:
JOAN JOSE PARADINAS

NO nos engañemos. Los árbitros de los partidos de Primera División, como todos los demás del resto de categorías nacionales, los designa ya su presidente, José Plaza. Pero, de todos modos, de vez en cuando, se mete por medio algún que otro presidente de club y José Plaza no tiene reparo alguno en atender las sugerencias. Y si no que se lo pregunten al presidente del Betis. El que seguramente no se habrá enterado de nada es el árbitro balear Borrás del Barrio.

Así está el mundo de la designación de los árbitros, bajo una fórmula y un sistema que no se cumplen, porque Antonio Martínez Lafuente y Fernando Vara de Rey, miembros, junto a José Plaza, del Comité de Designación de los árbitros de Primera División «se lavan las manos». Su actitud tiene su lógica y su justificación. No quieren enfrentarse con José Plaza. Pero los hechos están a la luz de todo el mundo: el Real Madrid es evidente que está siendo favorecido con los errores de los árbitros.

Antonio Martínez Lafuente y Fernando Vara de Rey, presidente y secretario del Comité de Competición, se han cansado de llevar una estadística arbitral de cada jornada, de archivar cada incidente de éste y aquel colegiado en determinados campos, para evitar suspicacias y problemas. Ahora se limitan a tener conocimiento de las designaciones de José Plaza. Antonio Martínez Lafuente y Fernando Vara de Rey se limitan a dar su consentimiento. Son meras figuras decorativas, sin voz ni voto, en la designación de los árbitros. Ahora es José Plaza el que hace y deshace a su antojo. Y esto lo saben los propios colegiados. Antes contaban con el recurso de que Martínez Lafuente y Vara de Rey son más justos y menos resentidos, más equitativos y menos vengadores. Los árbitros, entonces, no estaban tan condicionados como ahora.

Hubo dardos blancos contra Vara de Rey...

EL Real Madrid puede ahora ganar la Liga, título que se limitó a acariciar en las 3 últimas temporadas, cuando la designación de los árbitros fue más lógica y consecuente. El presidente del Real Madrid, Luis de Carlos, la pasada temporada, se conoce que no aguantó más al ver que la Liga se le podía escapar, como así fue, y no tuvo reparos en manifestar públicamente que «qué hacían en el Comité de Designación personas ajenas a la obra arbitral». Los dardos fueron directamente dirigidos a Antonio Martínez Lafuente y Fernando Vara de Rey.

En la pasada asamblea extraordinaria que el fútbol celebró el 16 de diciembre del año pasado se aprobó un nuevo sistema de designación de los árbitros. Esta nueva fórmula no está aún en vigor, pero José Plaza la ejecuta y pone en práctica cada semana. Se habló entonces de que fue un gol del Real Madrid al Barcelona, y, por supuesto a otros equipos de la categoría. Se mencionó también que esa nueva fórmula de designación de los árbitros nunca se llegaría a poner en práctica porque antes se celebrará una nueva asamblea del fútbol y en ella desestimarán la propuesta.

Los árbitros, en buena parte, son decisivos para resolver un campeonato. Los propios colegiados lo saben, con lo que convierten en extraño este mundo del arbitraje, en el que predominan los amiguismos con directivos y gerentes, y aún con jugadores, sin disimulo alguno y, en casos determinados, con descaro sorprendente. Damín Rendón, el árbitro andaluz que anuló un gol a todas luces legal al Salamanca frente al Real Madrid, en el campo del Helmántico, sin que nadie se lo recordase, citó la expulsión del jugador madridista Santillana, la pasada temporada, en el campo del Osasuna: «Nadie me acusó entonces de antimadridista, como ahora de todo lo contrario». Pero sí sería interesante comprobar las consecuencias posteriores a aquella decisión de Damín Rendón de expulsar a Santillana. Bueno, esas consecuencias se comprobaron casi un año después, el 19 de febrero, en el campo del Salamanca. Anuló un gol al equipo salmantino y el Real Madrid se llevó los dos puntos. ¿Qué pasó en ese tiempo que va desde que Damín Rendón expulsó a Santillana hasta el partido frente al Salamanca? Sólo lo pueden saber el propio colegiado, José Plaza y quien todavía tiene bula para aconsejar en el Real Madrid, aun años después de dejar el club.

EL tema arbitral tiene difícil solución. Hace algunas temporadas el presidente del Barcelona insinuó una posibilidad para resolver y asegurar algo más la independencia de los árbitros: registrar sus actuaciones a través de ordenadores. Hubo quien se llevó las manos a la cabeza. Pero los ordenadores no conocen colores, no se dejan llevar por las simpatías, por las presiones indirectas, por los amiguismos.

A lo largo de la temporada son escasos los árbitros que han sido amonestados y advertidos por sus errores. Solamente Jiménez Madrid, Ceballos Borrego, Urizar Azpitarte y Urío Velázquez han recibido la «cartulina amarilla» que constará en su expediente de la temporada. El primero de ellos abandonará el arbitraje al concluir esta temporada. Será entonces, además, cuando habrá que decidir, sobre todo los descensos. Los hombres del Comité Nacional seguro que, como la pasada temporada, no se atreven a decir que cuelguen el silbato aquellos árbitros que desciendan, como sucedió el año pasado con Jaramillo González y Díez Frías entre otros. Y como nada les dijeron aunque sí se lo insinuaron, el mundo del arbitraje está lleno de colegiados que arrastran las temporadas según suman sus años en el carnet de identidad.

CRONICAS VILLANAS

Escribe:
MANUEL C. CANOVAS

SI la política no fuera, como desgraciadamente es, algo inherente al deporte, en estos momentos podríamos elogiar la figura de un hombre que **ha trabajado** *para el deporte, que* **no ha utilizado** *para sí el deporte, que quiere al deporte, que ha huido de los mil escándalos que envuelve al deporte español. Podríamos decir, en una palabra, que* **Josep Lluis Vilaseca** *no tendría que irse nunca del deporte. Pero, claro... esto daría pie a interpretaciones con tufillo político-electoralista. Y entonces, uno ha de morderse la lengua cuando* **Vilaseca,** *al presentar el* **Proyecto de la Ley del Deporte en Catalunya,** *anuncia a la vez que es posible que en un futuro, si se produce* **un cambio político en la Generalitat,** *él ya no será* **director general de l'Esport,** *por eso ofrece ahora este proyecto, para que luego no le vengan con tramas electorales.* **Vilaseca** *fue* **asesor jurídico** *de la* **directiva Montal, miembro de la Federación Española de Fútbol, hombre del fútbol español en la UEFA. Josep Lluis Vilaseca** *ha querido siempre el fútbol.* **Ha sido, es y será barcelonista de pro,** *pero cuando ha acudido a* **Sarriá,** *cosa que sucede con frecuencia, los «pericos» lo han acogido con los brazos abiertos. No ahora, por su cargo, sino siempre. Lo cual demuestra que Vilaseca es de esos hombres que trabajan por y para el deporte, el fútbol en este caso, y el fútbol reconoce sus virtudes.*

Y... mientras unos construyen por un lado, otros destruyen por otro. **«Hay un claro montaje contra nosotros»,** *dice* **De Carlos,** *indignado por el «calentamiento» del* **Real Madrid-Barça. «Hay una campaña contra el Barcelona»,** *Manifiesta* **Menotti,** *por su parte, aunque luego el técnico argentino, con ese verbo fácil y florido que tanto exaspera a* **Clemente,** *lo desmienta a medias a través de las ondas hertzianas, creando un cisco de padre y muy señor mío. Todos se quejan. Bueno, todos menos el* **Cádiz;** *éste no dice ni pío y el equipo andaluz sí podría gritar con toda la razón del mundo que en lo que va de Liga se le han escamoteado algo así como cinco o seis puntos, de forma descarada. No voluntaria queremos pensar, pero insistimos en que descarada, sufriendo errores que de haberse dado en otros campos, habrían puesto el fútbol español con las patas más arriba, todavía, de donde las tiene.*

¿Problema arbitral? Sin duda. Pero no vamos a insistir en ello. Porque uno se siente profundamente religioso y se hace cruces al ver cómo la Virgen que protege a **Damín Rendón** *pues... en fin que de tiempo a esta parte lo está dejando bastante sólo. Y uno, claro, prefiere creer que es el colegiado andaluz quien atraviesa por una mala (y prolongada) racha, antes que dejar de creer en la influencia de esa imagen que venera el hombre domingo a domingo en el vestuario. Porque vamos, es para creer que la imagen no le hace puñetero caso. Pero no es eso, no es eso. Y salgamos del tema.*

A quienes desprotege no la Virgen pero sí su presidente, es a cinco jugadores del **Girona FC.** *Se trata de* **Aroca, Iñaki, Morata, Arcadio** *y* **Longhi,** *el ex españolista. El mandamás del club gerundense les ha dicho:* **«O juegan gratis lo que resta de temporada, o les doy la baja».** *¿Causas? Aduce flojo rendimiento.* **«No ha sido el esperado y también, no podemos afrontar las promesas que les hicimos.»** *Esto es más grave. Cuando el Girona iba primero y embalado hacia el ascenso, nadie pensaba en lo que estos hombres cobraban. Luego vino el bache y ahora resulta que no hay dinero. Un contrato es un contrato. Si un jugador no rinde, se le sanciona, pero no se supedita todo a que el equipo haya bajado unos puestos en la tabla, sin que ello suponga un alejamiento del ascenso.*

Pintinho (pollito en brasileño) ama a los animales. ¿Por qué querrá irse de nuestro fútbol?

QUIEN se aleja de su cargo, importante cargo en la **FIFA,** *es el argentino* **Carlos Lacoste.** *Ya saben cómo están las cosas por allí desde lo del cambio. Pues bueno, el* **vicealmirante Lacoste** *ha manifestado que dejará su sitio en la* **FIFA. «No quiero ser fuente de discordias.»** *Está a punto de ser procesado por la justicia argentina.*

Cuestión de sentimientos. Como los de **Pintinho,** *que no se presentó a un entrenamiento, lo cual tampoco era causa de gran extrañeza, pero que se interpretó como un síntoma gripal dada la época del año. Sin embargo, la cosa no fue por ahí. Resulta que al brasileño del Sevilla se le murió...* **el perro. «Era uno de mis mejores amigos»,** *dijo* **Pintinho,** *visiblemente afectado. ¡Influencias del Portismo que nos invade!*

En cambio, donde las aguas bajan tranquilas es en el entorno social del **FC Barcelona.** *Su presidente acaba de lanzar a los cuatro vientos el* **carnet de socio simpatizante.** *Por 1.000 pesetas anuales, usted podrá sentirse barcelonista aunque la distancia lo separe del* **Camp Nou** *y no pueda ser socio de la entidad (es que no caben más, la verdad). Podrá tener* **descuentos en el Palau Blau Grana y el Mini-Estadi,** *podrá tener ciertas ventajas en los* **viajes organizados por el club,** *sobre el resto del público, recibirá* **la misma información que el socio...** *O sea que como aparezcan cien mil simpatizantes por ahí, don* **José Luis** *ingresa en las arcas* **100 millones extras** *sin más gastos que la impresión del documento tan acreditativo como simbólico. No sólo no le caben los socios sino que le sucede otro tanto con el dinero...*

¿QUE FUE DE AQUELLOS PIBES...?

Historia del camino seguido por los argentinos que ganaron el Mundial Juvenil de 1979

Cinco de los héroes de Japón están hoy en Europa: Maradona, Barbas, Ramón Díaz, Calderón y Simón

UN año después de la consecución del título mundial absoluto, **Argentina** alcanzaba en **Tokio** otro galardón que venía a confirmar su hegemonía en el fútbol del orbe, el **Campeonato Juvenil.** Si para la selección albiceleste era importantísimo ganar el **M'78,** no lo era menos hacerlo en la cita japonesa. Tanto es así que pasada la euforia de los días posteriores al triunfo frente a **Holanda,** los únicos pensamientos de la **AFA,** de la afición y de **César Luis Menotti,** se centraron en aquel torneo.

El ahora técnico barcelonista empezó a trabajar rápidamente con un grupo de muchachos. Fue un largo periodo de preparación en el que se incluyeron diversos encuentros contra clubs de primera categoría y una cita intermedia, el **Campeonato Sudamericano Juvenil,** en el que debía ganarse la clasificación para el **Mundial.**

Cabe destacar sus empates con el **Valencia** de **Bonhof** y **Kempes** y con el **Cosmos** en el que actuaba **Beckenbauer** en partidos que deslumbraron a los aficionados. Luego, en el **«Sudamericano»,** debieron inclinarse ante **Uruguay,** pero lograron el pase al **Mundial.**

Y en **Japón,** el éxtasis. Con **Maradona** a la cabeza, los **Díaz, Barbas, Calderón, Alves** y compañía dieron, partido a partido, todo un recital futbolístico que entusiasmó a los aficionados nipones. La final frente a la **URSS** que concluyó con 3-1 y en especial el último tanto, marcado por Dieguito, sentaron cátedra. Desde aquel momento, la imagen del jugador del **Barcelona** fue popularísima en **Extremo Oriente** y ello le proporcionó un excepcional mercado publicitario. En 1981, jugando con **Boca Júniors,** volvió a **Japón** en olor de multitudes.

Los once que consiguieron el título en Japón. De pie, y de izquierda a derecha: García, Carabelli, Rossi, Simón, Alves y Maradona. Abajo, Escudero, Barbas, Díaz, Rinaldi y Calderón.

CUATRO AÑOS Y MEDIO DESPUES...

Han pasado cuatro años y medio desde aquel hito y nos parece oportuno hablarles de las trayectorias que han seguido desde entonces aquellos jóvenes que asombraron al mundo con un fútbol más vibrante que el de sus compatriotas que habían ganado el título absoluto.

Es ley de vida. A unos les han ido muy bien las cosas, a otros no tanto y a algunos, casi se les ha perdido el rastro. Pero lo que nos ha incitado a elaborar este informe es el significativo hecho de que nada menos que cinco de ellos, casi la mitad del equipo titular, están desarrollando su carrera deportiva en Europa. Vamos con ellos.

Hay que hablar, primero, claro de **Diego Maradona.** Sobre él está dicho todo y no nos vamos a adentrar en su carrera futbolística porque es harto conocida. Sólo mencionaremos que cuando se le cuestiona acerca de su mejor recuerdo como futbolista no duda en mencionar al **Mundial de Japón.** Aunque había debutado en la «A» en 1977, **Menotti** —tras incluirlo en la «lista de los cuarenta»— consideró prematuro su concurso en el **M'78** centró todas sus ilusiones en el campeonato juvenil. Y allí alcanzó su primer gran triunfo internacional.

CINCO QUE SON SEIS

Los otros cuatro jugadores que junto a **Diego** han cambiado el fútbol americano por el del Viejo Continente son **Juan Alberto Barbas** y **Ramón Díaz,** que llegaron la pasada temporada y **Gabriel Calderón** y **Juan Simón,** que lo han hecho en la actual.

Barbas triunfó plenamente en su primera campaña con el **Zaragoza** y ésta, aunque ha cajado un poco, sigue a un buen nivel. **Ramón Díaz,** fichaje millonario del **Nápoli,** no se aclimató al fútbol italiano y este año, al ser fichado **Dirceu** por la directiva celeste, ha sido cedido al **Avellino** donde sigue un tanto irregular. Extraña un tanto el desarrollo de su trayectoria en **Europa** puesto que en **Argentina** se le consideraba como un auténtico «fuera de serie». En el **Mundial Juvenil de 1979 marcó ocho tantos —fue el máximo realizador— dos más que Maradona.** Ambos formaban un tándem extraordinario. Curiosamente, **Ramón Díaz** era, en sus inicios, centrocampista, pero **Menotti** le convirtió en ariete. Y triunfó con todas las de la ley. No se comprende, pues, su actual situación.

Juan Simón llegó al **Mónaco** humildemente y se ha convertido en uno de los hombres clave de este conjunto que entrena **Lucien Muller** y que lucha por el título francés. Actúa como líbero. Y nos queda, por último, **Gabriel Calderón** que en su primera temporada en el Betis ha ▶

Ramón Angel Díaz y Diego Armando Maradona, dos de los emigrantes, con suerte muy distinta.

Gabriel Humberto Calderón se ha convertido en uno de los argumentos ofensivos del Betis.

El mallorquinista Barrera no pudo jugar la fase final debido a una lesión

combinado extraordinarias actuaciones con partidos bastante mediocres.

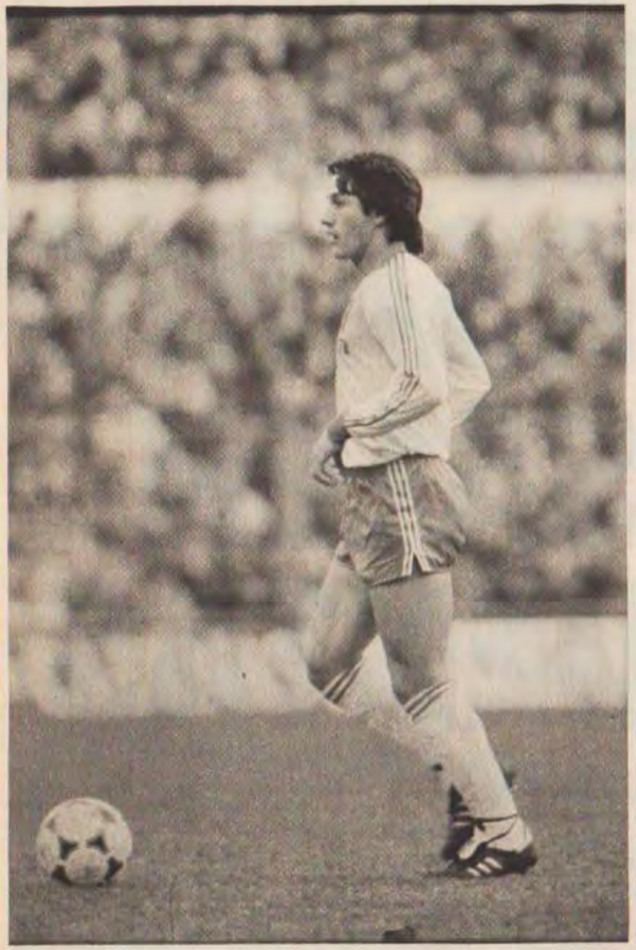
Hablando de **Calderón** no podemos dejar de señalar que, en un principio, su plaza en el **Mundial Juvenil** estaba destinada al ahora mallorquinista **Rolando Ramón Barrera.** Pero éste se lesionó durante el **«Sudamericano»** no pudo desplazarse a **Japón.** Habría que decir, pues, en honor a la verdad que son media docena y no cinco los jugadores que formaban parte de aquel grupo y que ahora actúan en **Europa.**

LOS QUE SE QUEDARON

Los que han continuado su carrera en tierras argentinas han corrido, también, muy distinta suerte. **Hugo Alves,** el defensor de **Boca** es quien quizás ha mantenido un nivel más regular pero también cabe destacar a **Osvaldo Rinaldi,** hermano del goleador del **San Lorenzo,** que milita en **Racing,** y **Escudero,** compañero de **Maradona** en **Boca,** que ahora defiende la camiseta del **Unión Santa Fe. Carabelli, Rossi, García** —todos ellos de **Huracán**— y **Sperandio,** que no pudo jugar la final del M'79, por culpa de una lesión se han mantenido en un tono más bien discreto. Como los suplentes **Meza** y **Torres,** aunque este último ha despertado esta temporada convirtiéndose en la gran figura del **Atlanta,** que acaba de ascender a la máxima categoría.

Un dato que marca, quizá, la diferencia entre unos y otros es que mientras **Ramón Díaz, Barbas, Simón** y **Calderón** debutaron rápidamente en la selección absoluta —**Maradona** ya había jugado— el resto no ha alcanzado la internacionalidad. Desde luego, aún no han perdido el tren. Los veintidós o veintitrés años que tienen ahora los integrantes de aquella generación les dan, todavía, un amplio margen para el triunfo. Aunque, claro está, no parece factible que lleguen a igualar a los **Díaz, Barbas** o **Simón,** ni por supuesto a **Maradona,** auténticos guías de aquel brillante equipo.

ANTONI CLOSA



Juan Alberto Barbas, triunfó en Japón y triunfa por todo lo alto en el Zaragoza.

LA TRAYECTORIA EN EL MUNDIAL JUVENIL DE 1979

Primera fase (en Omiya)
ARGENTINA - INDONESIA 5–0
ARGENTINA - YUGOSLAVIA 1–0
ARGENTINA - POLONIA 4–1

Cuartos de final (en Tokio)
ARGENTINA - ARGELIA 5–0

Semifinales (en Tokio)
ARGENTINA - URUGUAY 2–0

Final (en Tokio)
ARGENTINA - URSS 3–1

Goles: Alves, Díaz, Maradona / Ponomarev.

Alineaciones:
ARGENTINA: García; Carabelli, Simón, Rossi Alves; Barbas, Rinaldi (Meza), Maradona; Escudero, Díaz y Calderón.
URSS: Chanov; Yanushevsky (Olefirenko), Khachatrian, Ovchinnikov, Polukarev; Dumansky (Mikhalevsky), Ponomarev, Radenko; Gurinovich, Taran y Stukashev.

Goleadores:
8. Ramón Díaz.
6. Maradona.

CADA JUGADOR, UN CAMINO

Jugador	Demarcación	Equipo en 1979	Trayectoria post.	Equipo actual
EN EUROPA				
MARADONA	Centrocampista	Argentinos Jrs.	Boca Jrs.	Barcelona
RAMON DIAZ	Delantero	River Plate	Napoli	Avellino (Ced.)
BARBAS	Centrocampista	Racing	—	Zaragoza
SIMON	Defensa	Newell's	—	Mónaco
CALDERON	Delantero	Racing	Independiente	Betis
EN ARGENTINA				
GARCIA	Guardameta	Flandria	Tigre	Huracán
CARABELLI	Defensa	Argentinos Jrs.	Talleres, Loma Negra	Huracán
ROSSI	Defensa	Colón	—	Huracán
H. ALVES	Defensa	Boca Jrs.	—	Boca Jrs.
SPERANDIO	Centrocampista	Rosario C.	—	Rosario C.
O. RINALDI	Centrocampista	San Lorenzo	Loma Negra	Racing
MEZA	Centrocampista	Tucumán	—	Instituto
ESCUDERO	Delantero	Chacarita	Boca Jrs.	Unión Sta. Fe
TORRES	Delantero	Flandria	—	Atlanta

EN EL 15 ANIVERSARIO NOS SALEN LAS CUENTAS

Que después de 15 años de actividad publicitaria, en Slogan nos sigan saliendo las cuentas, quizás se deba a que enfocamos óptimamente las estrategias de marketing y creatividad que proponemos a nuestros anunciantes.

Quizás se deba a que los anunciantes del país ven que nuestros clientes están cumpliendo sus objetivos comerciales y en muchos casos rebasándolos ampliamente.

Quizás se deba a que varios de nuestros clientes se han situado como líderes en sus respectivos mercados.

O quizás se deba a que todos y cada uno de los anuncios que hacemos tienen la finalidad primordial de incrementar las ventas. Desde la primera letra al último punto.

Lo que sí tenemos muy claro es que no basta con hacer sólo buena creatividad. Hay que ser, además, creativos en todas las áreas de la comunicación. Hay que rentabilizar las campañas.

Es lo que hacemos en Slogan. ¿Se lo demostramos?

15 NUEVAS CUENTAS PUBLICITARIAS CONFIADAS A SLOGAN

ALEN DIONE	GALLETAS SOLSONA	LACASITOS
CENTRO MEDICO SAN MARCOS	GRUPO VILAPLANA	MEGABYTE COMPUTERS
COMMODORE-64	JEAN LASSALE	VIC-20
DU PONT FIBRAS	ILUSTRE COLEGIO DE GESTORES AD. DE CATALUÑA	VILAR TRANSITOS Y ADUANAS
FIXONIA		WHITE HORSE
GALES		

SLOGAN publicidad

15 ANIVERSARIO
Toda una campaña

AVDA. DIAGONAL, 463 BIS, 9° TEL. 322 23 11 BARCELONA-36

LA REVISTA don balón INFORMA

A) En la revista que tiene en sus manos aparece la última contraseña para la obtención del balón reglamentario que prometimos a los lectores que nos enviaran diez contraseñas no repetidas, de las que han aparecido en nuestra revista desde el número 426.

B) También nos disculpamos por el error cometido en el número 431 en el que se indicaba que deberían enviar 40 ptas. en sellos, en lugar de las 180'— correctas, y no haber notificado el error hasta el número 438.

C) Estamos efectuando envíos diarios de balones de fútbol a los lectores que nos han remitido las 10 contraseñas, pero como sea que hay una auténtica avalancha en este sentido, y puede producirse alguna demora, aprovechamos la ocasión para asegurarles que, como siempre, todas las peticiones serán cumplimentadas.

D) Recordamos a quienes no hubieran conseguido cualquiera de los números ya publicados sobre la «Historia del Fútbol Español», que pueden solicitarlos a nuestra redacción y les serán remitidos las revistas con los fascículos correspondientes. Para ello habrán de adjuntar el importe de las mismas en sellos de correos, indicando en el sobre «Fascículos».

E) Próximamente informaremos sobre la aparición en nuestra revista de un super-poster, con los escudos de todos los clubs que han estado en Primera División, y que se corresponden con los que forman «La Historia del Fútbol Español» que estamos publicando.

Agradecemos una vez más a nuestros lectores su fidelidad para con nuestra revista y la acogida que nuestras iniciativas están teniendo, que se manifiesta en ese amplio número de lectores que semana tras semana están con nosotros.

Rogamos a D. Eliseo Calatayud Morrio, de la calle Escultor Benlliure, 8, que nos escribió a mediados de febrero, se vuelva a poner en contacto con nosotros ya que no se aprecia el nombre de la población de la provincia de Valencia, en que reside nuestro lector (la carta viene matasellada en Játiva).

«La mayoría de los jugadores del Castilla podrían triunfar ahora mismo en Primera.»

AMANCIO

COMPLEMENTADO, además, con su buena andadura en la competición de Liga y su calificación cuarto/finalista en la Copa del Rey, el Castilla cumple plenamente su finalidad. Como equipo filial nutre en alto porcentaje a su plantilla superior a la que esta temporada, en plena campaña, ya ha aportado a cuatro jugadores. Amancio Amaro, que fuera «el brujo» con el balón, demuestra también su maestría como técnico, en su segunda temporada al frente del equipo.

– Recuerda la anterior, tu debut...

–Quedamos en sexto lugar, con unos comienzos titubeantes en los que llegamos a tener cuatro negativos pero se jugó una segunda vuelta muy completa y acabamos con positivos.

– ¿Causa del altibajo?

–Lo achaco un poco a que muchos jugadores llegaban de categorías inferiores, a mi primer año, a un poco de falta de experiencia, a la adaptación de los jugadores a la categoría, al acoplamiento y al jugar con excesiva alegría prevaleciendo, como en un noventa por ciento, dar espectáculo por encima de la preocupación por los resultados.

– Ya había habido cambios en la plantilla...

–Bastantes, casi el cincuenta por ciento; algunos pasaron al Madrid y otros fueron cedidos a diversos clubs. Era empezar de cero empezando por mí, porque era el primer año y faltaba un poco la mecánica de los partidos en cuanto a que, a la hora de la verdad, el rendimiento del jugador es mayor cuando su clasificación es más desahogada.

– ¿En cuánto tiempo puede formarse un conjunto?

–No cuesta mucho... Simplemente es disponer de un grupo de jugadores al comienzo de la temporada y hacer un trabajo constante con las directrices que el entrenador tenga marcadas sobre lo que realmente se quiere hacer. Y a base de planificación y constancia, el mismo desarrollo tiene que dar un resultado que ya se ha de observar en los primeros partidos.

– Dices que se jugaba con cierta alegría, ¿por la juventud?

–Sí y no. En parte por la juventud, pero, por otro lado, porque no nos preocupaba mucho el resultado, sino el hecho de ir formando al jugador; un jugador realmente de fútbol, con una calidad técnica, con un dominio del balón, con mentalidad ofensiva... Esto daba que las crónicas pusieran muy bien al equipo... pero el equipo perdía. Por lógica consecuencia, al acumularse los resultados negativos el jugador empieza a dudar de sus posibilidades viendo que su situación es delicada en cuanto al equipo y, entonces, juega atenazado. Esto se subsanó jugando más el sistema que habitualmente desarrollan todos los equipos, un poco de contención, jugar al contragolpe y como que los jugadores tenían calidad y estaban bastante aleccionados en la parte que nos corresponde a Grosso y a mí, en cuanto a situación en el campo, todo se pudo resolver con una marcha muy mejorada y excelentes actuaciones en la segunda vuelta.

– De todos modos, como filial, la situación del Castilla es un poco especial...

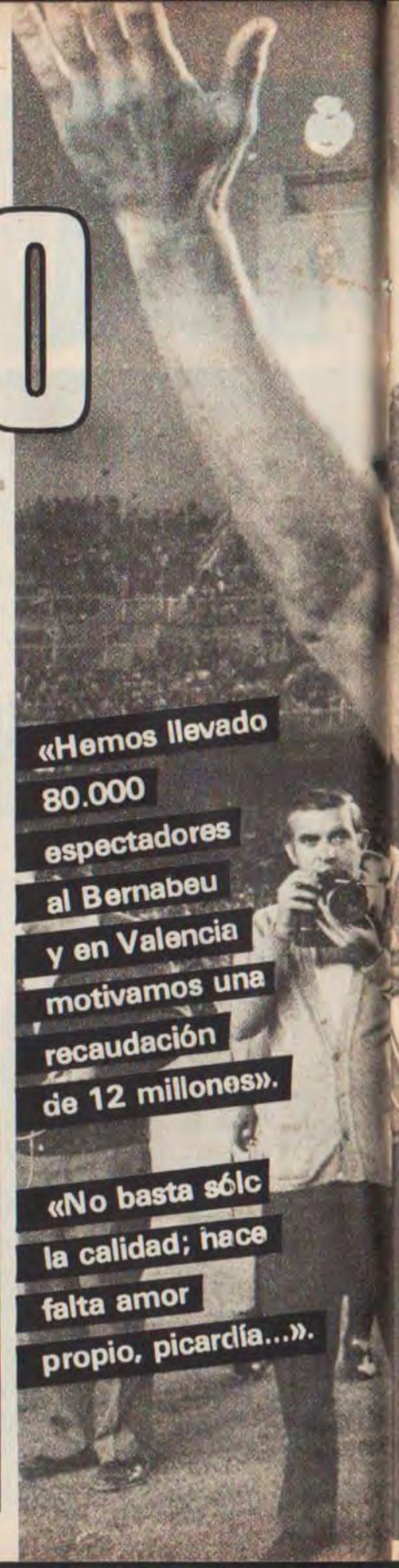
–Bueno, es algo especial pero no por el éxito de un trabajo que yo desarrollaría exactamente igual digamos en una plantilla profesional; el problema es que nunca llegas a formar un bloque para varias temporadas porque, cada año, los chicos de categorías inferiores vienen apretando y los que ya están en la plantilla del Castilla quieren aspirar a más, sueñan con el primer equipo, tienen mayores ambiciones deportivas y económicas y, a la vez, les sirve para foguearse.

– El trabajo es el mismo pero el objetivo está diferenciado...

–Formar jugadores para el primer equipo.

– No es ganar todos los partidos ni luchar por el ascenso...

–No, claro. Precisamente cuando me hablan de la clasificación digo, sinceramente, que no me preocupa. Hombre, me gustaría quedar en el primer lugar, ¿por qué no?, pues lo que quiero hacer jugadores ganadores, pero fundamentalmente, y hasta ahora lo estamos haciendo, vamos más en busca de jugar al fútbol más que de sujetar un resultado.



En el banquillo, también «brujo»

– Esto puede influir en la mentalidad del jugador al reducir sus ambiciones; al jugador del Castilla le basta con no descender...

–No... Realmente no juegan sólo para no descender porque el jugador actúa en función de la forma en que le mentaliza el entrenador. Jamás hablo de jugar para no descender; trabajo con la idea de formar jugadores, de mentalizarlos para mayores empresas, con responsabilidades más elevadas, para mejorar algunos de sus aspectos técnicos e inculcarles la ambición y su aspiración de ganadores.

– Es un gran trabajo, pero, a la vez, ingrato...

–No, no... La ingratitud quizá estaría en el comportamiento de los jugadores. Y no es el caso del Castilla. En estas dos temporadas he encontrado un grupo de jugadores fantásticos no ya tan sólo en el aspecto técnico, sino también en el aspecto humano, lo que es muy difícil cuando en realidad se suele jugar con once jugadores alternándose a lo largo de la temporada y que de no mediar lesiones pueden ser quince o dieciséis. Y luego hay otros cinco que normalmente, porque a lo mejor los otros son superiores, para quienes la temporada es dolorosa y en cambio los chicos que tengo lo sobrellevan muy bien y con mucha corrección, dentro de los lógicos deseos de coger el puesto en el equipo. Pero, siempre, siempre, con un comportamiento aceptable, fantástico.

– ¿Qué movimiento de jugadores tuvo la plantilla entre tu primera y segunda temporada?

–Otro cincuenta por ciento.

– Pero este equipo se conjunta antes y es más eficaz...

–Porque ya hay el otro cincuenta por ciento, el que había, con el concepto de lo que quiero. Trabajé desde el principio para que los jugadores se adaptaran a mi concepto del fútbol y el cincuenta por ciento lo sabía desde la campaña anterior y el otro, el nuevo, al ver y convivir con aquél, lo consigue antes.

– Pero cuando consigues un bloque de equipo, buen juego, buenos resultados y es-

tás arriba... te quitan cuatro jugadores de golpe.

—En realidad esto, ¿por qué no?, es un poco doloroso cuando uno hace un equipo y se está divirtiendo porque ha conseguido formar un bloque con calidad y los resultados acompañan. Y hablo de resultados aunque en realidad, cuando uno está en una situación cómoda, le preocupan menos. Pero lo que me llenaba de satisfacción era el espectáculo que daba el Castilla por la calidad de su juego... Lo que sucede es que por encima de este placer de ver jugar, tengo muy marcado que, fundamentalmente, se ha producido el cambio en el primer equipo. Si al principio de temporada Alfredo vio que eran interesantes y necesarios, debo estar satisfecho del trabajo que estamos realizando porque se demuestra que va por buen camino y estamos, por ello, muy contentos.

—Darle un jugador a Di Stéfano es, para ti, una situación contrastada; te satisface porque es tu misión pero te ha de contrariar al reducir las posibilidades de un equipo que «va» y hasta fisura algo los esquemas de juego...

—No, no rompe el esquema por la fe del jugador, porque todos trabajamos en lo mismo. Es decir, no hay una discriminación entre que el que juega tiene su trabajo y el que no juega está marginado; trabajo igual con todos. Perfilo el equipo-base que es el que normalmente sigue en el campeonato y a lo mejor vendrá algún jugador con menos experiencia, con menos calidad, pero no hay más remedio que acoplarlo a ese puesto, a esa función. Y, siempre con otro jugador joven porque lo importante, aquí, es que todos están comprendidos en edades de diecinueve y veinte años. Y cuando sucede lo que me planteas, me produce satisfacción. Por encima de todo. Cuando fiché por el Madrid, y ni que decir tiene que lo hice encantado, había tres metas. Una, formar jugadores para el primer equipo; dos, tratar de hacer buen fútbol, alegre, vistoso, sin esa tensión que hay alrededor de los equipos y tres, lógicamente, mantener la categoría. Y no por el hecho intrínseco de estar en categoría nacional sino porque a mayor categoría mejor juego y mayor resistencia. El jugador se va formando mejor.

—¿Te dieron esas normas o no fue necesario?

—Llevo catorce años como profesional en el Real Madrid y tengo mentalidad de ganador; sé que para ganar hay que amarrar muchos partidos pero en mi misión, de presente y futuro, he de inculcar al jugador mentalidad de ganador, crear fútbol, darle lo que tiene el fútbol, la experiencia necesaria... No basta sólo con calidad; para jugar hace falta un amor propio, hace falta la picardía del fútbol; es decir, los ingredientes del jugador de fútbol para que lo sea con todos los conocimientos.

—Jugar sin necesidad imperiosa de triunfos, a lo «fair play», ha de ser positivo para la formación...

—Lo que pasa es que estoy convencido, y de hecho me está saliendo bien, de que un equipo que juega bien, gana.

—La base es el juego, los goles son su consecuencia...

—Exactamente. Lo que estoy pidiendo es jugar, saber jugar, saber desprenderse, saber dominar el balón, saber efectuar pases, tener visión de la jugada... Todo esto, aunado, redunda en un porcentaje de efectividad. Sé que hay errores y fallos pero lo que se trata, en lo posible, es que si todas esas acciones se realizan bien en un treinta por ciento, intentemos conseguir que sea un sesenta.

—Los cuatro de esta temporada, alternan...

—Entrenan ya con Alfredo, pero los viernes tenemos un cambio de impresiones, y si no los necesita, hago uso de ellos.

—Define a Butragueño...

—Tiene una habilidad innata. Un dribling especial. Es un jugador listo, joven, con muy buena proyección pero con el peligro de que se está hablando mucho de él y no sepa encajarlo. Quiero decirlo aunque estoy convencido de que por su carácter, el chico no se va a perder. Pero, es evidente que es un choque muy fuerte, un gran salto, estar de repente en las primeras páginas de los periódicos, en las ondas, en la pantalla, y puede atravesar un momento un poco difícil.

—Esto, en su momento, también le pasó a Amancio cuando fue del Deportivo al Madrid. Y a muchos...

—En efecto, pero recuerdo que tuve que adaptarme un poco, que tuve que saber controlarme lo que quizás en mi caso fuera porque siempre traté de verme en el espejo de otros jugadores.

—¿Lo que hizo este muchacho en Cádiz, en su debut, es bueno o a corto o mediano plazo puede ser algo negativo?

—Entró con fuerza... He hablado con él y le he dicho que piense que no va a marcar siempre, que no es fácil meter goles, que habrá partidos en que no marcará, que habrá momentos es que la crítica será dura y que tiene que estar preparado para las verdes y para las maduras, que no todo es color de rosa. Es importante que sepa esperar la adversidad que puede producirse.

—En cuanto esté tres partidos sin marcar, las cañas pueden volverse lanzas...

—Es que, además, en realidad no es un jugador que podamos considerar goleador. Definir a un goleador es decir que es un gran rematador, un hombre de fuerza, de gran disparo, pero Butragueño no tiene estas condiciones. Es un jugador listo, de gran habilidad, que tiene buena colocación, buen olfato de gol y sabe estar, siempre, en la zona en que puede hacer daño.

—¿Martín Vázquez?

—Acaba de cumplir dieciocho años y tiene una calidad muy buena, fuera de lo común, un cambio de ritmo y un remate sensacional, con un porvenir fantástico. Todos estos jugadores tienen buen futuro pero están en una fase peligrosa porque ahora se les está ayudando mucho y se habla mucho de ellos, pero luego llega el momento de la exigencia, en el que ya no sorprende su calidad y se le exige más. Estos chavales tienen calidad y pienso que no han de tener problemas porque son muy conscientes del trabajo que están realizando y como que lo están viviendo con el resto de los profesionales, saben que esto es muy duro y que hay que saber encajar lo bueno y lo malo.

—¿Pardeza?

—Es un jugador de estatura pequeña pero muy habilidoso; tiene un regate endiablado, es listo, cambia de posición quizá como Butragueño, pero es un hombre de banda, extremo, que puede hacer mucho daño si sigue los procesos que hasta ahora viene alcanzando desde las categorías inferiores.

—¿Y Sanchís? Su padre jugó en el Barcelona y en el Madrid...

—Es más defensivo, con buen temperamento, con facilidad de salida en ataque; no se puede decir que sea un jugador habilidoso, pero sí de regate fácil, un chico con decisión, con fuerza, porque tiene ambición de ganar y de marcar goles, no se centra tan sólo en la parte defensiva.

—¿Cuántos jugadores del Castilla, ahora, podrían jugar en Primera División?

—No estoy hablando del Madrid... El noventa por ciento se lo rifarían todos los equipos por tenerlos.

—¿Y cuántos, el domingo, en el Madrid?

—Ahí ya no me atrevo a hablar.

—No me hagas lo del gallego en la escalera, que no se sabe si la sube o la baja...

—No, no es eso, hablo bastante claro.

—Que el Madrid incluya a estos chavales y vaya de líder por la Liga es bueno... pero también es malo al ser indicativo de que no tenía lo que creía...

—No es un rejuvenecimiento porque el equipo es joven; no he hecho números, pero casi podría decir que la media de edad de la plantilla madridista debe estar entre los veintitrés o veinticuatro años, que es una media muy buena. Di Stéfano tiene un buen plantel pero ha tenido una serie de lesionados y ha creído conveniente que estos jugadores tuvieran una buena proyección y que están en condiciones de pasar al primer equipo. Y ha acertado porque le han dado unos resultados excepcionales.

Planteo a Amancio la hipótesis de que el Castilla acabe la Liga en uno de los tres primeros puestos, los de ascenso.

—¿Qué pasa?

—Nada. Nos darían la enhorabuena y la temporada siguiente seguiríamos jugando en Segunda División.

—Como filial no puede ascender, pero podría «independizarse», ya me entiendes...

—Creo que la meta del Castilla no es la Primera División sino el vivero, formar jugadores para el primer equipo. A nivel interno no es el Castilla, es el Madrid-B.

—Lo evidente es que quien fue llamado «el brujo», ahora está haciendo brujerías...

—Tanto como eso, no... Estoy trabajando con la mayor honradez posible, tratando de expresar al jugador lo que quiero que haga de acuerdo con mi forma de pensar en fútbol. Lo expongo, lo trabajo, pero, en definitiva, el que lo lleva a término es el jugador que es el que tiene la calidad; si no tiene calidad, por mucho que le contaras al balón lo tendría siempre el contrario.

—Estáis en los cuartos de final de la Copa del Rey. Entre los ocho mejores...

—Sí, estamos haciendo una campaña muy bonita porque, repito, no se trata ya de pasar eliminatorias, sino porque nos hemos codeado con dos buenos equipos de Primera División, el Betis y el Valencia y marcarles cuatro y tres goles ya es un síntoma de que el equipo juega ofensivamente y de que ve puerta con facilidad.

—¿Qué más quieres...?

—Seguir en el torneo, claro. Ahora nos corresponde la Unión Deportiva Las Palmas y tampoco es un partido fácil, en realidad no lo es ninguno porque no todos salen igual; las tardes pueden ser buenas o malas, con acierto o desacierto y un error en un encuentro de estos puede significar quedar apeado. De todas formas estamos satisfechos de hasta donde hemos llegado, aunque seguiremos con la ilusión de ir más lejos.

—Quizás estáis más ilusionados en la Copa que en la Liga...

—En los dos torneos. Es una constante. Llegar a los cuartos de final creo que es una proeza aunque el Castilla ya ha llegado a la final. Pero sigue siendo una proeza. Aparte de que un cincuenta por ciento es la primera vez que juega en Segunda, y se codea con los de Primera, también tenemos la satisfacción de haber atraído a mucho público a los estadios. Hemos conseguido llevar al Bernabeu hasta ochenta mil espectadores en un partido y siguen yendo entre los treinta mil y los cuarenta mil. E incluso siendo un equipo filial hemos hecho ganar dinero a los clubs que visitamos como el Valencia, por ejemplo, que hizo una recaudación de doce millones y pico de pesetas. Todo esto también es muy satisfactorio.

—¿Y... otra vez a la final?

—¡Ojalá!... Pero no hacemos planes a largo plazo. Normalmente pensamos en el próximo partido.

—Aquella final fue muy familiar...

—Quedó en casa.

—Si ganarais al Madrid quizás echarían al entrenador del Castilla...

—Sólo podríamos enfrentarnos, como entonces, en el encuentro decisivo, y, en realidad, poco tendríamos que hacer. El Madrid es superior en todos los sentidos. Tampoco oculto que me parece casi imposible llegar a la final. Y digo casi imposible porque no hay nada imposible.

—¿Qué experiencia tenías como entrenador?

—Haber dirigido al juvenil A del Madrid hace cinco años. Luego estuve apartado por los negocios aunque seguí viviendo el fútbol de cerca y fui una temporada ojeador de la selección española. Porque lo mío es el fútbol. Toda mi vida he estado en él. He tenido varios entrenadores, no muchos, he aprendido algo de todos, de Molowny, de Miljanic, pero sobre todo de Miguel Muñoz; he estado muchos años con él, me acuerdo de cómo dirigía al equipo, cómo lo mentalizaba, cómo planteaba los partidos... Un ejemplo.

—¿Cómo te encuentras en el banquillo?

—Al principio tenso y nervioso; luego ya más o menos relajado, según el juego y el resultado.

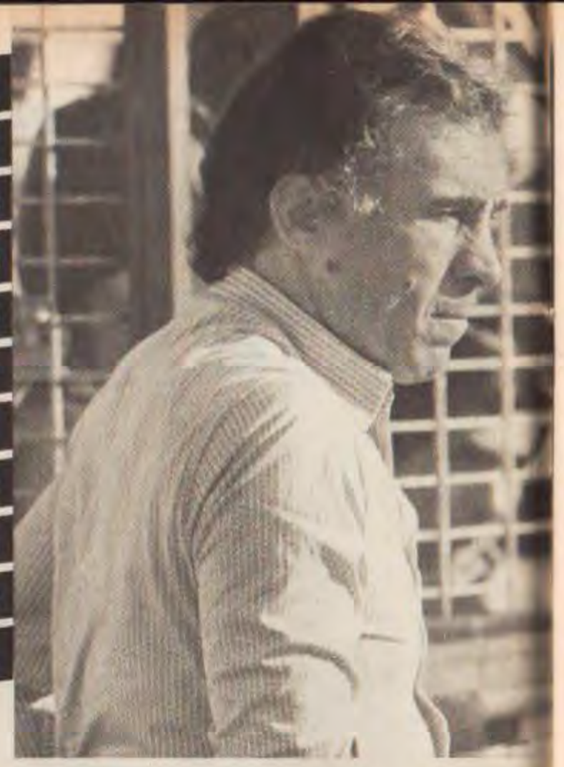
—¿Fumas o te «comes el pitillo», como dice que hace Alfredo?

—Sin llegar a morder, en algunos partidos pierdo el control en cuanto a fumar... Alfredo tenía una fuerza de voluntad de hierro porque ante los partidos digamos de elite estaba cinco días sin fumar.

Churchill dijo una vez que «dejar de fumar es facilísimo». Y añadió «yo lo he hecho muchas veces...». Di Stéfano, Amancio y yo... también.

JOSE ANTONIO LOREN
Fotos: MORENO

«Butragueño tiene una excelente proyección pero corre el peligro de "distraerse" por lo mucho que se está hablando de él».



LA OLIMPIADA DE LA AMABILIDAD

JUAN Antonio Samaranch que, como presidente del C.O.I., ha visitado 114 países y espera visitar los cuarenta y pico que le restan antes de los Juegos de Los Angeles del verano próximo, ha enfatizado el hecho de que la Olimpíada Blanca de Sarajevo ha sido la mejor de la historia.

No queremos discutir tal afirmación aunque Sapporo-72 e Innsbruck-76, de lo que hemos visto, nos parecieron dos organizaciones perfectas aunque fuera con menor número de países participantes que el «récord» del 49 establecido en la ciudad yugoslava.

Sarajevo, población de medio millón de habitantes, se ha ganado, eso sí, a pulso, el haber montado la Olimpiada de la Amabilidad. Desde el presidente del Comité Organizador de los Juegos hasta el último de los ciudadanos, ha realizado una especie de carrera en el capítulo de la cordialidad y el afecto hacia el visitante. El apartado de la comunicación y el transporte ha sido modélico y la evacuación de 40.000 visitantes en una sola jornada, la del lunes siguiente a la terminación de los Juegos, fue un ejemplo de eficacia y coordinación.

Los alojamientos de los 4.000 atletas, directivos y técnicos y de los 6.000 periodistas, no fueron elegantes ni lujosos, pero sí confortables y limpios. Faltaron muchos detalles de comodidad, es evidente, pero se suplió con el esfuerzo general por hacer grata la estancia de todos.

Los 56.000 millones de pesetas gastados por Sarajevo en el montaje de estos Juegos —de los que 16.000 millones se vieron compensados por los derechos de la cadena de televisión americana ABC— se concretaron no sólo en la construcción de una Villa Olímpica y de centenares de apartamentos para los periodistas —los cuales ahora serán otorgados como premio a los trabajadores modelo de la ciudad—, sino en unas instalaciones admirables. El Estadio de Kucevo, donde tuvo lugar la ceremonia inaugural, el Palacio de Hielo de Zetra —donde se celebró el acto de clausura— el Palacio cubierto de Eskanderia, el Centro principal de Prensa, las subsedes, la pista de bobs y luges, los escenarios de esquí nórdico y esquí alpino son realizaciones dignas de encomio y han convertido a Sarajevo en uno de los principales centros invernales de Europa, aunque queda por saber cuál será su futuro en un país todavía en desarrollo, sin una preferencia acentuada por el esquí, y rodeado de naciones de neta tradición blanca que cuentan con maravillosas estaciones.

La comida fue buena y rica en vitaminas, aunque quizás un poco extraña al paladar occidental. Pero no hubo problemas de acomodamiento para los miles de visitantes, pues se montó una moderna y gran cadena de restaurantes, aparte de los normales con que ya cuenta la ciudad, donde las especialidades locales se mezclan con la comida turca que tiene allí una gran preponderancia.

El estadounidense Phil Mahre ganó la medalla de oro en el slalom especial.

Sarajevo no regateó nada para el éxito del evento. Durante meses, la ciudad hizo ahorro de energía eléctrica para que en el periodo Olímpico, todas las calles estuvieran brillantemente iluminadas. Además, en un esfuerzo loable por facilitar la red de transportes, se pidió a sus habitantes el sacrificio de que no usaran en la Olimpiada sus coches particulares. El 600, como en la España del desarrollo de los años 60, es el vehículo popular, aunque abundan los coches de superior presentación e incluso se pueden encontrar «Mercedes Benz» utilizados como «taxis».

Las tiendas permanecieron abiertas prácticamente durante todo el día hasta la medianoche, e incluso hubo establecimientos, sobre todo restaurantes, que estuvieron de servicio las 24 horas.

Hubo eso sí, una mala y escasa comercialización de los «souvenirs» olímpicos, y fue una pena sobre todo para los propios yugoslavos, que hubiesen sacado muchísimo dinero del deseo natural de los turistas de llevarse recuerdos agradables de su estancia.

Desde el punto de vista deportivo, las pruebas resultaron tal vez menos espectaculares de lo previsto. Pero esto no fue culpa de los organizadores, como no lo fue el mal tiempo que obligó a determinados aplazamientos de prueba, como por ejemplo las de descenso. La nieve constante —y que se echó de menos en los días precedentes a los Juegos— y la niebla fueron obstáculos insuperables, aunque creamos que la extensión de los Juegos es desmesurada —lo será aunque para Calgary 88— y se podría recortar perfectamente en beneficio de la intensidad de la competición bien que en perjuicio de mayores ingresos económicos.

En líneas generales, el público respondió masivamente a la convocatoria. Era como especie de reto nacional y desde todos los puntos de Yugoslavia se montaron avalanchas de autocares especiales para trasladar a los entusiastas aficionados hasta los principales escenarios. En la prueba de saltos sobre el trampolín de 90 metros hubo, por ejemplo, hasta 50.000 espectadores.

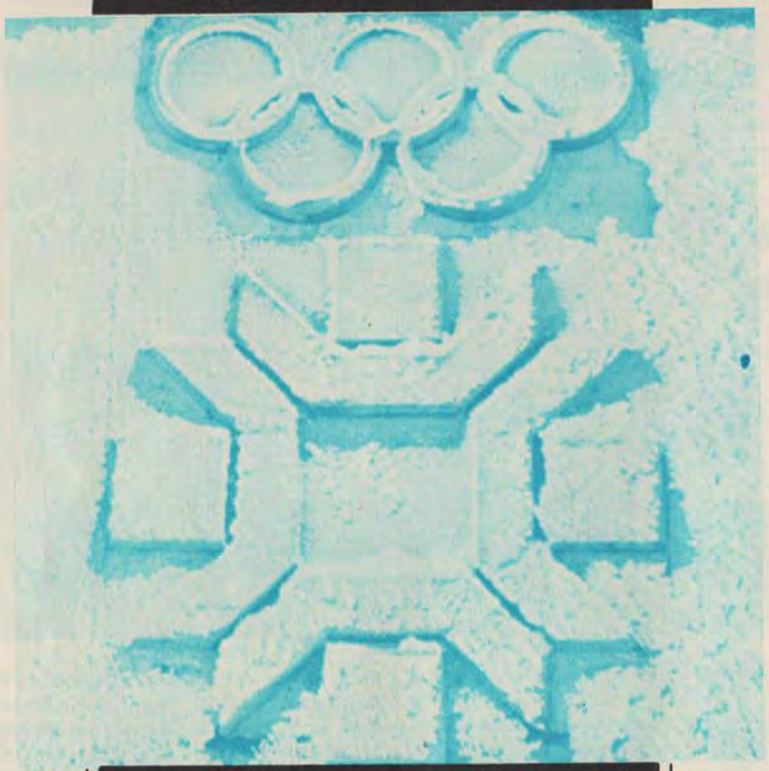
Alemania Oriental fue el país que más medallas de oro ganó aunque la URSS la superara en el número de presas totales. En el esquí nórdico, los países escandinavos fueron de nuevo los reyes absolutos encabezados por Marja Lisa Haemealainen una soltera finlandesa de 27 años que colgará ahora los esquíes y que conquistó tres medallas de oro.

En los «bobs» y luges hubo dominio casi absoluto de Alemania Oriental, con la excepción del luge individual masculino donde ganó un italiano de nombre alemán, Paul Hildgarner, mientras naufragaban los revolucionarios «bobs» con alerones de la Unicón Soviética que se tuvieron que contentar con una simple medalla de bronce.

En el esquí alpino, los EE.UU. salvaron su desastre en hockey —donde como campeones olímpicos fueron a parar a una posición miserable— con dos dobles en el esquí alpino: los hermanos gemelos Phil y Steve Mahre quedaron 1-2 en el «slalom» masculino y Debbie Armstrong y Chris Cooper hicieron también el 1-2 en el «gigante» femenino. Por otra parte el hasta ahora semidesconocido pero ya gran revelación Bill «Kid» Johnson se hizo con el descenso, la especialidad reina de las disciplinas alpinas, donde lo más notable fue el fracaso de los austriacos que sólo se hicieron con un bronce por medio de Anton Steiner en el descenso.

En los saltos, el alemán de 19 años y 51 kilos de peso J. Weissflog logró el triunfo en el trampolín de 70 metros pero fue batido en el de 90 metros por el finlandés de 20 años M. Nykaenen que voló literalmente elevándose sobre la nariz del trampolín seis o siete metros para ir a aterrizar 116 metros más lejos en uno de los mejores y más espectaculares momentos de toda la Olimpiada.

En el hockey sobre hielo, la irresistible y maravillosa máquina soviética no tuvo rival, demostrando que su juego es imparable para cualquier otro equipo amateur



profesional o, mejor aún, por una selección «All Stars» norteamericana.

¿Qué decir de los españoles? Nuestros directivos opinaban que se había actuado bien en alguna disciplina, discretamente en otras y mal, es decir por debajo de lo esperado, en algunas más. Lo mejor, no hay que repetirlo, fue la actuación de Blanca Fernández Ochoa en el «gigante» con su sexto puesto, después de haber quedado tercera en la primera manga. En las demás disciplinas —y dejando parte que la saga de los Fernández Ochoa aún tiene algo que decir en los próximos años— entramos en el capítulo de lo discreto o de lo malo. Jorge Pérez Villanueva perdió un undécimo puesto en el «especial» por pasarse la antepenúltima puerta, pero no hemos de engañarnos: la hecatombe de «ases» por no hablar de la ausencia de Ingemar Stenmark y Marc Girardelli, fue tan enorme en la primera manga, que ese puesto no hubiera dejado de ser artificial aunque hubiera contado en la historia y en el palmarés del entusiasta corredor de Sallent de Gállego.

Para terminar, digamos que los Juegos, en su conjunto, no sobresalieron por la calidad excesiva de los resultados. El hecho de Marja Lisa Haemealainen o el de la patinadòra soviética Karin Enke que ganó dos medallas de oro y dos de plata, por no hablar del festival que supuso la actuación de la pareja de danza británica Janet Tovill-Christopher Dean que obtuvieron la máxima puntuación de 6 de los nueve jueces del Concurso en la exhibición libre, fueron hechos aislados en una Olimpiada dominada en cierto modo por las sorpresas, por la discreción y por el fin de su carrera de una serie de nombres famosos como el del «descendeur» austriaco Franz Klammer.

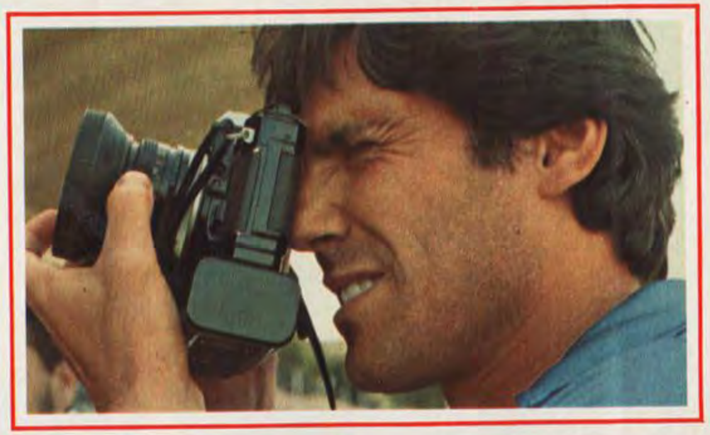
J.J. Castillo

MEDALLERO SARAJEVO '84

	Oro	Plata	Bronce	Total
1. D.D.R.	9	9	6	24
2. U.R.S.S.	6	10	8	24
3. FINLANDIA	4	3	6	13
4. U.S.A.	4	4	1	9
5. NORUEGA	3	2	4	9
6. SUECIA	4	2	2	8
7. CHECOSLOVAQUIA	–	2	4	6
8. SUIZA	2	2	1	5
9. ALEMANIA OC.	2	1	1	4
CANADA	2	1	1	4
11. FRANCIA	–	1	2	3
12. ITALIA	2	–	–	2
13. LIECHTENSTEIN	–	–	2	2
14. REINO UNIDO	1	–	–	1
15. JAPON	–	1	–	1
16. AUSTRIA	–	–	1	1
17. YUGOSLAVIA	–	1	–	1

Escribe:
J. J. CASTILLO

3 ERANOS 3



Peligra el futuro de los tres mejores arietes del fútbol español.

Los años no perdonan. Sobre todo en este país. Los clubes, los técnicos (que antes fueron futbolistas) son los primeros en no respetar la historia y les preocupa más el carné de identidad que «la edad mental y física» de sus jugadores.

Los tres mejores arietes del fútbol español de las dos últimas décadas están sumergidos en la *cuestionabilidad del futuro:* el asturiano - barcelonista *Quini,* el santanderino - madridista *Santillana* y el navarro - donostiarra *Satrústegui.* Y los tres por causas distintas.

No deja de ser curioso que todavía no hace dos años, con ocasión del esperanzador pero maldito M-82, los tres eran piezas básicas, indiscutibles y los técnicos y la opinión pública se dividía sobre quién debía ser el titular que ocupara el nueve del seleccionado español.

SATRUSTEGUI

lleva más de un año inactivo de los campos de juego.

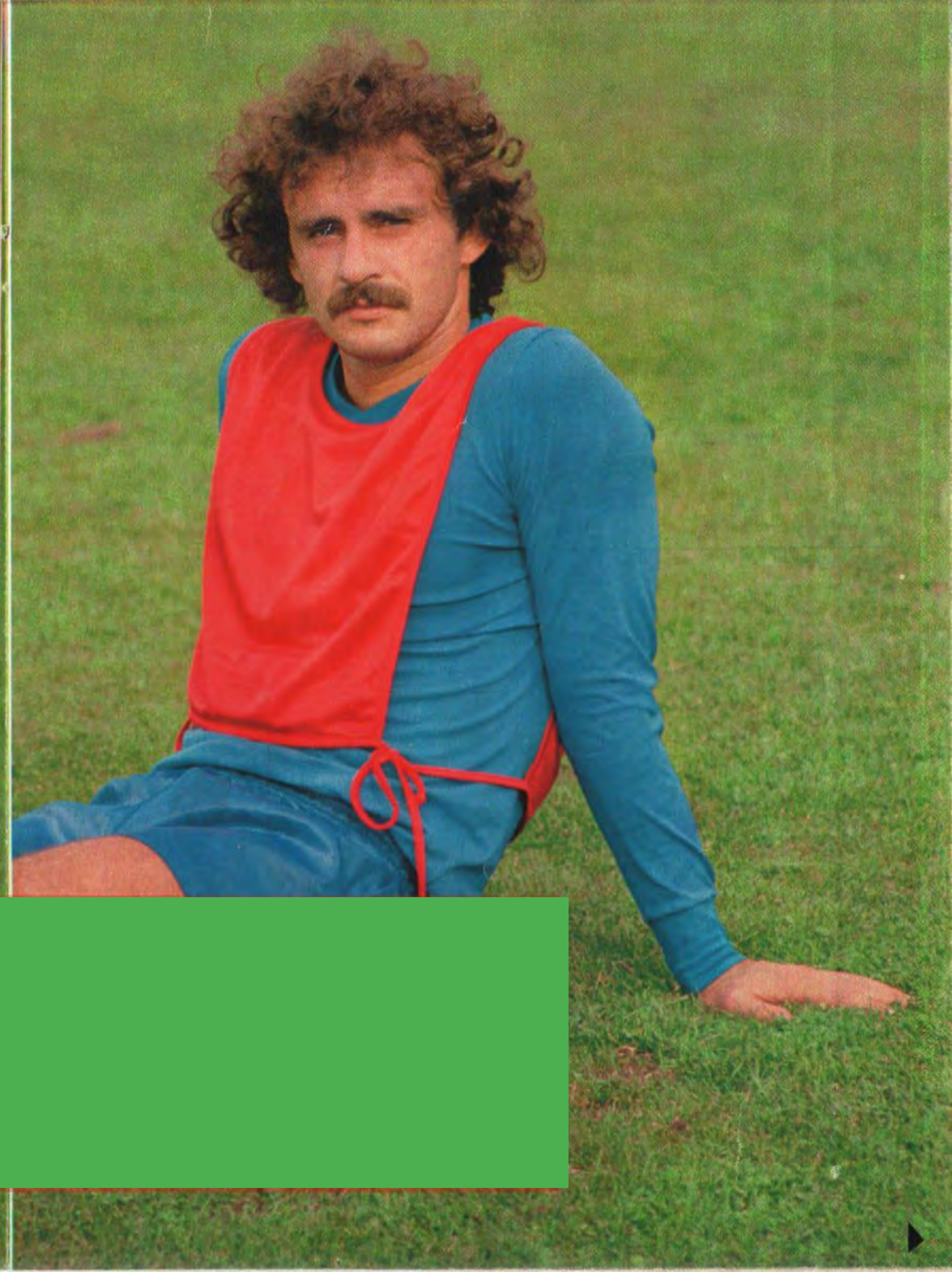
LA marginación del guipuzcoano, nacido en Navarra, de la titularidad del club de Atocha se debe a circunstancias distintas: Satrústegui sufrió una grave lesión que le ha impedido su total recuperación. Lleva ya más de un año apartado de la competición, con múltiples esfuerzos médicos y del propio jugador por esa recuperación que se hace interminable.

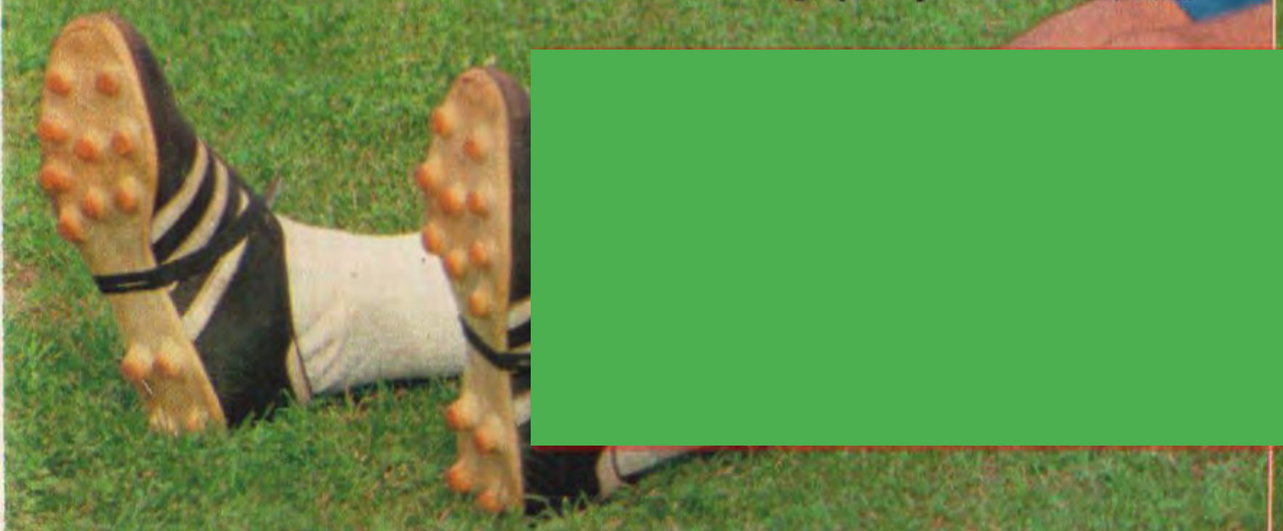
Satrústegui ha sido un ariete clave en los grandes éxitos de la Real Sociedad, equipo que no olvidemos que durante cuatro años fue la gran revelación del fútbol nacional, con dos títulos ligueros y subcampeonato, merced al nacimiento de la indiscutibilidad de una serie de jugadores (Arkonada, Celayeta, Cortabarría, Diego, Alonso, Zamora, López Ufarte) que terminaba todo aquel fútbol eficaz en las botas de Satrústegui como gran materializador del conjunto. Los éxitos del nueve motivaban la inquietud de todos y sus llamadas constantes al seleccionado buscando también esa indiscutibilidad en reñida lucha con Quini y Santillana.

Una lesión, más grave de lo que en un principio hacía prever, le dejó al margen de los planes de Ormaetxea y de Miguel Muñoz.

Satrústegui todavía trabaja, lucha, tiene fe en esa recuperación, pero la lentitud de esa recuperación le sitúa en un plano de futuro incierto.

¿Es hoy, marzo del 84, previsible que Satrústegui sea quien fue? Nos gustaría equivocarnos pero decir que será difícil/muy difícil no es ser alarmista, sino realista. Un año y pico alejado de los terrenos de juego, más edad en su carné de identidad cosa que obsesiona a dirigentes y técnicos y el fútbol en alza de su sustituto —Uralde— le sitúan en un panorama complicado, que sólo casi un milagro podría provocar su resurrección...





SANTILLANA
se ve amenazado por la juventud de Butragueño.

DE los tres indiscutibles arietes nacionales, Santillana es/era el único que se mostraba en el primer plano de la titularidad. Muñoz todavía cuenta con él, pero de la noche a la mañana, y sin aparentes razones *objetivas* se le ha comenzado a *cuestionar*.

¿Por qué y por quién?

La respuesta puede darla Di Stéfano, quien sorprendentemente ha variado su concepto y pretende cambiar todo el Madrid inyectándole de juventud procedente de un Castilla que se ha vuelto en vivero rico de productos para el titular madridista. El síndrome Butragueño pesa como una losa sobre la moral de Santillana, todo un ejemplo del fútbol nacional.

Santillana, que llegó a Madrid hace años procedente de una operación amplia: Aguilar, él y Corral. El ariete, rápidamente se hizo con la titularidad hasta que un percance en un campo de fútbol (Sarrià, en jugada fortuita ante un ex madridista, De Felipe) provocó una alarma: parecía que tenía que abandonar la práctica del fútbol debido a unas complicaciones de riñón, se le descubrió la falta de un órgano, pero Santillana contra la opinión de todos, supo remontar aquella lesión física y moral y regresar a la titularidad del equipo, donde se ha mantenido invariablemente, jugando asimismo en la selección en disputa con el guipuzcoano y el barcelonista.

El santanderino, todavía hace poco, la noche memorable de la goleada histórica a Malta fue uno de los grandes artífices y se había convertido en indiscutible en la Selección por méritos propios y beneficiado de la lesión del donostiarra y de la suplencia del asturiano en el Barça, pero de golpe y porrazo y aún con la titularidad sobre su espalda, se comienza a cuestionar su futuro, con un sector que no censura a su ídolo y capitán del equipo, pero apoya ya la irrupción de ese golpeante goleador llamado Butragueño.

Ya no se discute si son compatibles o no en la formación, hay sectores que miran el carné de identidad, quieren caras nuevas y se cansan de los *viejos*, y ya casi ven con mejores ojos la titularidad del *«buitre»* que la permanencia del santanderino.

¿Justo? Quizá sea injusto, pero la realidad le sitúa también ante una incertidumbre de futuro, más *moral* que de *contrato*...

Balón

QUINI
ya sólo juega cuando no está Maradona o las cosas van mal.

¿Y qué decir de Quini? Aunque sigue gozando del fervor popular, aunque los graderíos siguen apoyándole, la realidad es que la llegada de Menotti ha sido un desastre para el mejor goleador español de los últimos años. Quini, vocacional, profesional, modélico, indiscutible primero en el Sporting de Gijón y después en el Barça, sólo se limita a jugar cuando Maradona no está, o cuando las cosas van muy mal y entonces el técnico argentino recurre a él los últimos minutos para intentar que haga lo que han sido incapaces de hacer sus compañeros a lo largo del partido: meter un gol.

La afición barcelonista ha soñado, y todavía piensa, con el entendimiento entre Maradona y Quini, pero si con Lattek fue posible, Menotti negó toda esa posibilidad al asturiano.

Quini, que como saben sufrió un secuestro de un mes, motivo suficiente para acabar con su carrera profesional, supo remontar aquella grave y lógica crisis moral y regresó a los campos de fútbol con la misma eficacia y disciplina de siempre.

Su contextura física, el respeto que han tenido increíblemente las lesiones con su persona a lo largo de una dilatada carrera, han permitido que hoy, todavía, pueda ser una pieza indiscutible en cualquier equipo, sin embargo, de producirse la continuidad de Menotti en el Barça ya se puede anticipar que el ariete asturiano se le termina su carrera azulgrana, decisión técnica apoyada por varios dirigentes que todavía no han olvidado —ni perdonado— que cuando se celebró el juicio sobre su secuestro, el delantero decidiera perdonar a sus secuestradores...

GICOS

Quini, que a pesar de su edad, podría seguir siendo indiscutible, y posiblemente en otro país gozaría de la llamada de los seleccionadores, aquí se le ha querido *enterrar* sin justificación lógica, su marginación ha llegado por conductos extradeportivos y en contra de la opinión pública en total desacuerdo con la suplencia que ha sufrido uno de los jugadores más queridos del fútbol español.

ESTA es la historia real, de hoy, de tres delanteros centros que hace año y medio competían deportivamente por la titularidad del nueve de la selección, de tres arietes que estuvieron juntos en el Mundial, que alternaban titularidades y que se llevaban magníficamente bien fuera y dentro del campo.

Tres arietes, los mejores, que ha dado nuestro fútbol en los últimos años y que ante la aproximación del 30 de junio les sitúa con un interrogante descorazonador que no merecían/no merecen sus trayectorias ejemplares dentro y fuera de las canchas.

Pero así de crueles son las lesiones, algunos sectores de hinchas, algunos técnicos caprichosos y la falta de seriedad y responsabilidad de determinados dirigentes.

Tres arietes, tres, que merecen una salida por la puerta grande y las circunstancias pueden motivar todo lo contrario.

TOMAS BUENO
Fotos: MORENO

HUMOR don balón

ARBITROS y VIOLENCIA

LO SIENTO, PERO LA UNICA MANERA DE COMBATIR LA VIOLENCIA ES LA GUERRA SUCIA
-PUEDO ASEGURARLE QUE NI LO TOQUE
-ME LIMITÉ A INTENTAR CONVENCERLES POR LAS BUENAS DE QUE ESO DE LA VIOLENCIA ES MALA COSA
Montaña

En la actualidad más de la mitad de la plantilla es de cosecha propia.

El futuro cerebro vallisoletano se llama Eusebio.

El fútbol español, tan dado a escándalos y a decepciones propiciados por las nefastas gestiones directivas, tiene su lado positivo en la cantera, un tema inherente a la base de este deporte para su futura proyección. Por regla general, todos los clubs dedican cierta atención a esa parcela, pero no todos le sacan el rendimiento propicio, siempre a la larga, rentable en economía y calidad a los propios intereses de la entidad. De cualquier manera, tal como está estructurado el sistema no todos la emplean con idénticos resultados. Los equipos poderosos, por su imperiosa urgencia en conseguir títulos, deben trabajar siempre con el talonario a fin de obtener garantías suficientes para conseguir los triunfos anhelados por aficiones poco pacientes. Paradójicamente, no siempre la fórmula de la cartera es netamente positiva y baste como ejemplo para no extendernos en consideraciones más prolijas el F. C. Barcelona.

La otra cara de la moneda es la de clubs que pueden planificar el porvenir con más sensatez, en cierta forma por la paciencia de los aficionados. Así, el Athletic y la Real han manifestado su superioridad en estos últimos años con una base netamente canterana. Y este modélico ejemplo ha abierto los ojos a muchos otros clubs que definitivamente han jugado fuerte la carta de la cantera y consecuentemente la juventud. Sin embargo, probablemente, dicha iniciativa no ha sido del todo sincera, puesto que la economía, precaria y delicadísima de la mayoría de los equipos, ha impuesto esta alternativa a la que muchos se resistían por su riesgo. Tras los vascos, pioneros y máximos exponentes de la cantera, han seguido esa línea de coherencia el Málaga, el Sevilla, el Atlético, el y últimamente el Real Madrid y el Valencia.

Merece resaltarse asimismo, la labor prudente y arriesgada del Real Valladolid, quien bajo las directrices de Ramón Martínez —gerente y secretario técnico— y Santiago Llorente —segundo entrenador y coordinador de las categorías inferiores— pretende llevar a cabo un loable proyecto a largo plazo trabajando única y exclusivamente con la cantera. La labor, fue iniciada hace ya unos años y aunque con apuros, paulatinamente se van recogiendo los frutos. Eso sí, la empresa es complicada y poco agradecida. Si los chavales llevan al equipo hacia arriba, todo se dará por bueno pero si ocurriese lo contrario no faltaría quien criticase la idea. Evidentemente, no es labor de un día y seguramente tendrán que sufrirse muchas decepciones y reveses antes de que lleguen los días de la gloria. Incluso hay que afrontar con valentía el posible descenso a Segunda División que no debiera significar ninguna tragedia, sino simplemente un paso más hacia el futuro.

Repasando detenidamente la evolución de la plantilla pucelana en las últimas temporadas observamos que doce jugadores del primer equipo provienen del Real Valladolid juvenil. Con ellos se podría formar una alineación, si no aparentemente, potente, si cuanto menos digna y combativa: Chamorro; Eutiquio, Javi, Martín Sáez, Sánchez Valles; Eusebio, Gail, Minguela; Peña, Duque y Jorge. De ellos, el lateral Sánchez Valles es el más veterano y el que normalmente ejerce las funciones de capitán del equipo. Junto a él Gail y Jorge, a pesar de su juventud, se les puede considerar asimismo como veteranos por los años que llevan jugando en Primera, aunque ambos parecen haberse estancado, no alcanzando el nivel esperando de ellos cuando irrumpieron hace unos años y vistieron la camiseta de la selección española juvenil. Por su parte, las presencias de Javi y Minguela son habituales en el esquema de García Traid, este último conocido por su fuerte disparo y sus goles decisivos. En cuanto a Eutiquio y Duque sus apariciones están bastante condicionadas a los planteamientos del técnico, por lo que suelen hacerlo esporádicamente. Con relación a Chamorro, Martín Sáez, Eusebio y Peña, aunque su concurso está revalorizado últimamente, son prácticamente inéditos. Otros dos hombres, Palacios y Fonseca, suenan con insistencia como futuribles. El primero es el cerebro del Valladolid juvenil y el segundo ya debutó en la Liga en el encuentro que el equipo blanquivioleta celebró en La Romareda y en el que el joven delantero marcó un gol prosiguiendo su feliz racha goleadora manifestada abundantemente en el juvenil. Precisamente ese día, el equipo representativo de la ciudad del Pisuerga alineó hasta nueve hombres de la cantera. Fueron éstos: Fenoy; Aracil, Moré, Santos, **Sánchez Valles; Javi, Díez, Eusebio, Minguela; Peña** y **Fonseca.** En el transcurso del partido también intervinieron **Duque** y **Gail.** Ante el Zaragoza, en su pro-

Con Díez y uno más, el Valladolid está al completo.

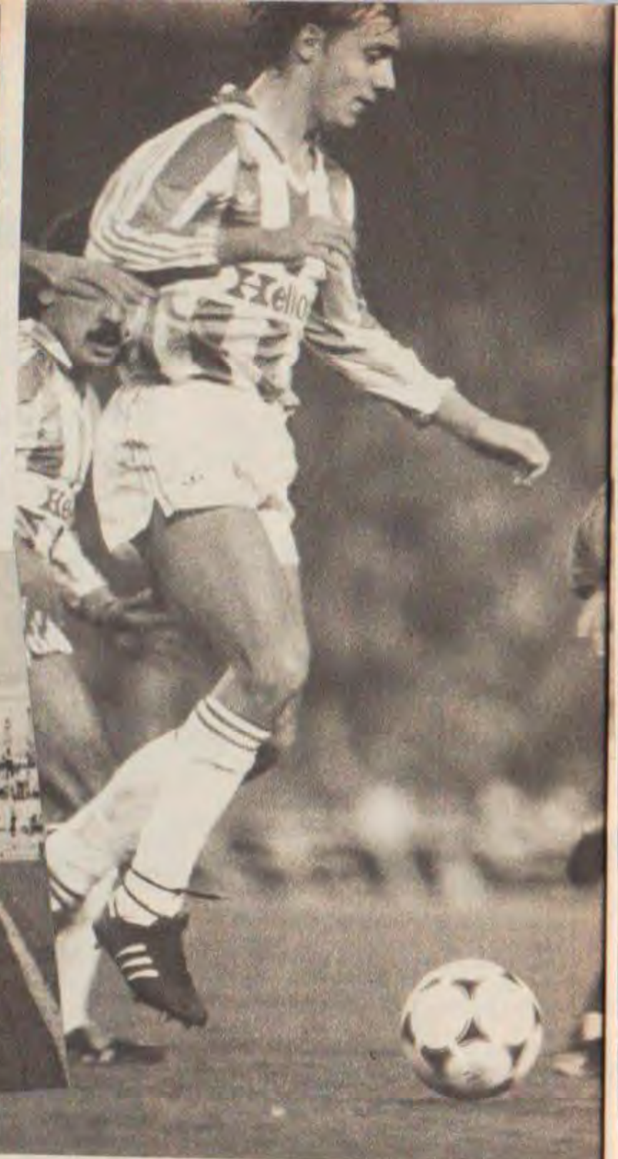
Luis Minguela es famoso por sus durísimos disparos. En Valencia le temen.

Javi es un comodín muy útil para el equipo.

Es el más veterano de la nueva ola: el capitán Francisco Javier Sánchez Valles.

VALLADOLID: EL FUTURO EN CASA

El gerente Ramón Martínez y el segundo entrenador Santi Llorente coordinan un plan ambicioso: un equipo de la cantera con dos «cracks» extranjeros



pio estadio, estos jóvenes muchachos empataron inesperadamente y dieron una muestra fehaciente de lo que son capaces de hacer si se les da confianza.

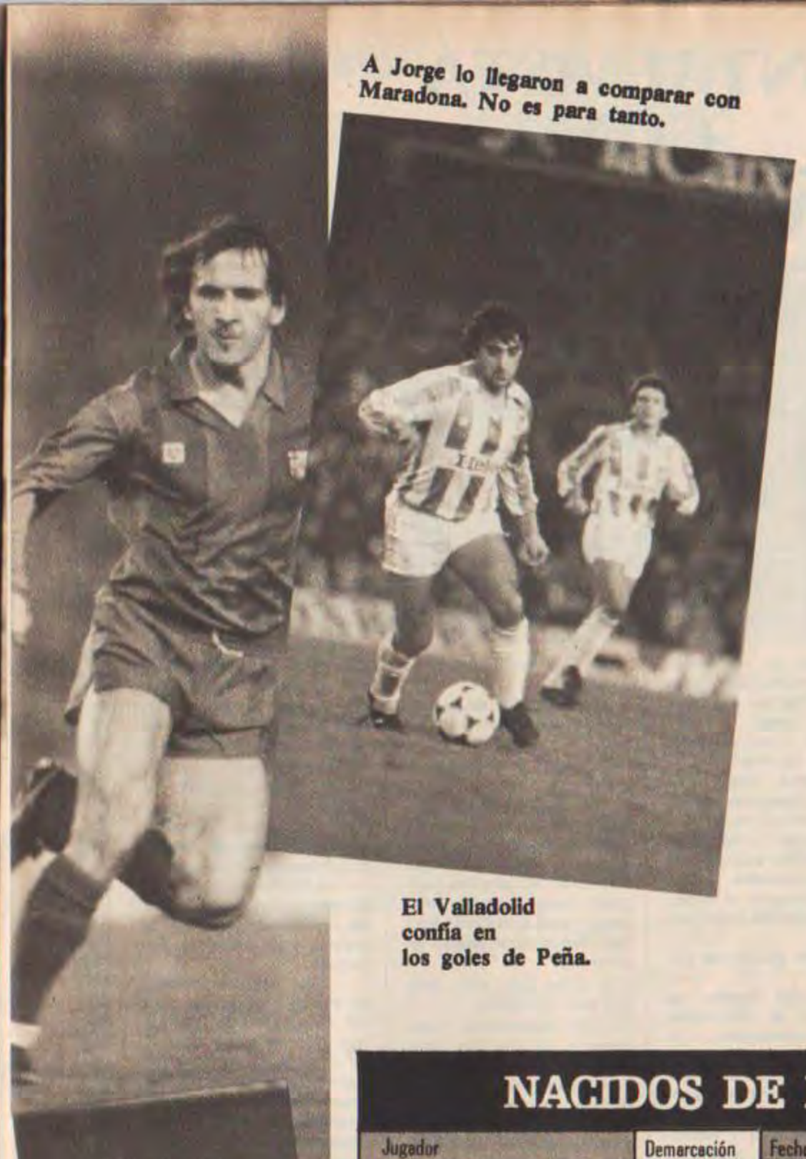
Durante este periodo, que tuvo su origen en la temporada 80/81 cuando el Valladolid consiguió el ascenso, el Valladolid Promesas y el juvenil han nutrido a la primera plantilla con elementos cualificados. Baste decir que a lo largo de los últimos ocho años han debutado en el primer equipo procedentes del juvenil 28 jugadores, de los cuales ocho han sido internacionales juveniles. En estos momentos, mediada la temporeda 83/84, más de la mitad de los hombres que componen la plantilla vallisoletana han nacido en la cantera del club, que se ha dado cuenta de que el único camino próspero es el de la política de captación regional y el trabajo y dedicación con los equipos inferiores, si bien algunos chicos en determinadas zonas de las instalaciones adecuadas. En cualquier caso, el despliegue debe ser metódico y en ningún caso precipitado con el fin de poder obtener un trabajo perfecto. Cuando el anterior presidente Manuel Esteban estaba en la poltrona presidencial, trazó un ambicioso proyecto para la construcción de campos que lamentablemente se vino abajo al ser rechazados los terrenos escogidos. Ante esa situación, algunos muchachos han debido ubicarse en unos terrenos anexos al viejo Zorrilla, llamado Lezama-2 y en el que las condiciones no responden a un mínimo de habitabilidad y por supuesto las prestaciones son ínfimas al no haber ni luz ni a veces agua. Otro aspecto que se está analizando con profundidad es la posible desaparición del Valladolid Promesas que tan buen papel está haciendo en el grupo VIII de la Tercera División. Todo ello ha venido generado por la delicadísima situación económica del club, que en su afán de eliminar gastos ha tanteado la posibilidad de suprimir los doce millones destinados al filial. Se argumenta que la Tercera División no es el marco idóneo para un equipo nodriza y por ello piensan en potenciar al juvenil, toda vez que dicha categoría es considerada como más formativa.

En base a estos proyectos, presumiblemente, la reconversión en la plantilla perjudicaría a determinados jugadores a los que por rendimiento y edad se les excluiría de la entidad para no romper la armonía. Los casos de los argentinos Fenoy y Oviedo, además de García Navajas y algunos otros son los más evidentes. En cuanto a hombres como Fortes, Richard, Santos, etc... quizá se les conservaría como garantía de experiencia. Por lo que respecta a Gilberto, es dudosa su continuidad en el club una vez que regrese de Tenerife. No les ha salido bien la jugada a los directivos del Valladolid que pretendían revalorizar al hondureño buscando un traspaso con el que ingresar unos millones de vital importancia. Sin embargo, el libero de color, debido a una lesión, no está rindiendo al nivel esperado. Con los dos extranjeros actuales, Patricio Yáñez y Jorge da Silva, se pretende conservarlos en propiedad a fin de conpensar las posibles debilidades canteranas contrarrestándolas con estos dos delanteros de probada categoría y efectividad. El problema, radica en que ambos están cedidos y el compromiso finaliza a la conclusión de esta temporada, momento en el cual si el Valladolid desea conservarlos en propiedad deberá desembolsar una notable cantidad de dinero. A tal efecto, la directiva pucelana al no contar con recursos propios pensó en una idea original en la que los socios se convertían en protagonistas. La fórmula, está basada en una captación de pasivo con la que se podría financiar el fichaje de los dos sudamericanos.

Para ello será imprescindible el apoyo de una afición que en ese sentido tiene la palabra. La otra parcela, la de la planificación de futuro, ya la están afrontando con valentía el gerente Ramón Martínez junto al segundo entrenador Santiago Llorente, con la colaboración de una directiva emprendedora y de un García Traid que encaja perfectamente en el molde. El complemento necesario al deseo de todos, es la suerte. En cualquier caso, con ella o sin ella, el trabajo bien hecho siempre tiene su recompensa.

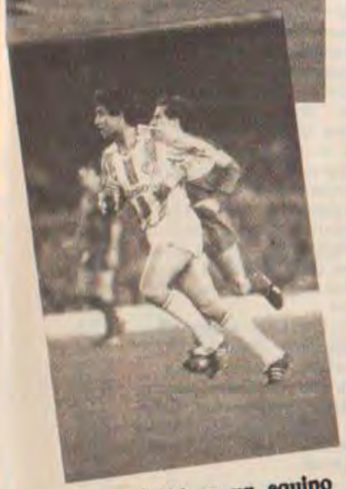
Juan Pablo G. de Quijano

Fotos: Miguel Moreno



A Jorge lo llegaron a comparar con Maradona. No es para tanto.

El Valladolid confía en los goles de Peña.



El Valladolid es un equipo noble, tiene un Duque.

NACIDOS DE LA TIERRA

Jugador	Demarcación	Fecha y lugar de nacimiento	Talla/Peso
Pedro CHAMORRO Brizo-Montiano	Guardameta	05/12/1958 en Zaratán (Vallad.)	1,71/70
Jorge MOYANO Peñas	Lateral	28/04/1962 en Traspinedo (Vallad.)	1,76/67
F. J. Rodríguez Rodrigo «JAVI»	Defensa/medio	28/08/1962 en Villaralbo (Zamora)	1,84/78
Francisco Javier SANCHEZ VALLES	Lateral	20/05/1958 en Valladolid	1,73/70
EUTIQUIO Casado González	Lateral	24/08/1881 en Toro (Zamora)	1,67/66
Pablo MARTIN SAEZ	Defensa/medio	17/08/1962 en S. Juan de la Encinilla (Avila)	1,74/70
Luis Miguel GAIL Martín	Defensa/medio	28/08/1961 en Valladolid	1,82/81
Luis Mariano MINGUELA Muñoz	Centrocampista	05/01/1960 en Frumales (Segovia)	1,76/73
Pedro Pérez DUQUE	Centrocampista	11/04/1962 en Piña de Esgueva (Valladolid)	1,72/66
EUSEBIO Sacristán Mena	Centrocampista	13/04/1964 en La Seca (Valladolid)	1,69/65
JORGE Enrique Alonso Mantilla	Medio/extremo	25/09/1960 en León	1,67/60
Francisco Javier DIEZ Valentín	Medio/extremo	16/12/1955 en Villanubla (Valladolid)	1,83/79
Manuel PEÑA Escontrela	Delantero	18/12/1965 en Lugo	1,80/75
Gregorio FONSECA Recio	Delantero	26/11/1965 en La Seca (Valladolid)	1,80/74

ENTREVISTA CON MIMCAR

En la calle Muntaner, n.º 15, de Barcelona, están las dependencias de MIMCAR, especialistas en Trofeos Deportivos.

Nos atiende su director, D. Carlos Rodríguez, quien nos presenta a su equipo de colaboradores, y nos invita a que dialoguemos con ellos.

Nos dirigimos, en primer lugar, a la Srta. Teresa:

—¿Cuál es su responsabilidad en la empresa?

—Soy la encargada de la tienda de trofeos.

Le pedimos que nos muestre la exposición y quedamos admirados al ver la mayor exposición de trofeos y copas que habíamos visto nunca.

—¿Por qué tantos trofeos?

—Tenemos trofeos y medallas para todos los deportes y especialidades y para toda clase de actividades artísticas y culturales.

—¿También hay muchas copas?

—Es necesario, pues tenemos que abarcar todas las líneas y estilos. Se fabrican copas en muchos materiales y en diferentes acabados, y, lógicamente, en gran variedad de tamaños y para todos los presupuestos.

—¿Qué otros artículos hay en la tienda?

—Tenemos muchos modelos de portamedallas y portafiguras, que se pueden montar con el deporte que se desee.

Vemos una dependencia anexa a la tienda y le preguntamos:

—¿Aquí qué hay?

Nos invita a pasar y nos muestra una completa exposición de placas.

—¿Quién compra las placas?

—Hay muchos motivos y circunstancias en que la placa es la pieza ideal para regalar, por ejemplo: un homenaje, una despedida, un aniversario, una conmemoración, una boda, una convención, etc.

Le damos las gracias por su amabilidad y nos dirigimos al Sr. Alemany, con la pregunta obligada:

—¿Cuál es su responsabilidad?

—Las fabricaciones especiales. Por fabricaciones especiales se entienden aquellos trofeos diseñados y fabricados, en concreto, para un cliente.

—¿Qué otros artículos especiales fabrican?

—Llaveros deportivos, medallas, insignias de solapa y banderines.

—¿Ustedes también graban los trofeos que venden?

—Naturalmente.

Y me presenta al encargado del taller de grabación, Sr. Duch.

—¿Cómo graban los trofeos?

—Hay dos formas de grabación: la mecánica, mediante pantógrafo, y la manual, con buril.

—¿Es fácil grabar?

—La parte mecánica requiere un aprendizaje normal de destreza y habilidad, pero para grabar a mano hay que ser grabador de oficio.

—¿Tardan mucho en grabar un trofeo?

—Un trofeo, en concreto, sólo minutos, lo que ocurre es que hay que programar todas las grabaciones según los plazos de entrega. Podemos decir que las grabaciones se efectúan para el día y la hora que el cliente necesita los trofeos —y riéndose, me aclara— y «casi nunca» fallamos.

Dejamos al Sr. Duch y sus máquinas y nos sentamos con el Sr. Martínez Calero.

—¿Cuál es su rol en la Empresa?

—La sección de artículos de publicidad y reclamo.

—¿También se dedican a esto?

—Como línea complementaria para nuestros clientes de trofeos, tenemos una exposición que va desde el sencillo bolígrafo, encendedor o cenicero, hasta el artículo personalizado para regalo de empresa.

—¿Pero eso sólo debe ser para Navidad?

—No solamente, pues durante el año hay muchas convenciones, ferias, campañas, promociones y demás, en las que es necesario pensar en «algo» para el cliente, distribuidor, representante, etc.

—¿Qué ocurre en Navidad?

—Esta sección, lógicamente, se dispara en esas fechas.

—A Ud. que cuida directamente de la gestión comercial le preguntamos: ¿las empresas hacen más o menos propaganda que antes?

—La crisis es un hecho evidente que se refleja en la falta de alegría en las compras, no obstante, tanto en el trofeo como en el artículo de publicidad, ocurre que antes, las empresas, llevadas por su expansión, recurrían a ello, y ahora que resulta más difícil vender, también se apoyan en nuestros artículos para mantenerse.

Toda una lección de marketing.

Es ahora al Sr. Rodríguez a quien solicitamos entrevistar.

—No creo que le haya quedado nada en el tintero, pues ya ha ametrallado bien a mis colaboradores.

—Sí, pero en parte, pues para Ud. nos hemos reservado las preguntas generales de la empresa. ¿Qué vida tiene MIMCAR?

—15 años.

—¿Qué zona abarcan?

—En profundidad toda Barcelona, y con menos intensidad toda Cataluña.

—¿También fabrican?

—Todos los trofeos, medallas, llaveros y demás artículos especiales, son fabricados exclusivamente para cada cliente. También tenemos talleres de fabricación de copas y trofeos de serie.

—¿Cómo definiría a MIMCAR?

—Un negocio dedicado exclusivamente al trofeo deportivo, donde se procura que el cliente encuentre la mayor variedad posible de modelos, tamaños y precios y en todos los deportes.

—Todo negocio se basa en tres puntos: calidad, precio y servicio. ¿Qué tiene que decirnos sobre ello?

—En cuanto a la calidad, tenemos artículos de todas las calidades, pues podemos servir desde una pequeña copa de plástico para una olimpiada colegial, hasta un trofeo en plata de ley, para una copa de Europa. En cuanto al precio, igualmente tenemos para todos los presupuestos. Nuestros artículos y precios son comerciales, debido a nuestras grandes series de fabricación y comercialización.

»Referente al servicio, estamos en disposición de fabricar, montar, grabar y entregar cualquier pedido para la fecha que el cliente lo necesite. Creo que con ello queda todo bien aclarado.

—Totalmente aclarado.

GANE UN MILLON

Primer premio literario

donbalón

de novela deportiva

La revista DON BALON convoca, por primera vez, un premio literario de novela deportiva abierto a todos los escritores, ya sean consagrados o principiantes, profesionales o aficionados, con firma o seudónimo. Se trata de un concurso sin precedentes en la bibliografía del deporte español.

- *Un millón de pesetas para el ganador.*
- *Accésit para el segundo premio: viaje para dos personas a Disneylandia (Estados Unidos) durante una semana.*
- *La admisión de originales se cerrará el próximo 30 de junio.*
- *La composición del jurado se hará pública antes del 15 de marzo.*

Para solicitar las bases del concurso, escribir a EDITORIAL donbalón Diagonal 435 1º 2ª Barcelona - 36

casos & cosas

GANO EL BUNKER

Remitimos al lector al DON BALON, n.º 433.

Allí, a lo largo de cuatro páginas, se expone el escándalo de las elecciones a la presidencia de la Federación Territorial de Fútbol de Las Palmas.

Bien, pues, al final ganó el búnker amarillo. El legítimo vencedor, Olarte Cullen, luchó en vano en defensa del cumplimiento de los estatutos. En la segunda votación, ordenada dictatorialmente por la Federación Española, la victoria fue para el candidato oficialista, Jiménez Chirino. ¿Qué pasó?...

Nuevo escándalo. Otra corrupción en puertas. Según nuestras últimas averiguaciones, un hombre de la candidatura de Jiménez Chirino habría comprado el voto del presidente de un club regional que en la primera «manga» había apoyado a Olarte. El resultado de las urnas fue de 26 a 24 después de tres empates a 25...

Item más. El Colegio de Arbitros, que siempre se había abstenido, votó por Jiménez Chirino.

Luego sale don Pablo en la tele y dice que el fútbol español goza de perfecta salud. ¡Qué cara!

PARA EL ARCHIVO

Copa, cuartos (ida):

Castilla, 2 (Butragueño 25', Juliá 70') - Las Palmas, 0.

Deportivo, 2 (Moreno 33', Bonet p.p. 54) - Real Madrid, 1 (Angel 31').

Barcelona, 4 (Quini 10', 16', 52' y 59') - Osasuna, 0.

Sporting, 2 (Ferrero 5, Abel 40') - Ath. Bilbao, 1 (Endika 29').

NO MAS PULMONIAS

Gonzalo Alonso de Paz, el hombre que está cubriendo su segundo ciclo como presidente del Valldolid, ha desvelado los objetivos inmediatos del club:

a) Un marcador electrónico.
b) Organizar un gran torneo veraniego.
c) Conseguir la propiedad sobre Yáñez y Da Silva.
d) Calefacción.

Nos llama la atención este último punto. Sabido es que al **Nuevo Zorrilla** se le conoce por «Estadio de la Pulmonía» debido a que por el graderío norte, desguarnecido, penetra el gélido viento del Bierzo. El señor Alonso, emprendedor él, quiere solucionar ese problema taponando lo que haya que taponar y construyendo unas localidades con cristalera móvil y calefacción. Ea.

LA HERNIA DE LA DISCORDIA

Cuando apenas se llevaba un mes de temporada oficial, *Jesús Castro*, portero del Sporting de Gijón, empezó a sentir molestias, que pronto pasaron a mayores. Los diversos médicos consultados no se pusieron de acuerdo en el tipo de lesión y tratamiento para que el veterano cancerbero pudiera volver a la actividad. El hermano de Quini llevó, incluso, un corsé ortopédico durante un mes. Como la dolencia no sólo no disminuía en su intensidad sino que incluso iba en aumento, se habló de que tendría que abandonar el fútbol. Finalmente, Castro visitó al doctor Rafael González Adrio, que diagnosticó que el meta asturiano sufría una hernia discal y que necesitaba ser intervenido quirúrgicamente. Además, le dio grandes esperanzas de poder seguir en activo. Definitivamente, Castro fue operado por el citado traumatólogo y por el neurocirujano Lafuente Millán. Se espera que en un plazo máximo de tres meses el paciente esté en condiciones de volver a los terrenos de juego.

Marquitos tiene dos hijos famosos, Marcos y César. El primero juega en el Barça y el segundo es jockey. César participa cada domingo en una o más carreras en el hipódromo de La Zarzuela. Los expertos aseguran que el hermano del delantero azulgrana (a quien vemos en la foto de la izquierda en compañía del propio Marcos) es de los mejores jinetes de España.

En la foto de la derecha, Marcos habla con Ramón Mendoza, «jefe» de la oposición del Real Madrid y rico propietario de una cuadra equina. (Fotos: Moreno.)

QUE DIMITAN, QUE DIMITAN...

Esta si que es buena.

Los jugadores del Hércules han solicitado la dimisión de determinados directivos de la entidad alicantina por considerarlos «incompetentes».

Tales directivos son los directivos responsables de una gestión económica que comprende deudas a los futbolistas por valor de unos diez millones de pesetas en concepto de diversos atrasos. Ante tal situación, la plantilla herculana amenazó con recurrir al encierro, medida que desestimaron tras una charla con el presidente José Rico Pérez aunque con la condición de que éste destituya a los incompetentes de marras.

EL BETIS, PRESUMIDO

En los carteles anunciadores de los partidos del Betis en casa, esos reclamos que se pegan en cristaleras de bares y tiendas, se puede leer:

REAL BETIS BALOMPIE.

(Campeón de la Liga 1934/35 y vencedor de la primera Copa del Rey, 1976/77.)

Debajo, obviamente, pone el nombre del adversario de turno.

Bien, pues, menos mal que sólo tiene esos dos títulos. De tener más... Bueno, de tener más, a lo mejor no lo proclamaba.

Total, que el club verdiblanco presume de lo suyo. Le asiste todo el derecho.

UNA TARDE EN LAS CARRERAS

AZKARGORTA E IZQUIERDO, EN REPOSO

Corasón, corasón...

Dos profesionales de Primera, Xabier Azkargorta y Alberto Izquierdo, han sido noticia estos dias. Tanto el entrenador del Español como el defensa del Mallorca están de baja por problemas derivados del corazón.

A izquierdo le han sometido a rigurosos chequeos tras apreciársele irregularidades en su ritmo cardiaco. Azkargorta, por su parte, sufrió una fuerte bajada de tensión que le condujo a un electrocardiograma para investigar más a fondo las causas.

A ambos se les ordenó reposo absoluto. Nosotros les deseamos que se porten bien en sus casitas y que pronto vuelvan al trabajo.

EVERTON - LIVERPOOL

¡Por fin!

Los dos eternos rivales de la ciudad de Los Beatles, Everton y Liverpool, se enfrentarán en una final de Copa por primera vez en la historia del fútbol inglés, y van más de cien años.

Everton y Liverpool disputarán el próximo día 24 la Copa de la Liga, competición que han ganado los rojos de Anfield Road, consecutivamente, en sus tres ediciones anteriores.

La última presencia evertoniana en Wembley data de 1977, también en Copa de la Liga, con derrota ante el Aston Villa. Su más reciente título, la Liga, lo obtuvo en la temporada 1969/70.

EL PUPAS Y EL SUPERPUPAS

Un buen día, Vicente Calderón dijo aquello de que el Atlético parecía el Pupas, porque todo le iba mal.

Si el Atlético es el Pupas, el Rayo Vallecano (y muchos otros) son el superpupas. Nos explicaremos.

En 1981 el Rayo le traspasó al Atlético a su joven promesa Marián —por cierto, muchacho, ¿passa contigo, que no rascas bola...?—. En el momento de formalizar la operación hubo un acuerdo entre los entonces presidentes, Luis Quer y Alfonso Cabeza al respective, según el cual el Atlético corría con los gastos de intereses y porcentajes del fichaje, unos cuatro millones de pesetas, a condición de que más tarde le serían abonados por el Rayo. Ha pasado el tiempo y el Atletico no ha cobrado dicha cantidad, que ahora reclama ya por las bravas. Tiene razón, que conste.

Es lo que le faltaba al Rayo. Y otra pupa más para el Atlético, que en las operaciones de Camilo y de Larios (¡vaya par de «aciertos»!) también perdió un dinerito que ahora le iría de perlas.

LEKUMBERRI, EXPULSION «BIS»

Ingrato recuerdo significará para el osasunista Lekumberri sus dos actuaciones en el Camp Nou la presente temporada. En la segunda jornada de Liga fue expulsado por juego peligroso sobre Maradona; en el partido de Copa del Rey... corrió la misma suerte y por idénticos motivos.

FUERTES, UN INGENUO

Lo cierto es que el Tenerife no iba bien. No gana desde el 11 de diciembre y sus últimos nueve partidos se saldaron con cinco empates y cuatro derrotas. De la euforia del ascenso durante el primer tercio de la Liga ha pasado a una posición muy peligrosa, en plena zona de descenso.

Bueno, la solución fue la habitual, cesar al entrenador. En este caso, José Ramón Fuertes. Se conoce que algunos jugadores se habían quedado al presidente del trato que les daba Fuertes. Este, como buen asturiano, tiene el genio vivo y les pegaba unas broncas terribles.

Pero Fuertes, al margen de consideraciones metafísicas, es un ingenuo. Al conocer su cese, dijo:**«Me han echado. No lo entiendo, hace sólo siete días me habían asegurado que contaba con toda la confianza de la Junta para continuar».**

¿Es que no conoce usted a los directivos, amigo Fuertes...?

LA VERDAD DEL CASO NERI

Con ocasión del segundo plazo de inscripción de fichajes, el pasado mes de enero, en muchos medios informativos se dio por hecho el traspaso de Neri al Málaga. Luego, nada de nada. El goleador paraguayo continuó en el Elche al no haber acuerdo económico entre el jugador y el club andaluz.

Ahora les podemos explicar por qué no hubo acuerdo. Neri pedía un contrato por dos temporadas a razón de cinco y seis millones, respectivamente. El presidente malaguista, *José Pérez Gascón*, le dijo: *«O tres o nada. En mi equipo no hay ningún profesional que gane más de tres millones. No vamos a hacer una excepción con usted».*

Todavía quedan dirigentes coherentes.

HISTORIA DE LA COMPETICION
1976, CHECOSLOVAQUIA

La quinta edición se presentaba, en principio, como una posibilidad de revancha para Holanda. Los neerlandeses jugaban el mejor fútbol, tenían a Johan Cruyff en su apogeo y albergaban la fuerte ilusión de sacarse la espina de su derrota ante Alemania en la final del Mundial'74. Alemania, por su parte, era el equipo triunfal de la época y partía como favorito a revalidar el título conquistado en Bruselas en 1972. Luego ocurriría un tercero en discordia, Checoslovaquia, sería el campeón.

España, después del fracaso ante Yugoslavia en el célebre desempate de Frankfurt, afrontó esta Eurocopa con renovados ánimos. Kubala metió gente nueva en la alineación para el primer partido, en Copenhague, contra Dinamarca. Jugaron Castellanos y García Soriano, y siguió confiando en el discutido Roberto Martínez. El resto de la formación estaba integrado por Iribar, Sol, Benito, Jesús Martínez, Capón, Claramunt, Quini, Asensi y Marcial. La victoria, 1-2, la materializaron Claramunt y Roberto Martínez. Al mes siguiente, en Glasgow, un gran triunfo sobre Escocia, también por 1-2, con dos golazos de Quini, abrió de par en par las puertas de los cuartos de final. Dos empates con Rumania —el decisivo tuvo lugar en Bucarest al cabo de una semana de la muerte de Franco—, otro con Escocia en Valencia (con gol de Megido en su única actuación internacional) y un limpio 2-0 sobre Dinamarca en Sarriá, tantos de Pirri y Capón, y debut de Daniel Solsona, confirmaron la clasificación. En cuartos de final se hizo lo que se pudo, que no fue mucho, ante Alemania. Empate a uno en Madrid —Santillana— y derrota algo desafortunada en Munich. Aquella tarde saltaron al Olympiastadion Miguel Angel, Capón, Sol (Kortabarría), Camacho, Pirri, Del Bosque, Villar (Ramos), Asensi, Santillana, Quini y Churruca.

En los restantes grupos las cosas se habían desarrollado con bastante normalidad aunque destacando el nuevo fracaso de Inglaterra que perdió toda chance al empatar en Wembley con Portugal. Alemania, por su parte, pasó muchos apuros ante adversarios sensiblemente inferiores en el Grupo 8, y la lucha más cerrada se produjo en el 5 con resolución final favorable a Holanda merced a su mejor diferencia de goles con respecto a una Polonia que le presentó digna y feroz batalla. Yugoslavia, país anfitrión de la fase final, tuvo que ganarse a pulso su presencia en la misma, primero en la liguilla y después eliminando a Gales en los cuartos. La naranja mecánica, a todo esto, ya había recuperado su arrollador ritmo y destrozó a Bélgica por un tanteo global de 7-1. Todo estaba listo para las semifinales. Belgrado y Zagreb vibraban ya ante la presencia de alemanes, holandeses y checoslovacos. Todos esperaban una final Alemania-Holanda pero deseaban, lógicamente, que Yugoslavia desbancase a uno de los dos máximos candidatos. Nadie contaba con Checoslovaquia.

La primera semifinal se jugó en el estadio Maksimir de la capital croata. Con un excelente arbitraje del galés Clive Thomas, Checoslovaquia parecía destinada a sucumbir ante Holanda. Pero a los 20 minutos marcó Ondrus y empezaron los problemas para los subcampeones del mundo, que no encontraban su habitual fórmula —fuerza, velocidad— para penetrar en la dura retaguardia eslava.

Anton Ondrus, capitán de Checoslovaquia, alza la Eurocopa'76 enfundado en una camiseta del gran derrotado, Alemania.

LOS RESULTADOS

● **Fase previa**

GRUPO 1. — Se clasificó Checoslovaquia luego de enfrentarse a Inglaterra (0-3, 2-1), Portugal (5-0, 1-1) y Chipre (4-0, 3-0).

GRUPO 2. — Triunfo de Gales a costa de Austria (1-2, 1-0), Luxemburgo (5-0, 3-1) y Hungría (2-0, 2-1).

GRUPO 3. — Exito de Yugoslavia en perjuicio de Noruega (3-1, 3-1), Suecia (2-1, 3-0) e Irlanda del Norte (0-1, 1-0).

GRUPO 4. — Victoria global de España al quedar por delante de Dinamarca (2-1, 2-0), Rumania (1-1, 2-2) y Escocia (2-1, 1-1).

GRUPO 5. — Gracias a su mejor diferencia de goles, Holanda superó a Polonia (1-4, 3-0); también se impuso a Finlandia (4-1, 3-1) y a Italia (3-1, 0-1).

GRUPO 6. — Adelante la URSS, con estos resultados: 0-3 y 2-1 con Eire, 3-0 y 0-1 con Turquía y 4-1 y 1-0 a Suiza.

GRUPO 7. — Dominio de Bélgica en detrimento de Islandia (2-0, 1-0), DDR (1-2, 0-0) y Francia (2-1, 0-0).

GRUPO 8. — Clasificación para Alemania, con problemas ante Grecia (2-2, 1-1) y Bulgaria (1-1, 1-0), pero no con Malta (1-0, 8-0).

● **Cuartos de final**

ALEMANIA - España	1-1, 2-0
YUGOSLAVIA - Gales	2-0, 1-1
CHECOSLOVAQUIA - URSS	2-0, 2-2
HOLANDA - Bélgica	5-0, 2-1

● **Semifinales**

CHECOSLOVAQUIA - Holanda 3-1 (pró.)
ALEMANIA - Yugoslavia 4-2 (prórroga)

● **Tercer y cuarto puestos**

HOLANDA - Yugoslavia 3-2 (prórroga)

● **Final**

CHECOSLOVAQUIA - Alemania 2-2, penalties, 5-3

Realización: Julián Gómez - O. Paradela

Antonin Panenka marcó el penalty decisivo.

Con todo, en el minuto 76 el propio Ondrus, en desafortunada acción, marcó en propia puerta el tanto de la igualada. Antes de llegar a la prórroga, Van Hanegem sustituyó a Rijsbergen y Geels ocupó el puesto de un desangelado Rep. Cruyff no tenía su noche y Holanda empezó a declinar; Checoslovaquia, apoyada por el público, se anotó un sensacional 3-1 con goles de Nehoda (114') y Vesely (119'). La otra semifinal, disputada en Belgrado, fue igualmente extraordinaria, llena de emoción, goles y dureza en los minutos finales. La primera parte fue un festival balcánico; Polpivoda y Djazic habían puesto a los alemanes al borde del k.o. Pero tras el descanso se desmelenó el once germano para acabar ganando por 4-2: 1-2 Flohe y 2-2 Gerd Müller, minutos 65 y 80. En la prórroga, dos nuevos torpedazos de Müller configuraron el ***score*** definitivo.

En la final, lo imprevisto. El italiano Gonella iba a ser el juez de estos veintiocho cuatro hombres. Por Checoslovaquia: Viktor, Pivarnik, Gogh, Dobias (Vesely), J. Capkovic, Ondrus, Masny, Panenka, Svehlik (Jurkemik), Moder y Nehoda. Por Alemania: Maier, Vogts, Schwarzenbeck, Beckenbauer, Dietz, Bonhof, Wimmer (Flohe), Beer (Bongartz), Gerd Müller y Hölzenbein. Al igual que contra Yugoslavia, Alemania tuvo un comienzo fatal. Checoslovaquia se puso pronto con una ventaja de dos goles, materializados por Svehlik y Dobias en los minutos 8 y 25. Redujo distancias Gerd Müller a los 28 y Hölzenbein empataría a los 89'. La prórroga no solucionó nada y se tuvo que recurrir a los inefables penalties: 1-0 Masny, 1-1 Bonhof, 2-1 Nehoda, 2-2 Flohe, 3-2 Ondrus, falló Dietz, 4-2 Jurkemik, 4-3 Bongartz, 5-3 Panenka. Total: 7-5, resultado oficial. El decisivo quinto penalty checoslovaco lo transformó Panenka con una genial vaselina que dejó perplejo a Maier. El director técnico del campeón era Vaclav Jezek.

ACTUALIDAD

● La Federación Alemana ha garantizado a Schumacher su presencia en la fase final. Hace unos días se especuló que el portero no debía acudir a Francia en evitación de represalias por su entrada salvaje a Battiston en el Mundial'82. Después, el presidente Hermann Neuberger prometió a Schumacher, mediante una carta, que estará en la Eurocopa... si Derwall no opina lo contrario, claro.

● Fernando Cabrita, director técnico de la selección portuguesa, está montando una red de espionaje para observar a sus adversarios directos. A Cabrita le ayudan José Augusto, Toni, Morais y Jucá. Entre los cinco verán el Luxemburgo-España, España-Dinamarca, Suiza-España, España-Yugoslavia, Bélgica-Alemania, Francia-Alemania y Rumania-Grecia.

● Por su parte, Portugal ha concertado dos encuentros de preparación contra Yugoslavia y Luxemburgo. El primero, el 2 de junio en Lisboa, y el segundo el 9 de junio en el Gran Ducado.

● Francia ya ha completado su plan al llegar a un acuerdo con Eire para jugar el 9 de mayo, en Lens.

● Rumania ha reanudado su Liga, Siempre con el Dinamo de Bucarest a la cabeza. Mircea Lucescu, el seleccionador nacional, quería aislar de dicha competición a los internacionales pero, de momento, no lo ha conseguido.

● John Lauridsen seguirá en el RCD Español al menos durante tres temporadas más. Con esta medida, el club catalán se aseguraría un buen ingreso de dinero caso de que Lauridsen haga un buen papel en Francia y sea requerido por equipos extranjeros.

● Yugoslavia se instalará en los alrededores de Lyon. Aunque el primer partido lo deberá jugar en el norte (Lens), los dos restantes los tiene en Lyon y en Saint-Etienne, ciudades muy cercanas una de otra.

● Claessens continúa su racha goleadora. El ariete del Seresien, segundo clasificado del campeonato belga, podría ser la alternativa a Ceulemans o Czernyatinski en la delantera de Thys.

Los "Zamora"

ANTONIO RAMALLETS

ANTONIO Ramallets es figura, leyenda e historia en el Futbol Club Barcelona pero también en el fútbol español cuyo marco defendió en treinta y seis ocasiones.

—Cuando me retiré, en 1961, era el segundo jugador en cuanto a partidos internacionales, detrás de don Ricardo Zamora. De haberse jugado más, porque entonces no había contactos tan asiduos, pienso que la cifra hubiera sido superior pero ya estoy contento.

Con cuatro, dos de ellas en temporadas consecutivas, sigue siendo el guardameta que ha sido más veces el menos batido en el Campeonato Nacional de Liga.

—Es satisfactorio, pero lo importante es que en tres de ellas fuimos campeones y en la restante quedamos segundos, a un punto del Athletic de Bilbao.

El denominado «guapo goleiro» en el Mundial de Brasil, debutó en el Barcelona el 15 de agosto de 1946 y colgó guantes y rodilleras, la gorra ya no se estilaba, el 30 de agosto de 1961 tras haber sido titular doce temporadas consecutivas.

—Dejando en el banquillo a muchos y buenos guardametas...

—No sé... Procuré ganarme el puesto y mantenerme, a base de mucha entrega y la mayor ilusión. Jugar era mi objetivo, mi necesidad, mi placer... Yo no dejé a nadie en el banquillo. Luché y defendí siempre mis posibilidades. Quizás inspiraba algo más de confianza o en el momento en que pude afianzarme en el equipo ya no hubo opción para dar la oportunidad a otros. Eso es ley de vida. Ha ocurrido, ocurre y ocurrirá siempre. Si uno se aferra bien al puesto y lo defiende con dignidad, es muy difícil que lo saquen. Y este lugar tiene el problema de que sólo puede jugar uno. En cualquier posición de los diez hombres de campo se pueden hacer combinaciones, pero bajo el marco no.

Una de las últimas apariciones de Ramallets en la selección, en 1962, contra Gales. A su lado aparecen Foncho, Santamaría, Zoco, Gensana y Calleja; agachados: Aguirre, Del Sol, Di Stéfano, Peiró y Gento.

—Recuerda guardametas que estuvieron contigo...

—Velasco, Quique, Roselló, Font, Estrems, Goicolea, Celdrán, Caldentey, Medrano, Valero... Te los digo mezclados, no por épocas porque no lo recuerdo exactamente. También vino Vicente a prueba pero no se quedó.

—Un récord, Antonio...

—Agradable, sí, aun lamentando que muchos de mis amigos y compañeros no pudieran jugar. Pero, como te decía, luchaba por mí y pienso que también es difícil mantenerse titular durante doce años.

—Y cuando te daban descanso, la armabas...

—No me gustaba... Tenía compañeros de una calidad parecida, me interesaba que cuanto menos les vieran, mejor... Lo de armaría, ocurrió muy pocas veces... Lo que me molestaba y no permitía era la decisión de algún entrenador sin la más mínima explicación. Que después de una gran actuación en Bilbao, pongamos por caso, viniera a nuestro campo un equipo inferior en el aspecto clasificatorio y te dijeran que descansaras porque estabas cansado cuando yo no me he cansado nunca. Esto me dolía... Eran mis berrinches. No era por otras cosas. Cuando tuve que descansar por lesión o por conveniencias del equipo y el entrenador me decía «Antonio, hoy no juegas porque el miércoles tenemos Copa de Europa», lo aceptaba. Una explicación, una frase... Pero también es cierto que de mis berrinches se habló mucho más de lo que realmente fue.

—Cerraste el paso a un gran guardameta, a Goicolea...

—Se le fichó cuando tuve la grave lesión de clavícula y había malos auspicios en el sentido de que no podría volver a jugar. Pero volví.

—¿Temiste no volver a jugar?

—Sí, estaba preocupado. Me daban pocas posibilidades y la única solución era una operación bastante arriesgada en cuanto a mi continuidad deportiva. Me la produje en Caracas, en la Pequeña Copa del Mundo. Al volver a Barcelona, dentro del tratamiento, pude seguir jugando pero en un entrenamiento con la selección, en Madrid, el campo estaba muy embarrado, me lancé a por un balón que chutó Venancio con mucha fuerza hacia abajo, al poste izquierdo y paré la pelota pero quedé groggy. Me hablaron de tornillos, de un clavo, pero dije que dependía del club y que quería que me vieran los médicos del Barcelona. En seguida me operó el recordado Dr. Cabot... Fue una extracción del menisco acromioclavicular, un cartílago que es una especie de menisco. Fue una intervención quirúrgica avanzada en la época pero también peligrosa porque no se sabía si la regeneración del cartílago sería suficiente para volver a jugar. Ahí estaba el peligro, no en la extracción. El Dr. Cabot me dijo que tal como estaba la clavícula tenía que hacerlo, que era la única solución porque lo que era seguro es que, de aquella forma, no volvería a jugar. El «no» ya lo teníamos y fuimos a buscar el «sí». Y con una buena recuperación y buenos cuidados, logré volver a jugar. Pero fue un año nefasto, porque después de la operación de la clavícula, reaparecí y me rompí el maxilar. Un año bastante desgraciado, jugué pocos partidos.

Pero en el Barça jugó muchos. Exactamente 551, ocupando lugar en la historia barcelonista, en el Cuadro de Honor al Rendimiento Deportivo del club catalán, como Segarra, Samitier, Gracia, Sagi Barba, César, Sancho, Torralba... A sabiendas del tema y siempre muy amable, Ramallets ha traído unos datos curiosos e importantes. Estos...

—En los 551 partidos hubo 359 triunfos, 87 empates y 105 derrotas. El Barcelona marcó 1.681 goles y encajó 759, con un promedio de 1,37 por partido, pero mantuvimos el marco imbatido en 155 contiendas. También tengo un desglose...

—Adelante...

—En 155 partidos, como te digo, no me marcaron ningún gol; uno en 178 encuentros; dos en 127; tres en 55; cuatro en 24; cinco, en 8; seis, en dos y siete en dos también.

—¿Siete? ¿Quién, cuándo...?

—No lo recuerdo porque hace muchos años. Y no es que me haga el olvidadizo, porque en este balance están todos los partidos, incluidos los amistosos, pero no fue en la Liga, no fue en competición oficial.

• «Fui de los primeros porteros de Europa que jugó en posición adelantada.»

• Sigue siendo líder solitario, con 4 temporadas, como el guardameta menos batido.

• «En mi época siempre se consideró que el primer atacante era el guardameta; hay que jugar la pelota desde atrás.»

Los "Zamora"

Seguro porque lo recordaría. Mal, muy mal, pero me acordaría. Sería una espina.

—Los títulos los recordarás...

—Sin consultar... Seis campeonatos de Liga y cinco de Copa, aparte de una Copa Latina, dos de Ferias, la de Caracas...

—Seis Ligas en doce años y ahora, en veinticuatro años el Barcelona sólo la ha ganado una vez...

Ramallets esboza una sonrisa en la que se percibe una mezcla de tristeza y nostalgia, al decir...

—Sí... Son cosas del fútbol... Es muy poco para las ilusiones que tenemos todos los barcelonistas, muy poco...

Fumamos. Las volutas grisazuladas del humo parecen llevarse el hasta extraño recuerdo...

—Y, además, aquel fútbol era mejor, más bonito...

—Ahora es más difícil jugar. Y es un fútbol menos espectacular. Hoy se juega a perder por menos, a que no te marquen goles. Nuestra teoría, con Helenio Herrera por ejemplo, era procurar que no te marquen goles pero no renunciar a marcarlos. Tratar de evitarlos y, en seguida, procurar conseguirlos. Se parece en algo a lo de hoy... pero no. Jugar al contragolpe, hacer tres jugadas de ataque y pretender ganar el partido es algo que a los que creo que entendemos un poco de fútbol y nos gusta mucho, ni nos va ni nos irá nunca.

La historia, la estadística, es elocuente. Como el dato...

—Empecé siendo el menos goleado con 43 goles y luego lo fui con 26; diecisiete menos con los mismos partidos.

—¿Ya se jugaba hacia atrás?

—No tanto como ahora pero ya se reforzaban las defensas. Empecé jugando con dos. Fíjate cómo fue cambiando... No es lo lito, el hermano de César, formando línea con Soto y acabé con cuatro, Martín, Biosca, Segarra y un medio volante de apoyo como un interior apoyaba a la media. O los dos. Fíjate como fue cambiando... No es lo mismo jugar medio arropado que hacerlo a medio vestir. Fui de los primeros porteros de Europa que jugó en posición adelantada, donde ahora casi no se hace porque hay un «líbero» y el reparto de la parcela puede ser perjudicial. Y me había anotado éxitos... De vez en cuando entraba algún «churro», digámoslo así, pero un buen porcentaje de éxitos lo obtuve anticipándome, sacando balones con la cabeza o con el pie desde fuera del área. Era un fútbol de guardameta de intuición, basado en acudir antes de que se produjera la jugada, evitando el remate como puede hacerlo un defensa.

—La técnica del guardameta ha cambiado como lo ha hecho el juego en sus sistemas tácticos...

—Sí, pero ya en mi época siempre se consideró que el primer atacante era el guardameta. Así se nos inculcó desde la época de Daucik pasando por Balmanya hasta Helenio Herrera. Que antes de echar el balón a tontas y a locas, era preferible no escuchar al público que a veces se enfadaba porque el portero botaba y botaba el balón... y era porque no sabía dónde mandarlo. Tirarlo hacia adelante quiere decir que hay un frontón que lo devuelve automáticamente. Por lo tanto, hay que jugar la pelota desde atrás. El portero es un ciento por ciento defensor pero cuando tiene la pelota, es un diez o un quince por ciento atacante. Porque inicia la jugada. En un saque preciso al extremo, en una entrega con la mano a un volante, ahora centrocampista...

—Se tapona el área, la salida del portero, el despeje de puños...

—Los puestos no están bien definidos y hay momentos en los que el portero se encuentra con una muralla propia, se halla cortado y se produce la confusión, el «que si vas tú», «que si voy yo» y sale uno que lo estaba mirando y se queda solo. Estos casos se producen con frecuencia en las salidas por alto; el guardameta sabe que tiene que salir pero ve tan cerca al compañero que piensa «si nos pegamos el tortazo, la pelota ni para él ni para mí». Y salir a despejar de puños quiere decir que vas a disputar el balón al contrario, pero si tienes que disputárselo al compañero es cuando creas la confusión. Y si el remate se conecta en el área pequeña, cuando te das cuenta el balón ya está en la red.

—¿Quién te ha chutado con más fuerza y quién con más colocación?

—He tenido delante a grandes chutadores, tanto españoles como extranjeros y les he hecho grandes paradas aunque también me han marcado grandes goles. Para eso estaba, claro... no le iban a tirar al presidente que estaba en el palco. En el otro aspecto, un hombre de gran colocación era Panizo que antes de tirar siempre miraba la portería. También lo hacía Molowny. En cambio Di Stéfano, no... Chutaba con fuerza y rapidez y a veces te cogía descolocado. Puskas era un chutador de potencia y colocación, pero más lento, le podías intuir la jugada.

—En el Mundial de Brasil te llamaron «el gato con alas»...

—Fue un halago a la agilidad y al reflejo que me hizo Matías Prats comparándome con el felino y diciendo «que Ramallets volaba». Aparte de ser algo innato, creo que se adquiere a base de mucho entrenamiento, de gran ilusión, de querer mejorar, de saber medir tus fuerzas, de estar preparado para superar rápidamente un exceso de peso... En fin, de saber hasta dónde pueden llegar tus fuerzas, para superarlas si es posible.

Final de Copa Barcelona - Real Sociedad. Don Antonio, que así le llamaban sus muchos admiradores, bloca por alto protegido por José Martín y Biosca, ante el acoso de Epi y Barinaga.

—Recuerda una jugada, un paradón...

—¿Vale un «penalty»?

—Vale...

—Fue en San Siro, en noviembre de 1959, ante el Milán en Copa de Europa. Era un partido muy importante y en una jugada desafortunada el balón dio en la mano de Rodri, no fue la mano al balón, pero el árbitro lo señaló. Lo tiró Liedholm y lo paré. Y creo que acabamos ganando por 2-4. Otro fue el de París, en la Copa Latina de 1952, en la semifinal con la Juventus. Ganábamos por 2-1 y le paré el máximo castigo a Boniperti; vencimos por 4-2 y al día siguiente jugamos la final contra el Niza al que ganamos por 1-0, en los últimos minutos.

—¿Y en jugada?

—Un ataque muy bien enlazado del Atlético de Madrid, aquel del ataque formado por Juncosa, Ben Barek, Pérez Payá, Carlsson y Escudero. Me cogió algo adelantado Ben Barek y su remate de cabeza me pasó por encima; ya estaba en el aire y mi única opción fue inclinarme de espalda, hacia atrás y con la punta de los dedos pude desviar la pelota a córner.

—Recordemos algo de tus cuatro temporadas menos batido...

—La primera fue en la temporada 1951-52, con 43 goles, los mismos que Saso que jugaba en el Valladolid. Lo importante fue que el Barcelona hizo una gran campaña y ganamos la Liga con tres puntos de ventaja sobre el Athletic de Bilbao y cinco sobre el Madrid. La segunda fue la de 1955-56, con veintiséis, fíjate qué bajada, y fue campeón el Athletic que nos ganó los dos partidos, 1-2 en Las Corts y 1-0 en San Mamés. Y quedamos a un sólo punto. Luego ya fueron dos consecutivas, la de 1958-59, también con veintiséis goles, en la que fuimos campeones con cuatro puntos sobre el Madrid y la de 1959-60, entonces con veintiocho goles, en la que revalidamos el título por coeficiente general al quedar igualados con el Madrid.

—Ramallets tenía fama de vanidoso...

—¿Y quién no lo es en cualquier faceta de su vida...? A todos nos gusta vestir bien, llevar una corbata más bonita, calzar mejores zapatos... Me gustaba ir a la peluquería dos veces por semana... era más barato que ahora, afeitarme todos los días, vestir de sport por la mañana para ir a entrenar y un traje de calidad por la tarde... Si esto era ser vanidoso o coqueto pues... bueno, era vanidoso y coqueto.

—Chillabas mucho en la portería...

—Me autoestimulaba. Ahora está de moda en el jugo, en el karate... Descubrí entonces que era necesario. Recuerdo un contragolpe rápido y personal de Kopa en Las Corts, de área a área, y cuando llegó a la mía le grité y tiró a la grada. Chillé... algo, no sé, y el pobre Raymond se descentró. Solía emplear argucias dentro de lo reglamentario... Levantaba el brazo y pedía «offside» sin serlo, en los «penalties» le decía algo al que lo iba a tirar, me iba hacia el punto para ver si la pelota estaba en su sitio y si podía le ponía algo de barro al balón... Cosas de éstas... Que ahora no me dejarían hacer porque coleccionaría tarjetas amarillas.

—¿Fuiste un profesional del fútbol, un sentimental del fútbol, un apasionado del fútbol, un loco del fútbol...?

—Creo que un poquito de cada... Me considero a la misma altura del mejor profesional que haya existido. He sido y sigo siendo un gran admirador del fútbol. Era mi ilusión, mi hobby, estaba loco por él, si no jugaba no me divertía, todos lo saben... He tenido un poco de cada de lo que me dices pero por encima de todo, esperanza, fe e ilusión.

Más que profesional, apasionado y sentimental... con locura.

VICENTE SOBRINO

El día 7, otra vez las Copas de Europa

M.U.

VUELVE LA LEYENDA

Por Gil Carrasco

Bryan Robson, el jugador más caro de la historia del fútbol inglés. Es el motor del equipo.

Después de casi tres meses de parón, vuelven las Copas de Europa. El próximo día 7 se jugarán los cuartos de final y en ellos sólo habrá un representante español, el F. C. Barcelona, en la Recopa. El equipo azulgrana accedió a los mismos eliminando al Magdeburg (5-1 y 2-0) y al Nijmegen (3-2 y 2-0). El sorteo para la siguiente ronda le deparó uno de los rivales más potentes, el Manchester United. Un Manchester United con un sólido prestigio internacional, un pasado glorioso y un presente esperanzador. Vuelve la leyenda.

Fundado en 1878 como Newton Hearth, el Manchester United adoptó su actual denimonación a principios de 1902, imitando la decisión de su «eterno», el City, que en 1895 había dejado de llamarse Ardwick para ponerse el nombre de la ciudad. En 1893 disputó su primera temporada en Primera División, pero descendió a Segunda y no volvería a la élite hasta 1906. En 1908 fue campeón de Liga y en 1909 conquistó la **Cup** batiendo en la final al Bristol City por 1-0, gol de Turnbull, y alineando a un célebre extremo galés, Billy Meredith, que en 1904 había ganado la misma competición con el Manchester City. En 1911 volvió a ganar la Liga y de ahí hasta 1948 se abrió un larguísimo paréntesis de fracasos, entre los que se deben incluir tres descensos a Segunda. Sin embargo, su regreso a Primera, en 1938, le proporcionó una satisfacción adicional: aquel mismo año bajó el City.

La segunda guerra mundial resultó nefasta para el United. Los bombardeos de la aviación alemana le destrozaron su espléndido estadio de **Old Trafford** y durante nueve temporadas, desde 1941 hasta 1949, jugó en el **Maine Road**, propiedad del City. Durante aquel periodo la rivalidad se trocó en una emocionante hermandad, al menos a nivel de dirigentes y jugadores, puesto que a nivel de la calle, los seguidores del City hubieran querido ver al United en el infierno, o poco menos, y viceversa. Fue una época de extraordinario ambiente, sobre todo al terminar el conflicto bélico, y **Maine Road** pulverizaba todos los récords de espectadores; en 1948 el feudo celeste albergó a 82.950 personas —casi 20.000 más de la capacidad oficial— para presenciar el United-Arsenal. El United estaba de nuevo en auge y lo confirmó adjudicándose su segunda Cup a costa del Blackpool, con un **Wembley** abarrotado y fervoroso. En el Blackpool jugaban dos de los mejores delanteros de entonces, Stanley Matthews y Stanley Mortensen, pero el United hizo un partidazo y venció por 4-2, con dos goles de Rowley, uno de Pearson y otro de Anderson. El 8 de marzo de 1950, un jugador del United, su extremo izquierdo Charlie Mitten, estableció una marca que figura en el «Guinness»; Mitten marcó tres goles de penalty y en encuentro de Liga frente al Aston Villa.

Para el F. C. Barcelona, único representante español, un rival colosal.

A mediados de los cincuenta llegó al renovado **Old Trafford** un técnico que iba a ser providencial en la historia del club, el escocés Matt Busby. Busby había sido jugador del City y al principio fue recibido con recelo. Pero ese escepticismo popular se convertiría muy pronto en admiración, para acabar en adoración. Busby construyó un equipo fantástico y en 1956 y 1957 ganó dos Ligas seguidas con 11 y 8 puntos de ventaja, respectivamente, sobre el segundo clasificado. Era un conjunto de grandes talentos de entre los que sobresalía el interior izquierdo Duncan Edwards, un formidable atleta de 20/21 años que estaba considerado el futbolista número uno del país. La tragedia aérea de 1958 segó la vida y la carrera de Edwards y la de siete titulares más, amén de acabar asimismo con la existencia de tres periodistas y dos directivos que iban en la expedición. El United regresaba de Belgrado, donde había empatado a tres con el Estrella Roja en encuentro de cuartos de final de la Copa de Europa. El avión hizo escala en Munich y unos segundos después de haber despegado se estrelló contra el suelo debido, al parecer, a la sobre-

El legendario Manchester United de finales de los cincuenta. En pie, de izquierda a derecha: Berry, Viollet, Wood, Byrne, Foulkes y Edwards. Agachados: Pegg, Whelan, Taylor, Blanchflower y Colman.

Los Red Devils de hoy intentan desesperadamente quitarle al Liverpool su hegemonía en la Liga inglesa.

carga producida por la acumulación de nieve en las alas.

Busby se salvó, al igual que el portero Harry Gregg, el defensa central Bill Foulkes y un jovencito que empezaba a despuntar, Bobby Charlton. Busby se hizo entonces un desafío: reconstruir otro gran United. Para ello gozó del tiempo y la confianza necesarias, al serle extendido un contrato prácticamente vitalicio. Gregg, Foulkes y Charlton fueron las piedras angulares de aquella colosal labor de partir nuevamente de cero. El United se había clasificado para las semifinales de la Copa de Europa y se enfrentó al Milán con una formación plagada de juveniles. Lógicamente, perdió la eliminatoria. Las víctimas de Munich habían dejado otro buen legado, el camino expedito a la final de la Cup. **Wembley** fue más que nunca un templo de impresionante silencio cuando los dos contendientes, el diezmado United y el Bolton, se pusieron firmes a lo largo del círculo central. Ganó el Bolton por 2-0 pero el United comenzó allí mismo a renacer.

En 1963, esa mítica Cup fue a las vitrinas de los **Red Devils.** Busby lo consiguió. Sus niños, los célebres **Busby' babies,** derrotaron al Leicester (3-1) y se ganaron una fama legendaria que ya siempre les acompañaría. Aquel United tenía a un Charlton consagrado, a un David Hard que aprovechaba dos de cada tres ocasiones de gol —en esa final hizo dos tantos—, a un inteligente irlandés, Johnny Giles, que más tarde sentaría cátedra en Leeds, y a un escocés alto, rubio, con aspecto indolente, pero absolutamente genial en su juego y en sus remates de cabeza, Denis Law. Otro refuerzo llegado vía City. La historia de Law es bien curiosa. Nacido en Aberdeen, a los 18 años se escapó de casa y aterrizó casualmente en Huddersfield, cuyo mánager, Bill Shankly, sentenció nada más verle tocar el balón: *«Muchacho, tú no sirves para nada».* Pero Shankly le dijo al presidente del Huddersfield algo muy distinto: *«Que firme hoy mismo. Es un fenómeno».* Apenas temporada y media después, Law era fichado por el Manchester City por una cifra altísima para la época, 50.000 libras. En 1961 el City lo traspasaría al Torino por 125.000 récord nacional. Y en 1962 volvería a Gran Bretaña... contratado por el United.

Y George Best. En 1964/65 apareció Best, un extremo prodigioso con una clase y una habilidad poco comunes. Se estaba perfilando un United de auténtica talla europea. Charlton, salvando las distancias, actuaba como Di Stéfano; estaba en todas partes y en todas partes jugaba bien. Y marcaba goles. Foulkes era un central sobrio, respetable. En el centro del campo estaban dos volantes dispares. El ofensivo, Dave Sadler, ayudaba a Charlton en las tareas de ingeniería; el defensivo, Nobby Stiles, perseguía a la estrella contraria hasta extenuarla a no ser que antes la hubiera dejado inútil de una patada en el hígado o de un codazo en los morros. Ya lo decía Pepe Samitier: *«No todo han de ser violines. Ha de haber alguien que toque el trombón».* El caso es que aquel United vivió un lustro de esplendor que culminó con la conquista de la Copa de Europa en 1968. Cuatro a uno al Benfica, tras prórroga, con goles de Charlton (2), Best y Kidd.

Frank Stapleton, el hombre-gol.

SU PALMARES EUROPEO

1956/57
Copa de Europa: Anderlecht 2-0 y 10-0, Br. Dortmund 3-2 y 0-0, Ath. Bilbao 3-5 y 3-0, Real Madrid 1-3 y 2-2 (semifinales).

1957/58
Copa de Europa: Shamrock Rov. 6-0 y 3-2, Dukla 3-0 y 0-1, Estrella Roja 2-1 y 3-3, Milán 2-1 y 0-4 (semifinales).

1963/64
Recopa: Willem II, 6-1 y 1-1, Tottenham 0-2 y 4-1, Sporting CP 4-1 y 0-5.

1964/65
Copa de Ferias: Djurgarden 6-1 y 1-1, Bor. Dortmund 6-1 y 4-0, Everton 1-1 y 2-1, Strasbourg 5-0 y 0-0, Ferencvaros 3-2, 0-1 y 1-3 (semifinales).

1965/66
Copa de Europa: HJK Helsinki, 3-2 y 6-0, Vorwärts Berlín, 2-0 y 3-1, Benfica, 3-2 y 5-1, Partizan, 0-2 y 1-0 (semifinales).

1967/68
Copa de Europa: Floriana, 4-0 y 0-0, FK Sarajevo, 0-0 y 2-1, Gornik, 2-0 y 0-1, Real Madrid, 1-0 y 3-3, Benfica, 4-1 (CAMPEON).

1968/69
Copa de Europa: Waterford, 7-1 y 3-1, Anderlecht, 3-0 y 1-3, Rapid, 3-0 y 0-0, Milán, 0-2 y 1-0 (semifinales).

1976/77
Copa de la UEFA: Ajax, 0-1 y 2-0, Juventus, 1-0 y 0-3.

1977/78
Recopa: St. Etienne, 1-1 y 2-0, FC Porto, 0-4 y 5-2.

1980/81
Copa de la UEFA: Widzew Lodz, 1-1 y 0-0.

1982/83
Copa de la UEFA: Valencia, 0-0 y 1-2.

1983/84
Recopa: Dukla, 1-1 y 2-2, Sp. Varna, 2-1 y 2-0...

Y aquí está Norman Whiteside, un talento que a sus 18 años ha estado en un Mundial y ha ganado una Cup.

El desastre. Parecía mentira pero era verdad: el United descendió a Segunda. La puntilla (cruel paradoja) la recibiría del propio Law, que había regresado al City para colgar allí las botas, en la última jornada, y en **Old Trafford.** Fue el **derby** más amargo para unos **diablos rojos** que, ahora sí, se iban al infierno. El entrenador que no lo pudo evitar se llamaba Frank O'Farrell. El que devolvió al United a Primera resultó ser escocés, como Busby: Tommy Docherty. Así, en 1975/76 el viejo Newton Heath estaba de nuevo entre los grandes y en 1976/77 ganaba la Cup imponiéndose en la final nada menos que al Liverpool, con esta alineación: Stepney; J. Nicholl, B. Greenhoff, Buchan, Albiston; McIlroy, J. Greenhoff, Macari; Coppell, Pearson y Hill. Pearson y Jimmy Greenhoff marcaron los goles.

A Docherty, polémico e inmoral, le sucedió Dave Sexton. Y a éste, en 1971, un joven técnico que lo estaba haciendo de maravilla en el West Bromwich, Ron Atkinson. Poco después que Atkinson llegaron Bryan Robson, Frank Stapleton y Arnold Mühren. A Robson lo conocía perfectamente Atkinson ya que lo tenía en el West Bromwich. El United pagó por él la cifra más alta del fútbol inglés, casi millón y medio de libras, algo así como 300 millones de pesetas. Parece que valió la pena pues Robson se ha establecido como el mejor centrocampista del país. Es un motor inagotable que, además, entra al remate como una fiera. Una especie de Neeskens aunque algo más fino. Stapleton, otro fichaje sonado, procede del Arsenal y tiene una cabeza privilegiada; es un ariete excelente. Mühren, adquirido al Ipswich antes del M'82, es el cerebro. Jugador inteligente, técnico, por sus pies pasan todos los balones cuando se trata de montar el contragolpe. Y dejamos para el final a una de las grandes revelaciones de estos últimos tiempos, el delantero de Irlanda del Norte Norman Whiteside. Atkinson lo hizo debutar con apenas 16 años, algunos meses antes de la fase final del Mundial de España, en el que tuvo una brillante actuación. Whiteside aparenta más edad tanto en lo físico como en la manera de jugar, agresiva y audaz.

Hace unas semanas, un rico industrial, Robert Maxwell, pretendió comprar el paquete mayoritario de acciones del United. Al final no pasó nada y al club lo continúa presidiendo Martyn Edwards, típico ejecutivo joven y ambicioso. Con Atkinson las cosas van funcionando. La temporada pasada el United se adjudicó su quinta Cup arrollando al modesto Brighton en la repetición de la final: 2-2, 4-0. Ahora marcha a rueda del Liverpoool en la Liga, un Liverpool aparentemente indestronable, y está ahí, en los cuartos de final de la Recopa, dispuesto a todo. Sea como fuere, el United despierta pasión. Vuelve la leyenda.

G. C.

Michel Platini estuvo imparable en Milán y condujo a la Juventus a una sonada victoria.

DESPEGA

Con su contundente 0-3 en Milán (0-1 **Platini,** *0-2* **Rossi,** *0-3* **Vignola**), *la Juve aumentó a cuatro sus puntos de ventaja y afronta el rush final en condición de claro favorito a la reconquista del scudetto. La Fiorentina, sin* **Antognoni,** *perdió en Udine y queda prácticamente descartada en tanto que el histórico Genoa se hunde camino de la Segunda División.*

En Bélgica, siempre con Beveren dominando, hubo exhibición del Anderlecht a costa del KV Mechelen, cuyo portero, el ex españolista **Theo Custers,** *fue batido desde todas las distancias y con cualquier ángulo; tal fue la inspiración de Vercauteren, Arnesen y Vandenbergh especialmente. En el vecino país de Holanda, inesperada derrota del Feyenoord en Groningen que permite al Ajax darle caza y arrebatarle el liderato.*

LA JUVE

La Segunda inglesa, mermada por la jornada copera, tuvo un duelo en la cumbre, Manchester City-Newcastle, resuelto por los visitantes gracias a un gol de **Kevin Keegan.**

El empate del modesto Estoril en cancha del Benfica sirvió para frenar un poco la desenfrenada carrera de los lisboetas y darle así nuevas esperanzas a su tenaz perseguidor, el FC Porto. Y **Zé Beto** *sigue con sólo dos goles encajados. ¡Menuda defensa debe tener ante sí...!*

LA GRAN CRIBA

Tommy Tynan (Plymouth) fue el gran protagonista de los octavos de final de la Cup.

Los octavos de final de la **F.A. Cup** dejaron fuera de combate a otros tres Primeras (West Ham, West Bromwich y Norwich) mientras que dos Segundas, Sheffield Wednesday y Derby, y un Tercera, Plymouth, estarán en los cuartos de final.

El gran protagonista del sábado copero fue *Tommy Tynan*, autor del gol del Plymouth que puso K.O. al West Bromwich en su propio campo. También brilló con luz propia el archiveterano **Gemmill,** guía de un derby que va fatal en la Liga pero que no deja titere con cabeza en la Cup.

Los apostadores ponen al Southampton como primer favorito, siendo Everton y Watford los segundos con mejor chance. Con todo, algunos críticos ingleses reclaman la atención sobre el **Sheffield Wednesday.** Los «búhos» están haciendo una campaña extraordinaria y su ataque lleva un promedio de dos goles por partido.

El 10 de marzo se jugarán los cuartos de final, cuyo sorteo quedó así:

Plymouth - Derby
Birmingham - Watford
Notts Co. - Everton
Sheff. Wed. - Southampton

ALEMANIA -2.ª DIV.- 24 Jornada:

Aachen-SC Freiburg	3 – 1
Charlottenburg-Hertha	1 – 0
Fort. Koelh-Duisburg	1 – 1
Luttrinhausen-Solingen	1 – 1
Oberhausen-Ulm	0 – 3
R.W. Essen-Hannover 96	0 – 1
Saarbruecken-Schalke	1 – 1
Stuttgarter K.-Osnabrueck	1 – 1
Wattenscheid-Karlsruher	2 – 3

1 Schalke (x)	24	15	7	2	59	25	37
2 Karlsruher (x)	23	14	5	4	55	32	33
3 Kassel	23	13	5	5	47	24	31
4 Aachen	23	12	7	4	32	21	31
5 Duisburg	23	11	7	5	41	22	29
6 Fort. Köln	24	11	7	6	49	40	29
7 Solingen	24	10	7	7	43	34	27
8 SC Freiburg	24	9	9	6	33	36	27
9 Saarbrücken (xx)	24	9	6	9	42	41	24
10 Wattenscheid	23	8	8	9	35	43	22
11 Hertha (x)	24	8	9	9	42	41	21
12 Darmstadt	24	7	7	10	30	48	21
13 Ulm (xx)	23	8	8	9	43	38	20
14 Hannover 96	22	5	9	8	27	38	19
15 Stuttgarter K.	23	6	7	10	32	36	19
16 Charlot (cc)	23	7	5	11	28	41	19
17 RW Essen	24	6	6	12	34	42	18
18 Oberhausen (xx)	24	4	7	13	27	43	15
19 Osnabrück	24	5	4	15	28	48	14
20 Luttring	24	5	4	15	21	51	14

(x) Descendidos de Primera.
(xx) Ascendidos de Tercera.

BELGICA 23 Jornada:

Anderlecht-KV Mechelen	5 – 1
Beerschot-Antwerp	1 – 4
Cercle-Lokeren	0 – 0
Gent-Club Brugge	1 – 0
Liegeois-R.W.D.M.	0 – 0
Lierse-Standard	2 – 1
Kortrijk-Beringen	1 – 0
Seresien-Beveren	1 – 1
Waterschei-Waregem	1 – 0

1 Beveren (B)	23	16	6	1	46	25	38
2 Seresien	23	13	5	5	48	25	31
3 Anderlecht	23	12	7	4	53	30	31
4 Club Brugge	23	11	7	5	42	25	29
5 Standard (A)	23	11	5	7	35	25	27
6 Antwerp	23	9	8	8	40	28	26
7 KV Mechelen (C)	23	7	10	6	27	31	24
8 Waregem	23	9	5	9	32	29	23
9 Waterschei	23	8	6	9	30	33	22
10 Cercle	23	8	6	9	22	22	22
11 Kortrijk	23	7	7	9	24	29	21
12 Lokeren	23	7	6	10	23	31	20
13 Beerschot	23	5	9	30	45	19
14 Liegeois	22	6	6	10	20	30	18
15 Lierse	23	7	3	13	28	42	17
16 R.W.D.M.	23	5	6	12	21	31	16
17 Gent	23	5	4	14	23	38	14
18 Beringen (C)	22	5	4	13	20	45	14

D.D.R. 14 Jornada:

CH. Halle-Vorwarts	0 – 0
Dyn. Dresden-CH. Peipzig	0 – 0
Lok. Leipzig-Riesa	3 – 0
Magdeburg-C.Z. Jena	3 – 3
Rostock-Erfurt	0 – 0
Unión Berlin-Karl Marx	0 – 0
Wismut Aue-Dyn. Berlin	1 – 1

1 Dyn. Berlin (A)	14	8	4	2	36	18	20
2 Magdeburg (B)	14	7	5	2	33	18	19
3 Dyn. Dresden	14	7	5	2	29	13	19
4 Lok. Leipzig	14	8	3	3	27	17	19
5 Karl Marx	14	8	6	2	22	13	18
6 Vorwärts	14	7	2	5	30	20	16
7 Wismut Aue	14	7	2	5	21	23	16
8 Erfurt	14	5	5	4	20	22	15
9 Riesa (C)	14	5	3	6	29	25	13
10 Rostock	14	2	7	5	10	18	11
11 C.Z. Jena	14	3	3	8	26	36	9
12 Ch. Halle	14	1	8	7	15	33	8
13 Union Berlin	14	2	4	8	13	35	8
14 Ch. Leipzig (C)	14	1	4	9	11	28	6

GRECIA 21 Jornada:

Apollon-Panathinaikos	0 – 1
Aris-Ethnikos	1 – 0
Larisse-Doxa	1 – 0
Olympiakos-Kalamaria	3 – 1
Panionios-A.E.K.	1 – 0
Sebrres-Iraklis	1 – 3
Yannina-Aigaled	5 – 0

1 Panathinaikos	21	15	6	0	33	9	36
2 Aris	21	14	4	3	33	15	32
3 Iraklis	21	12	7	2	38	13	31
4 Olympiakos (A)	21	12	4	5	31	15	28
5 P.A.O.K.	21	7	9	5	24	23	23
6 Larisse	21	9	5	7	19	22	23
7 Panionios	21	8	4	9	25	23	20
8 O.F.I.	21	8	4	9	24	29	20
9 A.E.K. (B)	21	7	5	9	28	22	19
10 Ethnikos	21	7	5	9	32	32	19
11 Doxa	21	5	7	9	20	29	17
12 Apollon	21	3	10	8	15	22	16
13 Yannina	21	4	8	11	18	28	14
14 Serres	21	4	5	12	23	38	13
15 Aigaleo (C)	21	5	3	13	15	38	13
16 Kalamaria	21	3	6	12	20	39	12

HOLANDA 22.ª Jornada:

Ajax - Sittard	5 – 1
AZ'67 - Volendam	3 – 1
Excelsior - Utrecht	7 – 4
G.A.E. - Helmond	2 – 1
Groningen - Feyenoord	1 – 0
Haarlem - Den Bosch	1 – 1
P.S.V. - Zwolle	4 – 2
Roda - Willem II	1 – 0
Sparta R. - DS'79	8 – 1

1. Ajax (A) (B)	22	16	4	2	69	25	36
2. Feyenoord	22	16	4	2	61	23	36
3. P.S.V.	21	15	3	3	54	20	33
4. Groningen	21	9	7	5	33	25	25
5. Roda	21	9	7	5	36	30	25
6. G.A.E.	22	10	5	7	36	34	25
7. Utrecht	22	10	4	8	49	50	24
8. Haarlem	21	7	8	6	31	35	22
9. Zwolle	22	8	6	8	38	44	22
10. Sparta R.	20	7	7	8	48	35	21
11. AZ'67	21	7	6	8	29	25	20
12. Excelsior	21	8	4	9	38	39	20
13. Sittard	21	5	7	9	23	37	17
14. Volendam (C)	22	5	5	12	24	46	15
15. Den Bosch (C)	21	3	9	9	24	38	15
16. Willem II	22	5	4	13	22	48	14
17. DS'79 (C)	20	4	2	14	22	48	10
18. Helmond	22	0	4	18	27	67	4

INGLATERRA 2.ª Div. 28.ª Jornada:

Bernsley - Crystal Pal.	1 – 1
Carlisle - Oldham	2 – 0
Man. City - Newcastle	1 – 2
Portsmouth - Leeds	2 – 3

1. Chelsea	29	18	9	4	60	32	57
2. Sheffield Wed.	27	16	7	4	53	25	55
3. Man. City (*)	28	15	6	7	47	31	51
4. Newcastle	27	18	3	8	53	38	51
5. Carlisle	28	13	10	5	33	19	49
6. Grimsby	27	13	10	4	39	27	49
7. Blackburn	27	12	11	4	38	31	47
8. 8. Charlton	28	13	7	8	38	37	46
9. Huddersfield (**)	27	10	9	8	37	35	39
10. Leeds	27	11	6	10	38	37	39
11. Middlesbrough	27	9	8	10	30	29	35
12. Brighton (*)	27	9	7	11	42	41	34
13. Shrewsbury	28	8	9	9	30	34	33
14. Portsmouth (**)	28	9	5	14	45	41	32
15. Cardiff (**)	26	10	2	14	33	38	32
16. Oldham	28	9	5	14	30	47	32
17. Crystal Pal.	27	8	7	12	29	35	31
18. Barnsley	27	8	6	13	38	39	30
19. Fulham	27	6	9	12	31	38	27
20. Derby	27	6	6	15	24	51	24
21. Swansea (*)	28	3	8	18	23	55	15
22. Cambridge	27	2	8	17	20	50	14

(*) Descendidos de Primera.
(**) Ascendidos de Tercera.

ITALIA 20.ª Jornada:

Ascoli - Verona	2 – 1
Genoa - Roma	0 – 2
Lazio - Sampdoria	2 – 1
Milan - Juventus	0 – 3
Napoli - Inter	0 – 2
Pisa - Catania	2 – 0
Torino - Avellino	4 – 2
Udinese - Fiorentina	3 – 1

1. Juventus (B)	10	12	8	2	43	19	30
2. Roma (A)	20	10	6	4	30	17	26
3. Torino	20	9	8	3	27	17	26
4. Fiorentina	20	9	7	4	36	22	25
5. Udinese	20	8	8	4	37	23	24
6. Verona	20	9	6	5	31	21	24
7. Inter	20	7	8	5	18	17	22
8. Milán (C)	20	7	7	6	28	30	21
9. Sampdoria	20	8	4	8	28	24	20
10. Ascoli	20	7	6	7	21	26	20
11. Pisa	20	2	12	6	10	19	16
12. Lazio (C)	20	5	5	10	22	33	15
13. Napoli	20	3	9	8	12	26	15
14. Avellino	20	5	4	11	21	30	14
15. Genoa	20	2	9	9	13	27	13
16. Catania (C)	20	1	7	12	7	31	9

PORTUGAL 18.ª Jornada:

Benfica - Estoril	1 – 1
Braga - Agueda	5 – 1
Boavista - Sporting	0 – 0
Farense - Rio Ave	0 – 0
Espinho - FC Porto	0 – 1
Penafiel - Setubal	0 – 0
Salgueiros - Guimaraes	2 – 1
Varzim - Portimao	1 – 0

1. Benfica (A) (B)	18	16	2	0	45	10	34
2. FC Porto (1)	18	14	3	1	31	2	31
3. Sporting	18	11	3	4	35	17	25
4. Braga	18	8	8	4	22	14	22
5. Guimaraes	18	8	2	7	26	26	20
6. Boavista	18	8	6	6	24	23	18
7. Rio Ave	18	7	4	7	22	23	18
8. Setúbal	18	5	6	7	25	20	16
9. Portimão	18	6	4	8	17	19	16
10. Varzim	18	5	6	7	17	21	16
11. Farense (C)	18	4	7	7	21	24	15
12. Salgueiros	18	4	5	9	15	26	13
13. Agueda (C)	18	4	4	10	18	34	12
14. Penafiel (C)	18	4	4	10	9	31	12
15. Estoril	18	2	7	9	9	29	11
16. Espinho	18	2	5	11	7	25	9

ARGENTINA ALZO EL TELON

Independiente, el campeón. El enemigo a batir.

La gran fiesta del fútbol volvió a las canchas argentinas. El Campeonato Nacional ya está en marcha. Es el primer evento del calendario. Luego llegará el Metropolitano. Ocho grupos dividen a treinta y dos equipos, de los cuales se clasificarán dieciséis para la siguiente fase de la competición.

Quizá la nota más destacada de esta apertura haya sido la lluvia, que obligó a suspender algunos encuentros. En cuanto a los «grandes» en juego, primer tropiezo de Boca en su terreno y contundente victoria de Ferrocarril Oeste en chancha de Platense y de Estudiantes en Bahía Blanca.

Un campeonato sin grandes sorpresas en la composición de los equipos participantes. La crisis es aguda en todas las latitudes y Argentina no sólo no es la excepción, sino que la acusa con intensidad. Hugo Orlando Gatti sigue siendo la gran atracción de Boca Juniors, máxime después de haber declarado su deseo de convertirse en el futuro en presidente de la entidad. En cuanto a caras nuevas, sin duda las de los cuatro clubs que participan por vez primera en su historia en el Campeonato Nacional. Son éstos: **Olimpo,** de Bahía Blanca; **Unión,** de General Pinedo (Chaco); **FerroCarril Oeste,** de General Pico (La Pampa) y **Atlético Uruguay,** de Concepción del Uruguay (Entre Ríos).

M.C.C.

1.ª jornada

Grupo A

Boca Juniors - Newell's O.B.	1–1
F.C. Oeste (La Pampa) - Talleres	2–3

Grupo B

San Lorenzo - Temperley	(susp.)
Unión General Pinedo (Chaco) - Gimnasia y El (Mendoza)	3–3

Grupo C

Rosario Central - Vélez Sarsfield	2–1
Belgrano (Córdoba) - Central Norte (Salta)	3–1

Grupo D

River Plate - Huracán	(susp.)
Estudiantes (Río Cuarto) - At. Uruguay (Concepción)	1–1

Grupo E

Instituto (Córdoba) - Altos Hornos (Zapla)	5–0
Platense - Ferro C. Oeste	1–4

Grupo F

Chacarita Jrs. - At. Tucumán	3–2
Independiente - Kimberley (M. del Plata)	(susp.)

Grupo G

At. Ledesma (Jujuy) - Racing (Córdoba)	2–0
Argentinos Jrs. - Unión	4–0

Grupo H

Unión S. Vicente (Córdoba) - Atlanta	1–1
Olimpo + Bahía Blanca) - Estudiantes	0–4

«CAÑOS»

Atlético Nacional, e **Independiente,** los dos clubs de **Medellín, Colombia,** se han retirado del **Campeonato Profesional** de su país por graves divergencias con la **Alcaldía Municipal** de la ciudad. El problema se centra en los impuestos que ambos clubs deben pagar a la municipalidad por jugar en el **Estadio «Atanasio Giradot».** Una situación fuerte, sin duda, dada la importancia de ambos clubs en el fútbol colombiano.

* * *

El **9 de octubre** ha sido la gran revelación del **fútbol ecuatoriano** y se ha ganado, como subcampeón, el derecho a participar en la **Copa Libertadores de América.** Pero de repente, sus directivos han creado una situación desconcertante para sus incondicionales, al proponer que el equipo de **Guayaquil,** juegue los partidos por la Libertadores en **Quito,** capital del Estado, al no tener su estadio suficiente capacidad para albergar partidos internacionales. O sea que **Guayaquil** no podrá saborear la agradable experiencia de su equipo.

* * *

Jorge Aravena, delantero de **Universidad Católica de Chile,** máximo goleador del anterior campeonato y uno de los más firmes valores del fútbol de aquel país, ha sido elegido **Mejor Futbolista Chileno'83.** Sus goles lo avalan.

Jorge Aravena

MEXICO 25.ª jornada

Atlante - Monterrey	1–1
At. Potosino - Deportivo Neza	1–1
U. de Nuevo León - Unión de Curtidores	1–0
Autónoma Guadalajara Puebla	2–1
León - Univ. de México	0–1
Tampico-Madero - Guadalajara	0–0
Toluca - Qaxtepec	2–2
América - Necaxa	2–1
U. de Guadalajara - Cruz Azul	0–0
Morelia - Atlas	2–1

	Puntos
1. América (un partido menos)	33
2. Autónoma de Guadalajara	32
3. Atlante	30
4. Tampico-Madero	29
Universidad de México (un partido menos)	29
Guadalajara	29
7. Toluca	28
8. Deportivo Neza	27
Morelia	27
10. Monterrey (un partido menos)	26
Cruz Azul	26
12. Puebla	25
13. Necaya	24
U. de Nuevo León (un partido menos)	24
15. U. de Guadalajara	23
16. Atlas	20
17. At. Potosino	19
18. León	18
19. Oaxtepec	13
20. Curtidores	12

CHILE 35.ª jornada

Palestino - Universidad Católica	3–3
Green Cross - San Felipe	2–1
Audax Italiano - Arica	2–3
Magallanes - Fernández Vial	4–1
Rangers - Everton	1–1
Cobreloa - Antofagasta	3–0
Santiago Wander - O'Higgins	1–3
Huachipato - Atacama	1–2
Naval - Unión Española	1–1
Iquique - Colo Colo	3–2
Trasandino - Univ. de Chile	0–2

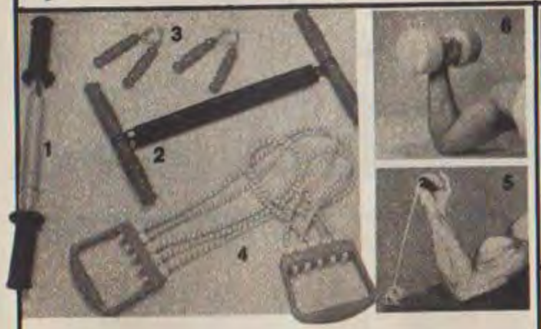
	Puntos
1. Cobreloa	52
2. Colo Colo	52
3. Universidad de Chile	45
4. Naval	42
5. Magallanes	42
6. Universidad Católica	40
7. Rangers	38
8. Palestino	35
9. Arica	35
10. Fernández Vial	34
11. Green Cross	32
12. Trasandino	32
13. Huachipato	32
14. Everton	32
15. San Felipe	32
16. O'Higgins	32
17. Iquique	31
18. Antofagasta	29
19. Atacama	28
20. Santiago Wanderers	27
21. Unión Española	27
22. Audax Italiano	20

OFERTAS ESPECIALES

BAZAR POPULAR

Satisfacción de compra por correo
Pl. Eduardo Torroja, 18 - BARCELONA-20
Tel. (93) 303 10 22 - 308 83 03

SATISFACCION GARANTIZADA O DEVOLUCION DE SU DINERO. SEGURO



EQUIPO GIMNASIO

Usando cinco minutos diarios estos aparatos de entrenamiento superior, es muy fácil conseguir una impresionante musculatura de atleta, que te hará ganar la admiración de todas las mujeres, y el respeto de todos los hombres.

(1) Barra de Torsión	950.-
(2) Super Vog reforzado	1.050.-
(3) Juego puños de fuerza	500.-
(4) Tensor gomas o muelles	1.550.-
(5) Campeón de pulso	1.050.-
(6) Mancuerdas-pesas (par)	1.350.-

BALON DE FUTBOL

Posea para usted y sus hijos el balón que siempre deseó. El balón que les ofrecemos es de importación marca ZUMBO n.º 5 en cuero natural cosido en 32 piezas y a un precio excepcional. Con el balón le remitiremos un hinchador de balones de REGALO. Juegue a Fútbol como los auténticos profesionales. Balón de Futbol.

Ref. 2.141
por sólo 2450 – pts.

JUEGO DE DARDOS

Adquiera este juego de dardos profesional con diana de 30 cm. de diámetro y tiene garantizado un sano entretenimiento de competición. Juego de Dardos

Ref. 2.136
por sólo 999 – pts.

RELOJ DIGITAL ALARMA MUSICAL

Bello y moderno diseño, producto de la más reciente técnica japonesa.
HORAS, MINUTOS, SEGUNDOS. MES, DIA DEL MES Y DIA DE LA SEMANA. ALARMA MUSICAL QUE PUEDE PROGRAMAR PARA QUE LE AVISE O LE DESPIERTE CADA MAÑANA.
MICROLAMPARA PARA PODER VER LA HORA EN LA OSCURIDAD
CAJA Y CORREA EN ACERO INOXIDABLE, CON CIERRE FACILMENTE REGULABLE A TODAS LAS MEDIDAS DE MUÑECAS.

AHI Y LE AVISA CADA HORA.
Rfa. 2.077 - Ptas. 1.950,-

JUEGO DE PING-PONG COMPLETO

Este magnífico juego de Ping-Pong que les ofrecemos está fabricado por una primera marca mundial de la especialidad y se compone de dos paletas especiales dos caras, dos soportes red, red adaptable y dos pelotas competición. Juego de Ping-Pong.

Ref. 2.145
por sólo 1250 - pts.

SUPER "VOG" (El "pierde kilos")

Cinco minutos de VOG equivalen a 10 km. en bicicleta o 5 a pie. Con ello será suficiente para perder esa fea barriga y obtener la figura deseada. Se acompañan instrucciones para realizar los más variados y sencillos ejercicios. Especial para hombres y mujeres.
Caballero Rfa. 1.164 800- Ptas.
Señorita Rfa. 1.115 700- Ptas.

PORRA EXTENSIBLE

Este artículo es ideal como arma de defensa personal, por su reducido tamaño puede llevarla siempre consigo, y en caso de necesidad se extiende automáticamente a más del doble de su tamaño original.
Porra extensible
Ref. 2110
por sólo 800.- pts.

EL METODO MAS SEGURO DE PLANIFICACION FAMILIAR

SATISFACCION GARANTIZADA O DEVOLUCION DE SU DINERO

SEXUALIDAD FELIZ

El preservativo le ofrece la mayor seguridad de cuantos anticonceptivos se conocen.
Técnicamente perfectos, fabricados y controlados electrónicamente. No se notan al usarlo y mantienen toda la intensidad del contacto.
Ahora, directamente a su domicilio.

Serie Relax		Serie Super Climax	
4 cajas de 6 unidades	850.-	4 cajas de 6 unidades	1.150.-
10 cajas de 6 unidades	1.750.-	10 cajas de 6 unidades	2.250.-

Deseo recibir los artículos que detallo seguidamente. Dispongo de 15 días para devolverlos y recuperar mi dinero en el caso de que no sean de mi agrado. Pago contra-reembolso.

Rfa.	Artículo	Precio
	Gastos envío	200.-
	TOTAL PTAS DEL PEDIDO	

Nombre _____ Edad ____
Domicilio _____
Población _____ Dto. Postal ____
Provincia _____

BAZAR POPULAR
Apartado 27.040 ( ) - BARCELONA-20

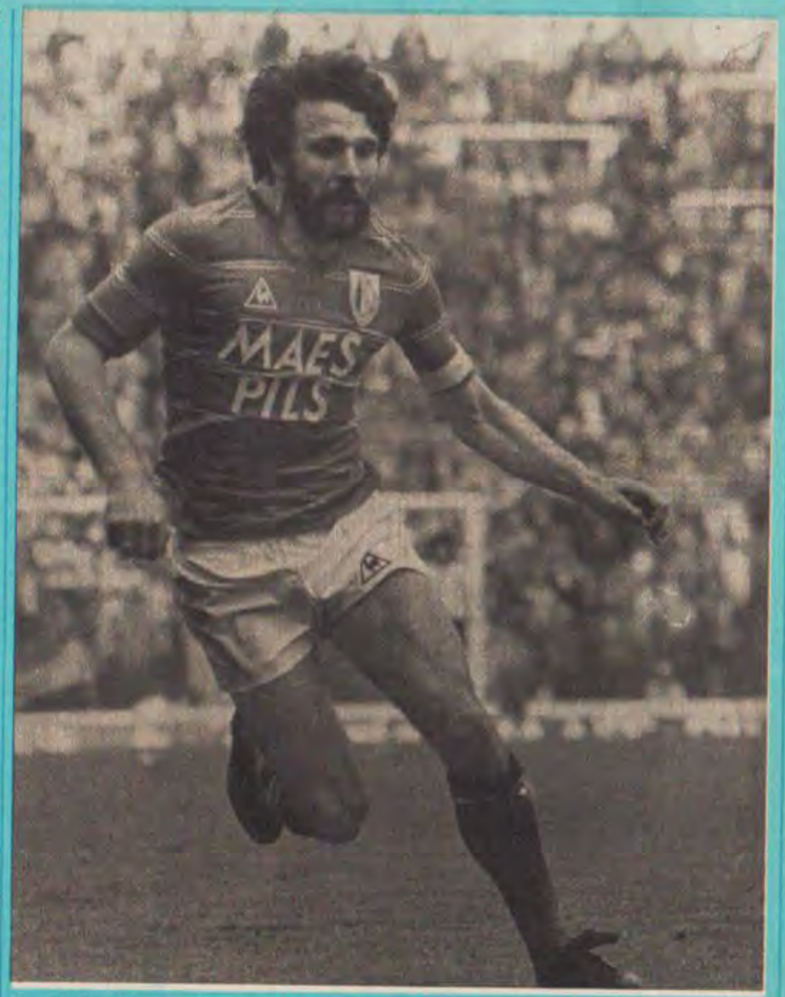
El Standard 81/82, campeón de Liga y finalista de la Recopa. En pie, de izquierda a derecha, el segundo entrenador Semmeling, un masajista, Poel, Plessers, Dusbaba, Daerden, Meeuws, Gerets, Vandersmissen, Haan, Wendt y el entrenador Goethals. Sentados: Tahamata, Voordechers, Englebert, Lecloux, Bodart, Preud'homme, Sciasca, Delbrouck, Graaf y Delangre.

standard

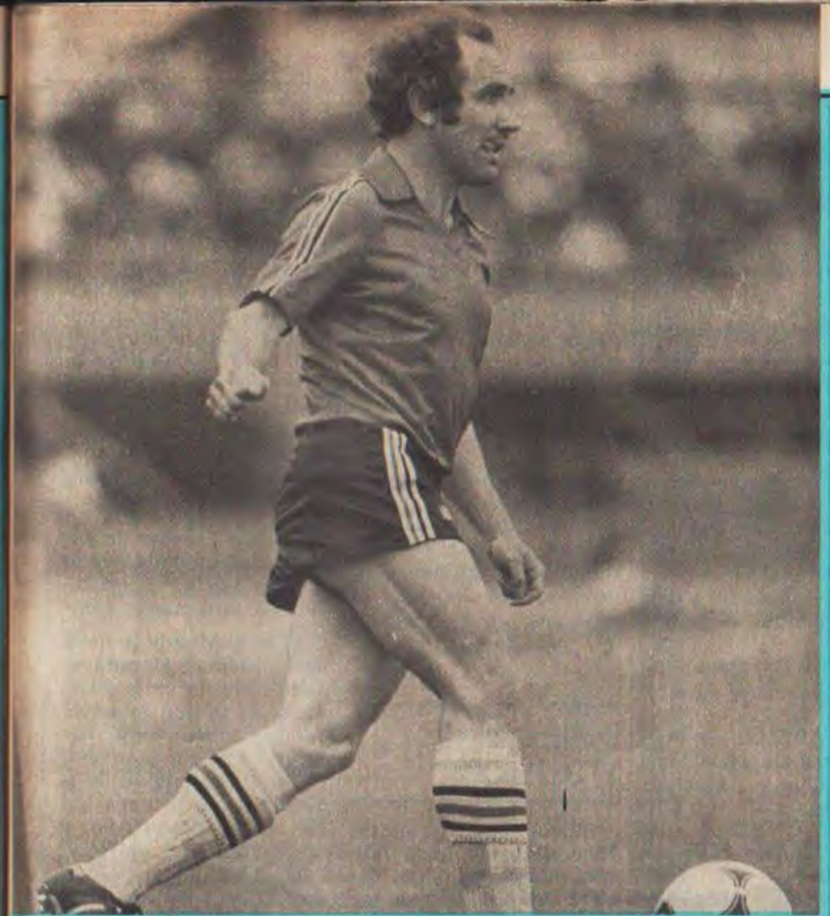
(73)

LA ciudad de Lieja, **Liege** para los valones, apenas tiene 300.000 habitantes pero cuenta con dos de los grandes en la historia del fútbol belga, el Standard y el FC Liegeois. Lieja es la capital del departamento francófono del estado, la Valonia, y sus gentes han mantenido siempre una tensa rivalidad —y no sólo deportiva— con la zona flamenca, Flandes, que es la más poblada. Hay un tercer bloque, Bruselas, que es autónomo como privilegio a su condición de centro político y administrativo de Bélgica, aunque su cultura e idioma son también franceses y por tanto afines a la idiosincrasia valona. A pesar de ello, y ya ciñéndonos al aspecto puramente futbolístico, Bruselas (léase Anderlecht) mira un poco por encima del hombro a los clubs «provincianos» ya sean valones como el Standard o flamencos como el Club Brugge, el Beerschot y el Antwerp —éstos dos de Amberes— por citar a los tres más representativos.

Quiere decirse que los simpatizantes del Standard se fijan dos objetivos antes de cada inicio de temporada: batir al Anderlecht y quedar por encima de los equipos flamencos. Los dos últimos años consiguieron ambas metas al ganar el título de Liga. También en el 81, acabando con una sequía de dos lustros, lo lograron aunque con un trofeo de menor rango, la Copa. El Standard del 82 hizo tal vez la mejor campaña de su



En Lieja dicen que nunca habrá otro lateral como Eric Gerets.



Wilfred Van Moer, uno de los mayores talentos del fútbol belga, era el líder del gran Standard de finales de los sesenta.

vida al arrebatarle la Liga al Anderlecht en la última jornada y llegar a la final de una competición europea, la Recopa. El éxito llegó de la mano de un entrenador que antes lo había sido del Anderlecht y de la selección nacional, *Raymond Goethals*, hombre con fama de duro y antipático pero de quien hablan muy bien quienes tienen que hacerlo, los jugadores que están a sus órdenes. Los resultados, por otra parte, no engañan. Goethals sucedió en el cargo a Ernst Happel, técnico hasta el 81, y apañó un equipo formidable. La base estaba en Gerets y Meeuws en la defensa, Haan y Vandersmissen en el centrocampo, y Tahamata y Wendt en el ataque. *Eric Gerets* pasa por ser el mejor lateral derecho de Europa y estamos de acuerdo con quien lo catalogó tan alto; *Walter Meeuws*, ahora convaleciente de una lesión, es un libero sólido y seguro; *Arie Haan*, que el pasado verano regresó a Holanda para fichar por el PSV, llegó al Standard procedente del Anderlecht y mostró en todo momento la fuerza y la condición de excelente artillero que siempre le caracterizó; *Vandersmissen*, un pequeño, rubio, inquieto caballo de batalla, no tiene el talento del **anderlechtois** Frankie Vercauteren pero lo intenta; *Simon Tahamata*, moluqueño habilidoso y pícaro, se complementaba con la potencia de choque del sueco *Benny Wendt*. Luego estaban *Voordeckers* de mediapunta y *Preud'homme* bajo los palos como elementos de segunda importancia.

Eso era en el 82. A partir del 83 las cosas cambiaron para peor. La marcha de Gerets y de Haan fue un golpe demasiado duro ya que ellos dos eran, en esencia, medio Standard. Las consecuencias no tardaron en dejarse sentir. En la segunda ronda de la Copa de Europa 83/84 el Standard caía estrepitosamente ante el Dundee United (0-0 y 0-4) y la trayectoria en la Liga es mediocre, cuatro puntos por debajo del Standard y ¡once! por debajo del líder, el increíble Beveren. Volviendo a la Recopa de marras, los rojos de **Sclessin** saltaron al **Camp Nou**, escenario de la final, en calidad de imbatidos después de haber superado a Floriana, Vasas, FC Porto y Dinamo Tbilisi. El Barcelona de Lattek estuvo **groggy** durante la primera media hora a raíz del rápido gol de Vandersmissen. Allan Simonsen estableció el empate al borde del descanso y en la segunda mitad Quini, con gran astucia, materializaría el 2-1 definitivo. El Standard no pudo sobreponerse a la tremenda presión ambiental.

En incursiones europeas precedentes, el gran club valón había llegado a las semifinales de la Copa de Europa 61/62 pero sería barrido por el Real Madrid con un global de 0-6. La venganza tardaría nueve años: en 1969/70 el once blanco era sorprendido tanto en Lieja (2-3) como en el **Bernabeu** (0-1) por un Standard en el que brillaban el cerebro *Van Moer* y el extremo derecho *Semmeling*. A mediados de los setenta destacaría otro notable jugador, el líbero *Michel Renquin*, cuyo traspaso al Anderlecht en 1981 le costaría la poltrona al entonces presidente, a quien la afición nunca le perdonó semejante traición.

El Standard fue fundado en 1898 por un grupo de estudiantes del colegio St. Gervais. Desde 1919 milita ininterrumpidamente en Primera División y su primer título de Liga, en 1958, lo consiguió con un entrenador francés, *André Riou*.

Gil Carrasco

Títulos:

8 Ligas - 1957/58, 60/61, 62/63, 68/69, 69/70, 70/70, 81/82 y 82/83.
4 Copas - 1954, 66, 67 y 81.

cartas

FUTBOL ESTANCADO

El fútbol es un deporte que no ha evolucionado. Así como el baloncesto ha cambiado sus estructuras en beneficio del espectáculo, el fútbol se ha estancado. Creo que unas ligeras modificaciones en el deporte rey serían oportunas y hasta necesarias en beneficio de ese espectáculo que se nos exhibe muy de tarde en tarde.

Por ejemplo que la victoria por tres goles o más de diferencia valiera tres puntos. Con esto se alentaría a ganar por más de tres goles de diferencia y los equipos no se conformarían con el 1-0 de marras, de esta forma premiaríamos el juego de ataque. También que el jugador que cometiera 5 faltas, abandonara el terreno de juego por lo que resta de partido, dejando a su equipo con 10 hombres. Con esta regla se podía acabar con los marcajes de persecución al hombre, que lo único que hacen es generar violencia y privar de espectáculo a los espectadores.

En Inglaterra están cambiando ¿y en España?

José L. Martínez
(Alicante)

MI SELECCION MUNDIAL

Para mí la selección mundial tenía que estar formada por los siguientes hombres:

ARCONADA. — Un portero espléndido y con unas facultades extraordinarias.

JUNIOR. — Tiene mucha experiencia y es muy técnico.

PASSARELLA. — Tiene experiencia, capacidad de sacrificio y posee un buen disparo.

PEZZEY. — Alto, corpulento y buen rematador de cabeza.

CABRINI. — Sube mucho al ataque y se esfuerza en hacer todo lo que puede bien.

PLATINI. — Un espléndido jugador, y uno de los mejores de Europa.

SCHUSTER. — Es un todo terreno y posee un buen tiro a larga distancia y pasa muy bien el balón.

MARADONA. — Sin duda el mejor jugador del mundo.

RUMMENIGGE. — El mejor jugador de Europa, y un gran goleador.

ROSSI. — Un gran goleador y muy oportunista y hábil.

CONTI. — Sin duda uno de los mejores extremos izquierdos de Europa y tal vez del mundo.

Para mí esta sería la mejor selección del mundo.

Rafael Gutiérrez Cabello
(Hermanos Sabat - Gerona)

PINEDA Y JULIO

Soy un seguidor del R. Madrid desde hace mucho tiempo, y quiero decir a Alfredo Di Stéfano cómo es que no da más oportunidades a estos dos jugadores que son grandes profesionales del fútbol.

PINEDA: Pineda es un gran jugador, luchador, no va mal de cabeza y sobre todo corre mucho y mete goles cuando tiene oportunidad de jugar, que no es muy frecuente.

Sé que en el Real Madrid hay hombres como Juanito que son muy buenos, pero creo que tenía que dar oportunidades también a Pineda, Julio etc. Pineda suele salir poco, aunque casi siempre viaja con el equipo, pero siempre en el banquillo.

JULIO: El tema de Julio es muy parecido al de Pineda, pero si el otro sale poco éste menos aún.

El Real Madrid le fichó para reforzar el ataque, pero cómo lo va a reforzar si se le dan mínimas oportunidades para hacerlo. Ya sé que jugó contra el Barcelona Atlético en la ida de la copa del Rey en el Miniestadio, y no lo hizo mal del todo (claro que en un partido no se puede demostrar lo que uno vale, pienso yo).

Desde el partido del Miniestadio Julio no a vuelto a salir, si no estoy mal informado, con esta carta quiero decir a Di Stéfano que se anime a sacarlos más frecuentemente, que ya verá cómo le dan buenos resultados.

Luis Ignacio González López
(Madrid)

TU DIBUJO

GOL DE CAMPANAL. — Desde Sevilla, Fernando León Casado, de 8 años, nos envía este dibujo del gol del fallecido Campanal, el día de su homenaje en 1944.

RIVALIDAD CANTABRA. — Juan Manuel P., desde Laredo, nos remite una fase del «derby» entre el Laredo y el Santoña.

Correspondencia

NACIONAL

Me gustaría correspondencia con chicos/as de cualquier edad y de todo el mundo. Yo tengo 16 años.

Virginia García Artiles
Av. Mesa y López, 40
Las Palmas de Gran Canaria

Compro escudos de equipos de cualquier país, especialmente, Inglaterra, Alemania, Brasil e Italia.

Luis Baltasar Vázquez
Madre María Teresa, 52
Sevilla - 5

Cambio fotos, pósters, entradas, postales... relacionados con el fútbol internacional y nacional.

Oscar Antonio Hernando Barrio
Poeta Celso Emilio Ferreiro, 16
P. Monsalud
Zaragoza - 10

Desearía intercambiar cromos, pósters y todo lo referente al Barcelona, así como con fútbol francés e inglés.

Carlos Miguel Querino
Av. Andalucía, 42
Los Corrales (Sevilla)

Vendo insignias, llaveros, banderines, quinielas inglesas.

Francisco Duarte
Lisboa, 14
La Linea (Cádiz)

Compro los número atrasados de DON BALON que señalo: 97, 111, 113, 127, 128, 130, 138, 139, 141, 152, 157, 159. Pago bien.

Vicente Jiménez Asenjo
Santovenia, 2
Madrid - 8

Somos dos chicas de 16 años que deseamos intercambio de correspondencia con aficionados a la selección italiana, para obtener fotos de Conti, Antognoni, Tardelli, Cabrini y Rossi.

Juani Molpeceres García
Plaza de Ribadeo, 13 4.º 1.ª
Madrid - 29

Ofrezco foto, autógrafos, entradas... a cambio de todo material de «Lobito» Carrasco y Eloy, del Gijón.

Jesús Ramírez
Víctor Pradera, 17
Cieza (Murcia)

Correspondencia con chicos/as aficionados al At. de Madrid. Me gustaría conseguir las clasificaciones finales de las temporadas 1970-71 hasta la 1977-78 y las plantillas del At. de Madrid y Real Madrid en estas temporadas.

Mario Marazuela Sanz
Malconsejo, 5 4.º C
Segovia

INTERNACIONAL

Deseo intercambio con españoles, para temas de fútbol e intercambio de escudos y banderines.

Roosevaldo Marqués Darío
Rua da Palma, 1259
Núcleo Residencial Pilar
Bahía (Brasil)

TU EQUIPO

R. C. D. NAULA. Equipo de futbito en Palos de la Frontera, campeón de dos ligas y subcampeón en otra. El más «viejo» tiene 12 años y el benjamin 7, mientras que su «mister» tiene 15 años. Los jugadores son éstos: De pie, Chuni (capitán), Parrado, Tote, Luis. Agachados: Chico, Aurelio, Javi, Francisquito. (Nota: Para devolver la foto, rogamos que nos escribáis indicando vuestras señas.)

Suscríbase a don balon

Enviando este boletín a Rocafort, 241, 5.º, 3.ª (BARCELONA-29) o bien llamando al teléfono (93) 2001710

FORMA DE PAGO

☐ Talón adjunto
☐ Recibo domiciliado (Sólo nacionales)
☐ Giro postal
☐ Tarjeta

Caducidad

	ANUAL	SEMESTRAL
☐ España	7.800	☐ 3.900
☐ Europa	10.850	☐ 5.425
☐ Resto mundo	12.000	☐ 6.000

NO SE ATENDERAN LAS SUSCRIPCIONES QUE NO VENGAN DEBIDAMENTE CUMPLIMENTADAS

Nombre .....
.....
Calle ..... n.º .....
Población .....
Provincia ..... Teléfono .....
Profesión .....

Autorizo cargar en mi cta. .....
los recibos que por ptas. .....
presente al cobro DON BALON
de acuerdo con este pedido.
Caja o Banco .....
..... Agencia n.º .....
Domicilio: .....
Firma

Capítulo IX

Historia de las Olimpiadas

Berlín, 1936

APARTE de la incidencia de otros elementos no deportivos que se había dejado notar en París y San Louis la política no había influido, o mejor dicho, no se había aprovechado de unos Juegos Olímpicos de forma tan importante como en Berlín, 1936. Estos Juegos fueron utilizados como un instrumento de propaganda para dignificar el nazismo desde el principio hasta el fin. Hitler, al frente de Alemania desde 1933, no reparó en gastos para organizar la Olimpiada dando toda clase de facilidades para los deportistas alemanes y con un presupuesto sin límites que, evidentemente, logró la organización más perfecta jamás conocida en estos acontecimientos. Todo estuvo preparado para ensalzar a la raza aria por encima de cualquier otra, especialmente de la negra.

La voz del Barón de Coubertin sonó por los altavoces del estadio olímpico berlinés en la ceremonia inaugural dando un mensaje de bienvenida que no sería demasiado feliz por lo que significaban estos juegos. De Coubertin moriría un año más tarde en Ginebra prácticamente sin un duro; la de Berlín fue su última gran decepción. En la misma ceremonia de apertura Spyridon Louis, el ganador de la primera maratón olímpica de nuestra era, entregó a Hitler una rama de olivo en uno de los gestos que resultarían más irónicos en Berlín.

Cabe preguntarse si estos Juegos tenían que haberse celebrado, o mejor dicho si tenía que haber sido Berlín la sede. Pero lo cierto es que se llevaron a cabo y que al margen de ser utilizados para otros fines revelaron unos resultados extraordinarios magnificando a una serie de deportistas que han pasado a la historia inscribiendo sus nombres con moldes de oro.

JESSE OWENS GANO A HITLER

● «No me saludó Hitler, pero tampoco me recibieron en la Casa Blanca»; a pesar de todo era un negro.

Entre el 2 y el 16 de agosto se celebraron las pruebas de las 24 disciplinas en liza con 4.793 atletas representando a 49 países. Récord de participación y de deportes para unas Olimpiadas. Los alemanes contaron con 400 deportistas entrenados especialmente en los meses anteriores en un campo especial de entrenamiento de la Selva Negra. Todos los que tenían posibilidades de ganar algo y de participar en los Juegos eran relevados de sus trabajos sin ningún tipo de problemas. Hitler quería que sus atletas, los genuinos representantes de la raza aria, fueran los mejores del mundo, aunque a la hora de la verdad únicamente pudieron conseguir cinco medallas en atletismo, todas ellas en las pruebas de lanzamientos. Los norteamericanos ganaron 14 de las competiciones atléticas y, para consternación de los alemanes, fue Jesse Owens, un negro, el héroe de Berlín.

Owens ganó oro en los 100 y 200 metros así como en el salto de longitud y en los 4x100 relevos formando parte del equipo norteamericano. Otros atletas negros también ganaron en los 400 y los 800 metros. Las pruebas de fondo fueron, como siempre, para los finlandeses que consiguieron oro y plata en los 5.000 y los 3.000 m. obstáculos así como las tres medallas de los 10.000 m. Volmari Iso-Hollo no solamente retuvo su corona de la carrera de obstáculos, sino que logró además bronce en los 10.000 m.

La maratón fue un éxito rotundo para Japón que colocó a Kitei Son en primer lugar y a Shoryu Nan en tercero. Ambos corredores eran, en realidad, coreanos pero que se habían puesto al servicio del país del Sol Naciente. Japón consiguió su tercer triunfo consecutivo en el triple salto conquistado por Naoto Tajima con 16 metros, 44 cm. más que su compatriota Masao Harada que fue segundo. Tajima fue, además, bronce en longitud. En la pértiga los japoneses presentaron durísima batalla a los americanos en una final que se prolongó por espacio de cinco horas y que tuvo que terminar con luz artificial. Finalmente el triunfador fue el estadounidense Earle Meadows con 4,35 m.; los nipones Nishida y Oe fueron plata y bronce

Los Juegos de Berlín fueron utilizados para ensalzar el nazismo. La antorcha llegó en manos de un «digno representante de la raza aria», en medio de uniformes militares.

rebasando el listón a 4,25 metros ambos.

Otro gran éxito para los japoneses fue la natación. En las pruebas masculinas ganaron 3 medallas de oro y una en las femeninas por parte de Hideko Maehata, triunfadora en los 100 m. braza después de haber sido segunda en los Juegos anteriores. Los otros cuatro títulos femeninos fueron para las nadadoras holandesas. Estados Unidos ganó diez de las doce medallas de saltos destacando la de Marjorie Gestring que a sus trece años ha sido la más joven campeona olímpica de toda la historia.

Alemania ganó todas las medallas de oro de las pruebas hípicas y casi todas de gimnasia, el pentathlon moderno y las pruebas de tiro. En remo también fueron los mejores.

En el cuadro de honor de estos juegos hay que destacar al neozelandés Jack Lovelock, ganador de los 1.500 m. con un crono de 3 m., 47'8 s., anterior recordman mundial de la milla. Lovelock pensaba que solamente podía alcanzar su máximo rendimiento una o dos veces al año y pasó meses preparando esta carrera que resultaría ser una de las más espectaculares de la Olimpiada. El tiempo de Lovelock fue nuevo récord mundial en la distancia y se impuso por seis décimas al norteamericano Cunningham, sacando 1'8 segundos de ventaja al tercer clasificado, el italiano Beccalli que había ganado la medalla de oro en Los Angeles.

La atleta americana Hellen Stephens que ganó los 100 m. en 11'5 segundos fue otra digna deportista del cuadro de honor junto a la joven Marjorie Gestring en saltos de natación. El japonés Son, triunfador en la marathon fue otra de las figuras destacadas pero el rey de los Juegos no fue otro que Jesse Owens. Sus hazañas alcanzaron una mayor proyección en cuanto que se dieron una serie de circunstancias fuera del contexto estrictamente deportivo.

Las autoridades olímpicas tuvieron que dejar bien claro que era el CIO quien tenía la soberanía de los Juegos ya que Hitler quiso acaparar todo el protagonismo. En la primera jornada de las pruebas atléticas saludó públicamente a Hans Wollke, ganador del lanzamiento de peso y que además era el primer atleta alemán que conseguía oro en una Olimpiada, su compatriota Stock —bronce— también fue recibido por el Führer en el palco presidencial al igual que los finlandeses que coparon los 10.000 metros y a las javalinistas alemanas Tilly Fleischer —oro— y Louise Kruger —plata—. Todos eran arios y Hitler se complacía de estos triunfos en la primera jornada, especialmente de los alemanes. Pero ese mismo día se disputaba también el salto de altura que tuvo como triunfadores a Cornelius Johnson —oro con 2'03 metros— y David Albritton —plata con 2'00 m.—, ambos eran norteamericanos y... NEGROS. Cuando ambos, junto al japonés Nan que habían ganado el bronce, fueron conducidos al palco presidencial no fueron saludados por Hitler porque ya se había marchado. Por lo visto se fue en el momento en que quedó eliminado el último saltador alemán.

El presidente del CIO, el conde Henri de Baillet Latour, hizo saber a Hitler que no debería felicitar públicamente a los ganadores a no ser que pensara hacerlo todos los días con todos los triunfadores. Se disculpó alegando que estaba sumamente emocionado con la conquista de las medallas de oro en atletismo por vez primera por parte de alemanes y que no se volverían a repetir los saludos. Sin embargo Hitler continuó recibiendo a los atletas alemanes para estrechar sus manos. Los negros, las razas inferiores o «los auxiliares negros» como el periódico oficial «Der Angriff» les llamaba, no eran dignos de ser saludados. Estas circunstancias y estos hechos acaecidos el domingo uno de agosto en la primera jornada de las pruebas atléticas conviene resaltarlos y tenerlos en cuenta para apreciar el entorno que rodeaba a Owens.

James Cleveland Owens, así era su auténtico nombre, era hijo de un recogedor de algodón. Se le puso el apelativo de Jesse porque así sonaban sus iniciales J.C. con el acento sureño al que estaba familiarizado. Sus raíces provenían de la pobreza y seguramente de la esclavitud pero a Berlín llegó con un bagaje deportivo envidiable: siete récords del mundo (las 100 yardas, los 100 metros, los 200 m. las 220 yardas, las 220 yardas/vallas, los 200 m/vallas y el salto de longitud. Todos esos récords, a excepción del de los 100 m., los igualó o estableció en el mismo día y en el espacio de 45 minutos. Fue el 25 de mayo de 1935, en Ann Harbor, Michigan, con motivo del Big Ten, prueba interuniversitaria a la que acudieron 10.000 espectadores sin saber que iban a asistir a una jornada histórica en el atletismo mundial.

A las tres y cuarto de la tarde Jesse Owens ganó la prueba de las 100 yardas con un crono de 9'4 segundos que suponía rebajar por tercera vez su primer récord. Diez minutos después saltó 8'13 metros estableciendo un nuevo récord mundial. Seguidamente ganó las 220 yardas que equivalían a los 200 metros con un tiempo de 20'3 segundos, récord mundial en ambas mediciones. Casi sin tiempo para recuperarse y con la camiseta de su equipo, Ohio State, empapada aún corrió y ganó las 220 yardas/vallas, equivalentes a los 200 m/vallas. Su tiempo de 22'6 segundos fue también nuevo récord mundial. Al terminar esta carrera eran las cuatro de la tarde y sólo habían pasado 45 minutos desde que diera en el clavo por primera vez en esta espectacular racha de récords.

Su presentación en Berlín fue el dos de agosto y asombra por su complexión atlética perfecta que le asemeja a un bailarín. Ese día corre dos tandas clasificatorias para los 100 metros. ▶

Historia de las Olimpiadas

● Jesse Owens conquistó cuatro medallas de oro y 8 récords mundiales.

En la primera iguala el récord olímpico con 10'3 segundos y en la segunda pone el crono en 10'2 s. igualando su propio récord mundial que había establecido en el mes de junio antes de partir para los Juegos. Sin embargo no se le reconoce récord porque los oficiales dicen que el viento es de dos metros por segundo; a este alegato la prensa norteamericana responde diciendo que el viento en este caso es un handicap para Owens ya que el atleta corrió con mayor rapidez que el viento.

Al día siguiente, el lunes 3 de agosto, corre la semifinal y termina con un tiempo de 10'4 s. y poco después la gran final ante 110.000 espectadores. Se impone claramente por la calle número uno cubriendo la distancia en 10'3 segundos; segundo fue otro «auxiliar negro», su compatriota Ralph Metcalfe. Desde ese momento Owens se convierte no solamente en el hombre más rápido del mundo, sino en la estrella de los Juegos, hasta el punto que su entrenador tiene que recluirle en la Villa Olímpica por miedo a que le pudiera suceder algo malo.

El martes 4 de agosto tiene una jornada completa ya que en la tercera ronda clasificatoria de los 200 metros bate el récord olímpico y del mundo con 21'1 segundos. Participa también en el salto de longitud. La distancia de partida era de 7'15 m., nada importante para el que cuatro años antes, cuando tenía 18, ya había saltado muy por encima de esa distancia. Owens, protegido con un jersey, hace los típicos ejercicios de calentamiento corriendo por la calle de saltos hasta la tabla sin saltar; de reprente se levanta la bandera roja indicando que había hecho un salto nulo y que, por tanto ese ejercicio de calentamiento había sido tomado por los jueces como un salto oficial de los tres máximos autorizados para rebasar la mínima de 7'15 m. Owens y otros saltadores se indignaron por esa decisión que pilló por sorpresa a todos ya que estaba claro que no iba a saltar, sino a calentar.

Se dispuso para el «segundo» intento que para él era el primero y una vez despojado del jersey saltó pero nuevamente vio la bandera roja, en esta ocasión había pisado la tabla. La emoción y el nerviosismo estaban a tope ya que podía darse la circunstancia de que el mejor saltador del mundo quedará descalificado en los Juegos y esto iría en beneficio de su máximo rival, el alemán Luz Long que, no obstante, le aconsejó que asegurase el salto llevándole cierta tranquilidad. Owens piso 10 cm. antes de la tabla por si las moscas y su salto de 7'15 m. fue suficiente para seguir en la competición. Hay que hacer constar que Jesse Owens no tenía buen estilo saltando y buena parte de su éxito se debía a la velocidad que imprimía en la carrera y otra parte del éxito se basaba en sus extraordinarias ganas de ser el mejor del mundo, en su moral de triunfador nato.

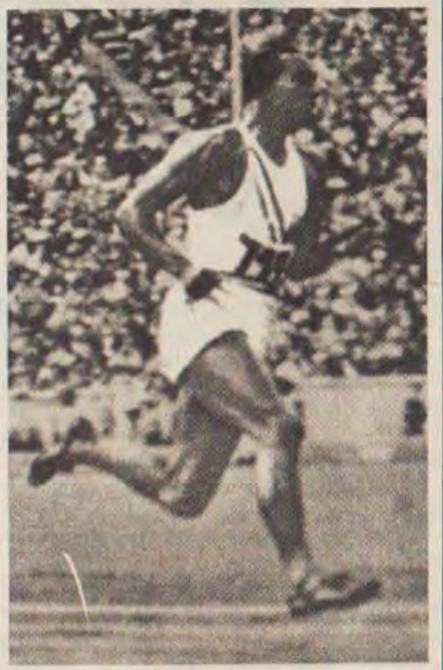
Estando únicamente en competición Long y Owens el alemán, en su quinto salto, iguala lo que había hecho Owens en el segundo: 7'87 metros. La emoción era inenarrable por parte de un público que guarda absoluto silencio cuando el americano se prepara para el siguiente salto con el que alcanza 7'94 m., casi imposible para Long. Estruendo total en el estadio ante el último salto del alemán que resulta ser nulo. Owens gana su segunda medalla de oro en dos días pero... aún le quedaba un salto y no lo quiere desperdiciar. El negro salta 8'06 metros estableciendo un récord olímpico que no podría ser superado hasta 1960. Al finalizar la prueba ambos atletas dieron la vuelta a la pista cogidos de la mano recibiendo la aclamación de los espectadores. Long sería llamado posteriormente para ser felicitado por Hitler.

El miércoles 5 de agosto Owens corre la segunda semifinal de los 200 en plan conservador y hace un crono de 21'3, mientras que su compatriota Matt Robinson, también de color, iguala el 21'1 que Owens había hecho el día anterior. La final tuvo que ser retrasada ya que en el momento en que se iba a dar la salida apareció en el estadio el primer clasificado de los 50 Km. marcha teniendo que esperar con frío y lluvia al final de esta prueba. Por fin se corren los 200 y Owens gana estableciendo el nuevo récord olímpico en 20'7 segundos. El público estaba enfervorecido con el «auxiliar negro» que ganaba su tercera medalla de oro en tres días. Hitler, que se había quedado a ver la final, se marchó antes de la entrega de medallas y robles, si, de robles. En estos Juegos a los ganadores se les ofrecía además un pequeño roble en una maceta. Owens entregó el primer roble a su escuela primaria la segunda a su colegio y la tercera a su Universidad, Ohio State.

Ahí debería haber acabado la carrera olímpica de Jesse Owens, con la brillantez de conseguir oro en las tres pruebas en las que participó pero su entrenador Lawson Robertson cambió de idea. Faltaba por celebrar la prueba de los 4x100 m. relevos y el equipo USA podía tener serios problemas para imponerse a alemanes e italianos que tenían un equipo potentísimo y compenetrado. Robertson decidió poner en el 4 americano a Owens y a Metcalfe y esta inclusión significó la salida de Marty Glickman y Sam Stoller que eran los dos únicos judíos del equipo americano, dato en el que no había reparado el entrenador. En Estados Unidos estaban muy concienciados con los programas antisemitas que había en la Alemania de Hitler y a punto habían estado de renunciar a la participación en los Juegos por esta circunstancia. La decisión de Robertson sembró desconcierto y en América se preguntaban si el técnico no se había vuelto loco o si quería seguir el juego de Hitler. Sobre su inclusión Owens declaró: «Es magnífico, porque de no correr me hubiera aburrido mucho desde el miércoles».

El sábado 8 de agosto se corre la clasificatoria y el equipo americano formado por Owens, Metcalfe, Draper y Wyckoff —por este orden— establece un nuevo récord mundial con 40'0 segundos. El domingo, en la final, sale primero Owens y termina con cuatro metros de ventaja sobre sus adversarios, Metcalfe termina su relevo y la diferencia es ya de siete metros. Cuando acaba Draper el suyo ya saca 10 metros a los segundos y cuando Wikoff llega a meta la diferencia es ya de 14 metros. Habían pasado 39'8 segundos y por primera vez se corría la distancia por debajo de los 40. Nuevo récord del mundo que significaba el octavo para la cuenta particular de Jesse Owens y su cuarta medalla de oro en cuatro pruebas.

Con este salto Owens estableció un récord olímpico que duró 24 años.



Los 20'07 de Owens en los 200 metros solamente pudieron ser rebajados veinte años después.

● Derribó las teorías de Hitler sobre la supremacía de la raza aria.

Owens fue la gran estrella de los Juegos.

Una semana después de esta Olimpiada la Federación Americana de Atletismo le suspendió por no haber querido acudir con el resto del equipo a una gira por Suecia. Este hecho influyó en la determinación de Owens para abandonar el amateurismo y pasarse al campo profesional. El deporte aficionado no podía ofrecerle más de lo que ya le había dado: había sido el héroe de los Juegos Olímpicos, había ganado más medallas que nadie y establecido más récords que cualquier otro; había sido el hombre que tiró por tierra las teorías de Hitler sobre la supremacía de la raza aria pero seguía siendo un negro, un negro en los años 30 en América. Cuando anunció su decisión dijo: «No me invitaron a saludar a Hitler pero tampoco lo hicieron a la Casa Blanca para estrechar la mano del presidente».

Como profesional hizo carreras contra caballos, formó parte de los Harlem Globe Trotters, hizo programas en radio y televisión y fundó un hospicio para los niños negros de Chicago. Con todo se mantuvo siempre fiel al ideal olímpico incluyendo la paz y amistad entre los pueblos, ideal que no fue seguido tras la clebración de los Juegos de Berlín al estallar la segunda guerra mundial. Buena muestra de ese ideal que siempre mantuvo vivo fue la amistad que le unió al saltador alemán Luz Long, su máximo rival en Berlín. Se cartearon regularmente hasta la invasión de Polonia por parte de los alemanes. Owens supo que Long murió en el frente del Este y tras la guerra continuó escribiéndose con el hijo de Long.

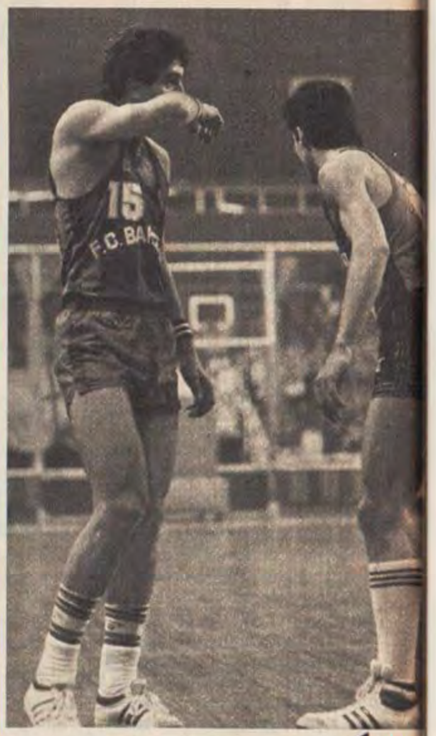
Sin lugar a dudas esta amistad, y lo que significa en el contexto de su época, fue más importante que las cuatro medallas de oro conseguidas por Owens, La guerra quiso que no hubieran Juegos hasta 1948.

Irónica actitud del remero alemán Gustav Schafer que levanta su mano derecha mientras en la izquierda sujeta la tradicional rama de laurel que, entre otras cosas, significa paz.

El mejor alero de Europa

EPI

«Llegué al Barça de 'torna'; el bueno era mi hermano».



JUAN Antonio San Epifanio, Epi II para todos, es un verdadero «monstruo» tanto dentro como fuera de la pista. A sus 24 años ha sido ya 83 veces internacional y José Luis Núñez hizo un gran «fichaje» al conseguir que renovara contrato por la actual temporada y siete más, algo realmente insólito en el baloncesto español.

Tras hacer sus primeros pinitos en los infantiles y juveniles del Helios, Epi II ingresaba en los juveniles del Barcelona porque su hermano mayor, Herminio San Epifanio, que actualmente juega en el Hospitalet Ato, había fichado por el club blaugrana.

—Yo vine de «torna» como vulgarmente se dice. Contaba 15 años y mi hermano que tenía 19, era para mí un espejo donde quería mirarme día tras día.

Fue a base de trabajo y sacrificio como aquel espigado chaval que podía tener alguna posibilidad gracias a su elevada altura mejoró su hasta entonces rudimentaria técnica sorprendiendo a propios y a extraños.

—Nunca olvidaré aquella época. En las categorías inferiores del Barcelona me hice poco a poco. Guardo un grato recuerdo de todos los entrenadores, en especial de Nolis y Berenguer que fueron quienes formaron mi carácter y, desde un principio confiaron en mí.

Fue hace ocho años cuando el entonces entrenador del Barcelona, Todor Laciz, le dio su primera oportunidad.

—¿Creo recordar que fue contra el Manresa y salí para que mi hermano descansara durante el último minuto del partido. Si, desde entonces ha llovido mucho y la verdad es que las cosas no podía irme mejor y con trabajo, mucho trabajo, y algo de suerte que siempre es necesaria he podido llegar hasta donde lo he hecho.

Contra el Joventut Massana, en el último encuentro de la segunda fase de la Liga, Epi II batió el récord anotador de la actual Liga, con 54 puntos.

—Hombre, siempre alegra el que las cosas salgan bien, pero lo importante, puedes creerme, es que el equipo gane. Esto de batir récords no me preocupa en absoluto. Los 54 puntos del otro día llegaron como consecuencia de que tuve una actuación muy afortunada en el tiro y que todo el equipo jugó para mí.

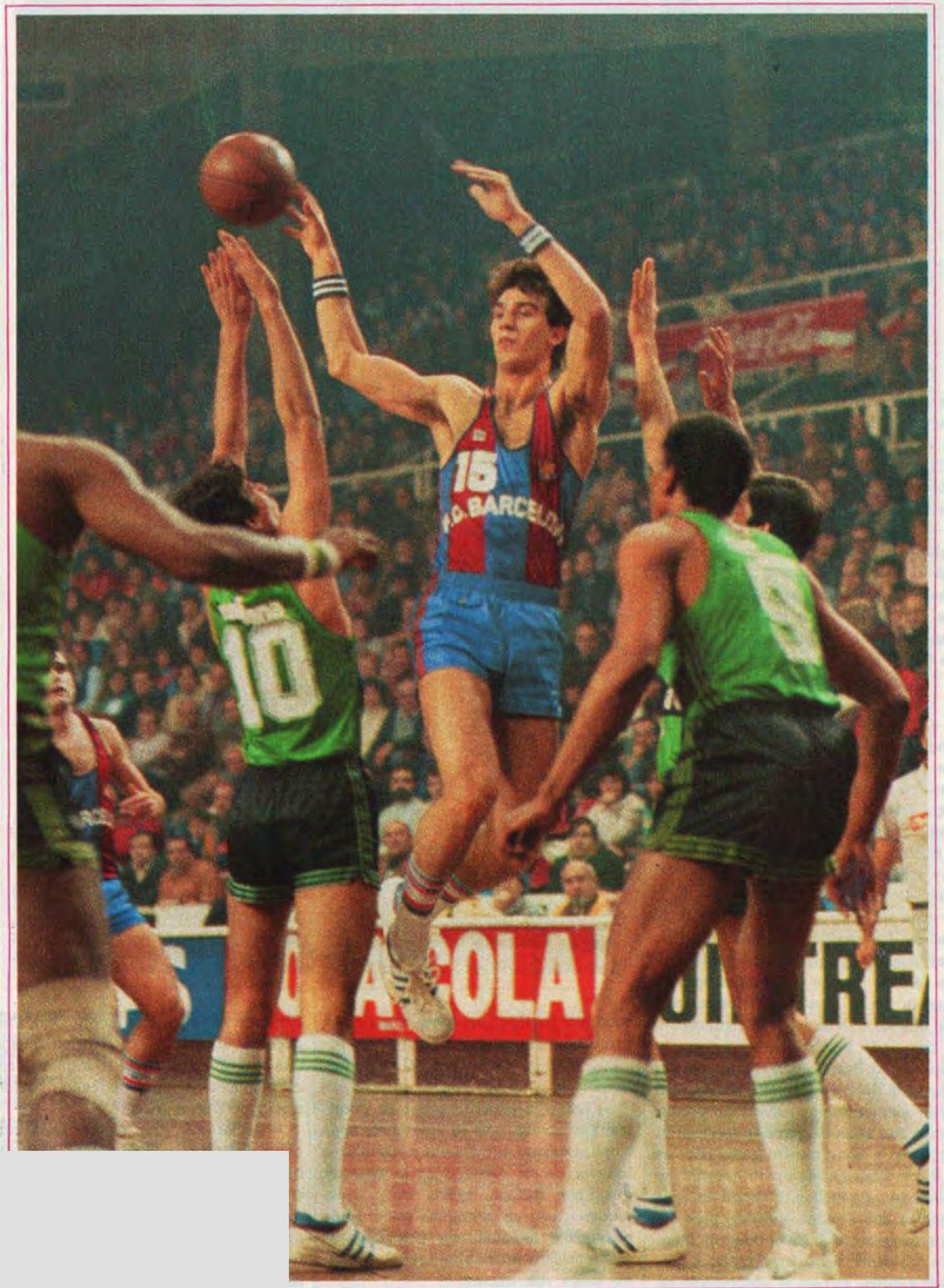
Una de las muchas cualidades que le adornan es la de saber siempre el terreno que pisa.

—Mentiría si dijera que no me gustan los calificativos elogiosos pero también soy consciente de que en el deporte se producen muchos altibajos y entonces llegan los «palos» que siempre he procurado entender. Lo más importante es seguir una línea de constante regularidad y, a ser posible, ir mejorando día tras día, semana tras semana. Todavía tengo mucho que aprender.

«Tengo la suerte de hacer algo que me apasiona».

Después de Laciz, Kucharski y Serra han sido sus entrenadores.

—Llevo diez temporadas en el Barcelona y supone un honor el poder decir que jamás he tenido ningún problema. Si, ésta puede ser una de las causas de que me ofrecieran un contrato por ocho años, algo que hasta ahora no se había visto en España. ¿Que quién sale más



«El secreto del éxito es trabajar trabajar, trabajar, y trabajar».

beneficiado, el Barcelona o yo? Honradamente pienso que los dos. Formamos un «matrimonio» perfecto.

No resulta muy explícito a la hora de hablar sobre sus condiciones económicas.

—Me parece bien lo que cobro y, por dicho motivo, estoy contento. Como es lógico vivo del baloncesto pero las cantidades que se barajan en este deporte son muy inferiores a las del fútbol. Y conste que no es que lo vea mal pero me gusta aclarar conceptos.

Tampoco se considera el mejor alero de Europa.

—Hay una serie de jugadores con un rendimiento más o menos similar ya que depende siempre de las circunstancias. En este grupo se encuentra Berkowitz, Dalipagic, Riva, Sibilio, Gilardi, Gallis... ¿yo? Bueno, también.

El Barcelona, que perdió la Copa del Rey contra el CAI Zaragoza, aspira a ganar la Liga y la Copa de Europa.

—Sin que suene a tópico debo decir que las dos competiciones son difíciles, muy difíciles, pero como las posibilidades existen vamos a intentar aprovecharlas. En la Liga parece lógico pensar, aunque a lo largo de la competición se han dado muchas sorpresas, que el Madrid y el Barcelona disputarán la eliminatoria decisiva y nunca resulta fácil emitir ningún tipo de pronóstico porque somos dos equipos que nos conocemos muy bien y tanto pueden ganar ellos en el Palau Blau Grana como hacerlo nosotros en su pabellón. El título europeo también nos ilusiona a todos, pero somos conscientes de la entidad de nuestros adversarios. Lo importante es que, poco a poco, ya vamos adquiriendo estas «tablas» que antes nos hacían perder cualquier partido que, sobre el papel, se presentaba fácil.

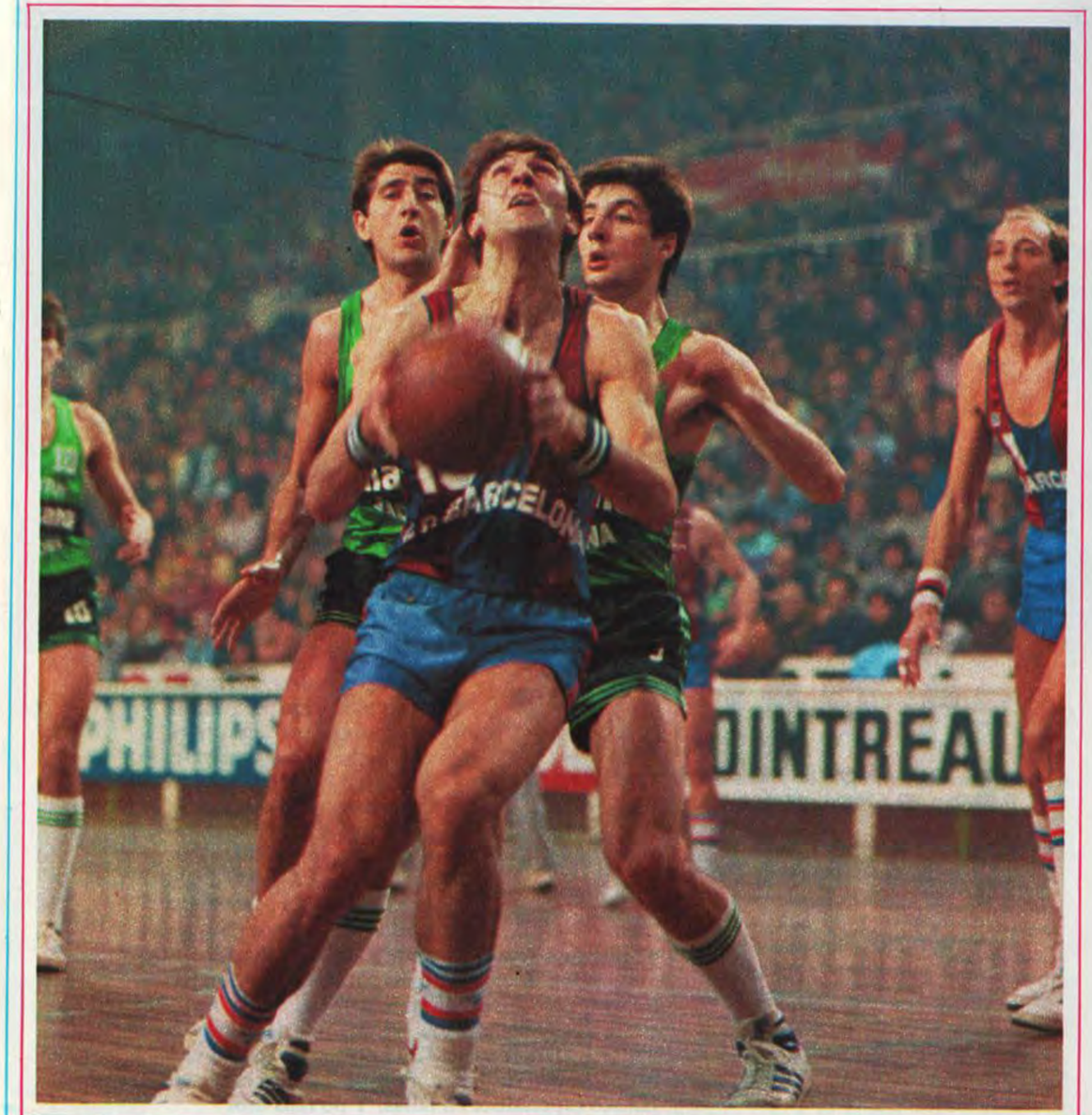
Epi II es un enamorado del baloncesto.

—Tengo la inmensa suerte de poder trabajar en algo que en verdad me apasiona. Disfruto entrenando y jugando y todavía no he pensado en la retirada que, por fortuna, queda muy lejos. Aunque nací en Zaragoza estoy completamente integrado en Catalunya y me considero un catalán más... aunque no hablo este idioma.

Donde sí «habla», y muy bien por cierto, es en la pista. Antonio Díaz Miguel, el seleccionador español, repite una y otra vez que Epi II triunfaría en el baloncesto norteamericano. Mejor elogio no puede hacerse.

—Recibo una gran alegría cada vez que me llega la comunicación de Díaz Miguel pero tampoco sufriré ningún trauma, aunque como es lógico lo sentiré, si en alguna oportunidad prescinde de mis servicios porque esté bajo de forma. Y, por fortuna, ahora hay cantidad de buenos jugadores que luchan por ganarse un puesto en el equipo. Al igual que sucede en el Barcelona, en la selección existe un ambiente inmejorable y nuestras últimas actuaciones no han podido ser mejores con el cuarto puesto en el Mundial de Colombia y la medalla de plata alcanzada en el Europeo de Francia. Por dicha razón el Eurobásket-86 que se disputará en España será todo un reto para nosotros. Un reto del que procuraremos salir airosos.

JAUME RIUS
Fotos: MORENO



HISTORIAL

Juan Antonio San Epifanio Ruiz nació en Zaragoza, el 12-6-1959. Empezó a jugar al baloncesto en los infantiles y juveniles del Helios (actual CAI Zaragoza) hasta que a los 15 años ingresó en el juvenil del Barcelona porque su hermano mayor, Herminio, había fichado por el club blaugrana.

Debutó en Primera División cuando todavía era juvenil y cuenta con un importante «curriculum» de triunfos: campeón de España juvenil y júnior. Campeón mundial escolar con el Colegio Alpe. Dos Ligas. Seis Copas del Rey. En dos veces ha sido designado mejor jugador de España, galardón que otorga la AEBL. 83 veces internacional y en 4 ha jugado en la selección europea. Medalla de plata con la selección española en el Europeo de Francia.

Hace pocos meses renovó su contrato con el Barcelona hasta la temporada 1990-91.

GRUPO NOSTALGIA
Basket Marca

A BALON PARRADO.

Cada pelota tiene su historia.
Detrás de cada partido, de cada acontecimiento deportivo, hay siempre algo en lo que pararse.
Y Pedro Pablo Parrado es un artista a balón parado.
Su programa en Radio Popular, «Goles», lo demuestra de lunes a viernes de 10,30 a 11,30 h.
En él, Parrado desmenuza la actualidad del deporte. Sometiendo a un severo marcaje a sus entrevistados.
Con intención, pero sin insultos. Con habilidad, pero sin cortarles la palabra.
Defendiendo los colores del deporte y la deportividad. Y acusando a todos los que lo embrutecen con sus faltas. Porque Parrado es un auténtico especialista en faltas. Y no falla una.
Si usted no se conforma sólo con la emoción de los partidos y quiere algo más, acuérdese de Parrado.
Cuando le oiga se quedará parado.

De 10.30 a 11.30 noche.

EN BARCELONA RADIO SABADELL

RADIO POPULAR COPE
La radio encendida

INTERMARCO

RADIO POPULAR, S. A., EN ZARAGOZA - LA EMISORA DE ARAGON
PARA SU PUBLICIDAD CONSULTE A SU AGENCIA O DEPARTAMENTO COMERCIAL, TEL. (976) 29 46 30